

Slna gwal ghunay

¹ Ari Nərma da Tawfilus,

Ma tantanja deftera da ná, rusaghaf rusa yu ta
 inda skwi ya maga Yesu, nda skwi ya si ta tataghə
 tsi ḥa mnduha daga ma zlraftani, ² ha ka sagha
 ta fitik kəl lu ka klaghata ta luwa. Ma kdaku
 tsi ka ḥlagħatá ta luwa na, vlanvla ta zlahuhani
 nda mbrakwa Sulkum nda għuġa ta mnduha ya
 zabap tsi ka gwal ghunay. ³ Tahula mtutani, ka
 marə tsi ta vgha ḥa taŋ nda tvi kavghakavgha. Ta
 traku skwiha maranaŋ tsi ta həj ḥa granaftá həj
 kazlay: Nda hafu yu kə'a. Fwadimbsak fitikani ta
 mamaranajta vgha ta həj, ka mna gwada ta ghənja
 ga mghama Lazgħafta. ⁴ «Yaha kuni zaghuta di' in
 nda Ursalima. Ka nzata kuni hada ka kzla skwi
 ya tagħunaf Lazgħafta ta imi ta sləməj, manda ya
 snaŋ kuni ma wa da,» ka'a vla nja zlalu ta həj
 ma sana fitik ta zə həj ta skwa zay. ⁵ «Nda imi
 si ta maga Yuhwana ta batem. Ma fitik kwitikw,
 kaghuni ná, dza'a magaghunafmaga lu ta batem
 nda Sulkum nda għuġa,» ka'a nda həj.

⁶ «Mghama da, ma na fitik na dza'a sladanafta ka
 ta ga mghama la Isra'ila ra?» ka tsa gwal ghunay
 ta tskavata tavatani ya dawayta da tsi.

⁷ «Nghaghunaŋ a snaŋta ka ta wati luwa, nda
 ya ka ta wati fitik tsafta Da ta ga mgham ya ta
 nghanata wa. ⁸ Kaghuni, dza'a mutsay kuni ta
 mbraku sarə Sulkum nda għuġa ta ghənja ghuni.
 ḥa nzakwa ghuni ka masləmtsəka da ma luwa
 Ursalima, nda ya ta hadika Zudiya, nda ya ta

hadika Samari, nda ya ta kċavakta ghənja hadik demdem,» ka Yesu nda həej. ⁹ Tahula mnata Yesu ta tsa gwadaha ya, ka kapə tsi ta vgha, ka zaghuta ta luwa, ta nghayen ghay hahəej demdem, ka zamtá tsi ma ghwayak ta wa ira tanj. ¹⁰ Ta tsa fitika pghata tanj ta iri ka ngha sli'ani ta luwa ya, gi ka zlagaptá sana mnduha his tavata həej nda sudata lguta ħuslinj ta vgha tanj. ¹¹ Ka həej nda həej mantsa: «Mnduha la Galili, kabgawu ta kəl kuni ka pgha iri ta luwa na? Tsa Yesu klap lu mataba ghuni, ka klagħata ta luwa ya ná, dza'a vragavra manda va tsa nghay nghə kuni ta sli'ani ta luwa ya,» ka həej.

¹² Ka sli'aftá tsa gwal għunay ya ta għwá ta hgə lu ka Għwá Zaytuñ ya, ka vraghuta da luwa Ursalima. Tsa għwá ya ná, ndusa nzakwani nda Ursalima. Minti hkən mabsak ta magata lu ta mbada manda sli'afha hada. ¹³ Bhadaghata tanj da Ursalima, ka ɻagħatá həej da sana dzugovi banagħa lu ta ghənja sana həġa, ma vli sunə həej ta tskva vgha. Wya tsa hahəej ya: I Piyer, nda Yuhwana, nda Yakubu, nda Andre, nda Filip, nda Tuma, nda Bartelemi, nda Mata, nda Yakubu zwaġja Alfe, nda Simuñ mnda zlu'a ghwa, nda Yuda zwaġġja Yakubu, na həej. ¹⁴ Hahəej demdem, ta tskay həej ta vgha inda fitik ja maga du'a. Kawadaga hej nda sanlaha ma mi'aha, nda i Mari mani ma Yesu, nda zwanamani ma Yesu tani.

¹⁵ Bađu sana fitik, ma tsa fitik ta tskə həej ta vgha ya, ka tskavatá għwal zlghay nda ħjuduf ta magay həej ta dərmek nda hisamsak. Ka Piyer sli'avata mataba tanj mantsa: ¹⁶ «Zwanama da, nda ra ka magakwa skwi ya mna Sulkum nda għuuba ma defteri nda ma wa Dawuda ta ghənja Zudas, ta

nutu ka mnda kla kema ḥa mnduha ya ta ksaftá Yesu ya. ¹⁷ Si tekw tsatsi mataba amu, si mamu slnani mataba va tsa slna ta magħe amu ya għali. ¹⁸ Nda tsa tsedi plana lu ma vəl dzatani ta mndu ya, ka skwata tsi ta vwah. Ka dədagatá tsi nda ga ma ghənejh ka pslutá hudani pfdah. Mbəlabba, ka harani saghwi ta daſi. ¹⁹ Ka snanagħatá tsi ta inda mnduha ma Ursalima, kəl həej ka tsanaftá hgu ta tsa vwah ya nda gwada taq ka “Hakeldama,” manda mnay kazlay: Vwaha nasa kə'a ya.

²⁰ Wya skwi ta dzañe lu ma deftera Zabura:
“Dza’ a nuna həgħani ka kufik,
had mndu dza’ a nzamta mida wa.”
Ka’ a għali na:

“Sana mndu dza’ a klafta slnani* kə'a,” na skwi
nda vinda ma defteri.†

²¹⁻²² Tsaya tama, dina ka sganagħatá sana
mndu tavata amu, ḥa nzakway ka maslēmtséka
sli’agħapta ya sli’agħap Mghama mu Yesu. Tsa mndu
ya ná, nda nza ka tsi ka mndu ya si ta għadha ta dza’ a
mista mu ta inda hadikha ya ranaf mu kawadaga
nda Mghama mu Yesu, zlraffa ta fitika magħanafta
Yuhwana ta batem, ha ka sagħha ta fitik kəl lu ka
kliegħadamaghuta ka lagħu ta luwa,» ka’ a.

²³ Mantsa tama, ka pghatá lu ta mnduha his. Tsa
mnduha ya ná, i Yusufu ta hgħe lu ka Barsaba, ta
hgħay lu għali ka Yustus, nda Matiyas həej. ²⁴ Ka
ndebbe həej ta dzvu, ka həej mantsa: «Mghama
da, nda sna kagħha ta ħjudufa inda mnduha.
Maranġnamara ta ya zbap kagħha mataba na mn-
duha his na, ²⁵ ḥa magħa slna mnda għunay ta

* **1:20** Ngha ta Zabura 69:26 nda 109:8. † **1:20** Ngha ta Zabura
69:26, 118:8.

nzakway ka vla Zudas, ta zlanavata ka lagħu da ksa tvi ya kumanj tsi ya,» ka həej. ²⁶ Ka vzə həej ta vindima. Ka kluta vindima ta Matiyas. Ka gwafta tsi ta vgha kawadaga nda tsa għal għunay ghwanejhpda ndenj ya.

2

Saha Sulkum nda għuċċa

¹ Ta sħaqha fitika Pentekwat ná, nda tska vgha inda għal ħajnejha għunay tets ma vlaka turtuk. ² Gi ka saha skwi ta luwa manda ghudzaga falak ta vyaku dididida ya, ka ndəgħamtá vgha ma tsa həġa nzam ħażżejjha həej ya. ³ Ka zlagaptá skwi manda għanika vu, ka dagavapta, ka nzanzafta ta ghənja tanj turtuk turtuk. ⁴ Ka ndagħhaftá həej demdem nda Sulkum nda għuċċa. Ka gi gwadex həej ta gwada nda sanlaha ma gwadha manda ya vla j Sulkum ta həej ħajnejha għad-dawl.

⁵ Tsaw ma Ursalima ma tsa fitik ya ná, ta nzaku għal ta ndi' amta ma dina la Yahuda ta sli'akta ta inda hadi kha ta ghərja hadi. ⁶ Snanta tanj ta ghudzaga tsa skwi ya, ka sli'adaghha tħalli həej ħajnejha, ka ndərmim həej katakata, kabga inda tanj ta sna skwi ta gwadex għal zlghay nda l-ħuduf nda gwada tanj ya ta gwadex həej. ⁷ Ka ndərmim həej nda ndərmima ka nutá manda rghha. Ka həej mantsa: «Inda na mnduha ta gwada na gwada na ná, la Galili a həej kay ra? ⁸ Wa kə'a magaku ta kəl inda amu ka snajtā skwi ta gwadex həej nda vərða ħajnejha mu ma gwada 6a? ⁹ Wana mataba mu ná, mamu għal ta sli'akta ta hadika Partes, nda ya ta hadika Medi, nda ya ta hadika Elam. Mamu għal ta

sli'akta ta hadika Mezaputami, nda hadika Zudiya, nda Kapadwas, nda Puñ, nda hadika Asiya tani. ¹⁰ Mamu gwal ta hadika Frizi, nda Pamfali, nda Masar, nda gwal ta wanaftá Sireñ, nda Libiya tani. Mamu gwal ta sli'afta daga ta hadika Ruma guli. ¹¹ Mamu gwal ta hadika Kret nda Arabi. Zivra la Yahuda sanlaha. Dina la Yahuda ta nanaftá sanlaha. Nda inda tsa gwadaha mu kavghakavgha ya ta sna mu ta skwi ta mnə həñ ta ghəñja glakwa slna Lazglafta ta magata,» ka həñ. ¹² Ka ndərmim həñ katakata, snəglə a həñ ta skwi ḥa magay wa. «Nu mndəra nana ma skwi manda na na?» ka həñ mataba tañ. ¹³ «Nda ghuya həñ,» ka sanlaha ka ghubasa həñ.

Mna gwada Piyer

¹⁴ Ka sli'aftá Piyer kawadaga nda tsa gwal ghwanjpə ndeñ ya, ka klanjtá tsi ta lwi. Ka'a nda həñ mantsa: «Kaghuni la Yahuda, nda inda kaghuni ta nzakway ma Ursalima! Fawa sləməñ ka sna skwi dza'a mnaghunata yu, ka sna kuni dina ta skwi ta magaku. ¹⁵ Na mnduha na ná, ghuya a həñ manda tsa ta grə kuni ya wu, kabga ta ka vzlazlañ vli. ¹⁶ Gwada anabi Yuwel ta mnata ya kay nana ta magaku ndanana: Wya ka'a mnata:

¹⁷ “Ma kdavakta fitik ná, wya skwi dza'a magaku, ka Lazglafta:

Dza'a pghadapgha yu ta Sulkuma dā ta ghəñja inda mnnda səla,

ḥa nuta zwana zgwana ghuni

nda kwagħha ghuni ka anabiha.

Ka mazəmzəm dza'a gwada yu ta gwada

ḥa duhwalha ghuni.

Nda ma suni dza'a gwada yu ta gwada
ŋa la halata mnduha ghuni.

18 Mantsa ya nzakwani,
dza'a pghadapgha yu ta Sulkuma da
ta ghəŋja kwalvaha da ka zgwana
nda la ka mi'aha tani.

Ma tsa fitik ya,
dza'a nzakway həŋ ka la anabi.

19 Dza'a magay yu ta skwa mandermimi
ma ghuvarjata luwa,
nda ŋizla mazəmzəmha ta hadik.

Dza'a mamu us,
dza'a mamu vu nda dūkwakwa dīŋ,

20 tħid dza'a mbəðavafta fitik.

Ma kċaku fitik dagala ta nzakway ka fitika
Mgham Yesu ka sagħa,
għew manda us dza'a mbəðavafta tili.

21 Mantsa tama,
inda mndu ta hga hga Mgham Yesu
nda fatá ghən̄i tida ná,
dza'a mbaku*,» ka'a.

22 «Mnduha la Isra'ila, snawa ta skwi dza'a mnaghunata yu: Yesu mnda la Nazaret na tsa mndu maraghunaj Lazgħafta ta ga Mghamani, ma magayni ta mandermimi, nda ŋizla mazəmzəmha kavghakavgha mataba ghuni, manda va ya snaq vərda kaghuni ya. **23** Vlaghunavla lu ta tsa mndu ya ma dzva ghuni. Nda sna Lazgħafta manda va tsaya dza'a nzakwa tsi k'ā, ta kuratá tsi. Ka zlənjafta kuni ta Yesu. Ma zlənjafta ghuni nda ma dzva għwal kul zlənja Lazgħafta. **24** Ka sli'aganaptá Lazgħafta, ka kligħinta ma ghuya dajwa mtaku,

* **2:21** Yuwel 3:1-5.

kabga haſ mbrakwa mtaku ḥa ḥanata wa. ²⁵ Wya ka Dawuda mnuta ta ghəjani:

“Ta nghay yu ta Mgham inda fitik ta kəma da, ta nzaku nda ga zegħwa da.

²⁶ Tsaya ta ghunanaftá ḥudufa da,
kəl yu ka fa laha rfu.

Dər má nda nza yu ka mndu dza'a mtaku ná,
dza'a mbi'ay yu ta vgha nda fatá ghəj,

²⁷ kabga zlanata a ka ta hafa da ma vla gwal nda
rwa wu,
zlanja a ka ta i'i ta nzakway ka ḥerma mnda gha ḥa
rwuta ma kulu wu,

²⁸ kagħha ta marihatá tva hafu.

Dza'a ndəghidifndəgħa ka nda rfu
ma nzakwa għa tavata i'i†”» kə'a, ka'a.

²⁹ Ka Piyer sganaghata mantsa: «Zwanama da,
mutsafmutsa yu ta na fitik na ḥa mnaghunata
tsidid ta gwada ta dzidza mu Dawuda. Tsatsi
ná, mtumta ka padamta lu. Ta teke'a kulani dər
gitana. ³⁰ Tsatsi ná, anabi ya. Nda sna guli kazlay:
Dzrafdzra Lazglalta ta wi nda tsatsi nda waħanata
kazlay:

Dza'a fafa ta sana mndu mataba zivrani
ta palaka ga mgham manda nzakwa tsatsi† ya kə'a.

³¹ «Ka tsatsaftá Dawuda ta skwi dza'a magaku.
Tsaya kəl tsi ka mna gwada ta ghəjja sli'agapta
Kristi kazlay:

Zlana a lu ma vla nzakwa gwal nda rwa wu,
rwu a slu'uvghani ma kulu wu§ kə'a ya.

† **2:28** Ngha ta Zabura 16:8-11. ‡ **2:30** Ngha ta Zabura 132:11.

§ **2:31** Ngha ta Zabura 16:10.

³² «Tsa Yesu gwadə yu ya ná, Lazglafta ta sli'aganapta ma mtaku. Nda nza ajni demdem ka masləmtsəkani. ³³ Ka kapanraftá Lazglafta ka nzanata nda ga zeghwani. Ka zlghafta tsi da Da ta tsa Sulkum nda għuba tamaflu ta imi ta zləməj ya, ka pghanjnaghata tsi. Tsaya skwi ta nghə kuni nda ya ta snə kuni ndanana ya. ³⁴ Dawuda ka ghəjnani a ta lafi ta luwa mndani wa. Tsaw wyā skwi mna tsi:

“Ka Mgham Lazglafta nda Mghama da ná,
sawi nzata nda ga zegħwa da,
³⁵ ha ka nanafta da ta għumaha għa
ka skwa ta diñlay səla għa,*” ka'a.

³⁶ «Ka snajsna la Isra'ila kahwathwata kazlay, tsa Yesu dalaf kuni ta udzu ya kay ná, tsatsi fa Lazglafta ka Mgham, ka Kristi kə'a guli,» ka'a.

Sgavaghata mnduha Kristi ka dəmbu' hkən

³⁷ Na snaċta tsa mnduha ya ta tsa gwadaha gwada Piyer ya ná, ka kħanaftá tsi ta həej. «Zwanama, nu ka ljeni dza'a magay tama?» ka həej nda i Piyer nda sanlaha ma għwal ghunay. ³⁸ Ka Piyer nda həej mantsa: «Mbəðanafwambəda ta tva nzakwa ghuni, ka magafta inda kaghuni ta batem ma hga Yesu Kristi, ja plighunista Lazglafta ta dmakuha ghuni, ja vlagħunatani ta Sulkum nda għuba. ³⁹ Tsa ta ta imi ta sləməj tagħunaf Lazglafta ya ná, ja kaghuni nda zwana ghuni, nda għwal di'indi iż-żi, nda ndəghata mbsaka għwal dza'a hagakta Mgham Lazglafta tani ya,» ka'a.

⁴⁰ Ndadha a sanlaha ma gwadaha manaq Piyer, ka vla hidaku nda mbraku ja tanj wa. «Tsu'afwatsu'a

* ^{2:35} Ngha ta Zabura 110:1.

ta mbaku ka sli'apta kuni mataba għwal nda zada,»
ka'a nda həej.

41 Nda ndəgħha għwal ta zlghافتā tsa għad-Pieler
bađu tsa ya. Ka magħanaftá lu ta batem ta həej. Tsa
mnduha ta sgavaghata ta għejja għwal zlghay nda
njuduf badu tsaya ná, ta magay həej ta dəmbu'hkən.

Nzakwa għwal zlghay nda njuduf

42 Inda tsa mnduha ya ná, ta gdata ta ħavata ka
sna skwi ta tagħġaq għal-ġewwa għal-ġuġi həej. Ta ħavajja həej
ka guya vghaqqa nda zwanama. Ta ħavajja həej guli ka
għejja għejja skwa zay†, nda ya ma vla maga
du'a. **43** Ka zləej inda mnduha ta zləej, kabga nda
ndəgħha mandərmimi nda mazəmzəmha ta magata
Lazgħafta nda ma għwal għunay. **44** Inda għwal
zlghay nda njuduf ná, tets ka skwa turtuk guya ta
għejja tanj. Inda skwa tanj guli ná, ka skwa turtuk
ta dguvusta həej ta vghaqqa tanj. **45** Ta dzawap dzawa
həej ta skwiha tanj ja daguvusta tanj ta tsedani, ta b
ta dajja dər wa mataba tanj. **46** Inda fitik həej ta
tskavata ma ġeġi Lazgħafta. Ka skwa turtuk ta
nzata həej ka za skwa zay ma watgħaqqa tanj. Nda rfu
nda rfu, nda njuduf turtuk ta za həej. **47** Ta zləzlvay
həej ta Lazgħafta, ta mamay inda mnduha ta həej.
Inda fitik Ṁgħam Lazgħafta ta sganagħatā għwal ta
mħanafta tsi ta għejja għuha tanj.

3

Mħanaftá sana mndu nda ragħwa səlanī

† **2:42** Ngha ta Lukwa 22:19.

¹ Ma sana fitik, ka sli'aftá i Piyer nda Yuhwana ka dza'a da hęga Lazglafta da maga du'a ta nzemndi hkən ta fitik hawu. ² Ndusa nda watgha tsa hęga Lazglafta ta hgə lu ka «watgha dina» ya, mamu sana mndu nda ragħwa daga yagata, ta nzaku hada. Inda fitik lu ta tsukwadaghata ka nzanata hada, ja gatá skwi da għwal ta lami da tsa hęga Lazglafta ya. ³ Ka nghajta tsi ta i Piyer nda Yuhwana ta lami da tsa hęga ya. Ka gatə tsi ta skwi da həej. ⁴ «Ngha ta ajeni!» Ka i Piyer nda Yuhwana pghafta iri tida. ⁵ Ka nzatá tsi ka ngha həej, dza'a mutsay yu kasi'i ta skwi da həej, ka'a ma ghəjani. ⁶ Ka Piyer nda tsi mantsa: «Dər tsedi, dər dasu, had da i'i wa. Skwi ta nzakway da i'i ná, tsaya dza'a vlagħata yu. Nda hga Yesu Kristi mnida la Nazaret, sli'afsli'a għa, ka mbada ka ta mbada!» ⁷ Ka'a ka ksafta ta dzva zegħwi, ka sli'anafta. Gi hadahada, mutsafta səla tsa mndu ya tsa ta mbraku. ⁸ Gi vdūk, sli'aftani tsa ka sladata. Ka mbadə tsi ta mbada. Ka lamə həej kawadaga da hęga Lazglafta, ka dza'a tsatsi nda vavalaku, nda zləzlva Lazglafta. ⁹ Inda mndu ná, nda ngha ta mbadayni ta mbada, ka dza'a nda zləzlva Lazglafta. ¹⁰ Tsəmafta tanj kazlay: Tsa mndu ta għdata ta nzaku ka gatá skwi tawa tsa watgha hęga Lazglafta ta nzakway dina yeya kə'a, ka hluta zləej ta həej, ka ndermim həej nda ndermima ta skwi ta slata nda tsa mndu ya.

Piyer ta mna gwada ma hęga Lazglafta

¹¹ Tsaw tsa mndu mbanaf lu ya ná, lavagħu a tsatsi tavata i Piyer nda Yuhwana wa. Ka ga-zladaghata inda mnduha wanafta həej ma rmak,

ta hgə lu ka «Rmaka Salumuŋ.» Ka ndərmim həj nda ndərmima demdem. ¹² Na nghay Piyer ta tsaya, ka'a nda tsa mnduha ta tskadagħatá vgha ya mantsa: «Ari wa la Isra'ila, kabgawu ta kəl kuni ka ndərmima mbatá na mndu na mandana na? Kabgawu ta kəl kuni ka vu'a ajni, manda skwi ajni ta mbanhaftá na mndu na nda mbrakwa ɻni? Ndi'a ta vgha ɻni nda Lazglafta ta mbanhaftá na mndu na ra? ¹³ Tsaya a wa. Lazglafta i Abraham, nda Izak, nda Yakubu, nda dzidzíha mu ta maran̄ta glakwa vu'ani Yesu Kristi, ya klaf kaghuni ka ghəjja ghuni ka mblanaftá gwal dagaladagala yeya ma mnay Pilat kazlay: Zliñwa na mndu na kə'a ya. ¹⁴ Kaghuni, vzinjva kuni ta mndu ya nda għuha, mndu ya tcfukwa, ka lagħu kuni dawaftá zlighunista mndu ya ta pslatá mnduha. ¹⁵ Ka dzatá kuni ta mndu ya nda hafu da tsi. Tahula dzata ghuni, ka sli'aganaptá Lazglafta mataba gwal nda rwa. Ma tsa sli'agapta sli'agap tsi ya ná, nda nza ajni ka masləmtsékani. ¹⁶ Ma fatá ghəjja ɻni ta Yesu, kəl mbrakwa tsa Yesu ya ka sli'anaftá na mndu ta nghə kuni snaj kuni ta sladu na. Mantsa, ma fatá ghəj ja Yesu kəl na mndu na ka mutsafta mbaku guzlindilij, manda ya ta nghə kuni demdem ya.

¹⁷ «Tsaw tama zwanama, tsa skwi magana kaghuni ta Yesu kawadaga nda gwal dagaladagala ya ná, nda kwala ghuni kul snajt magata kuni. ¹⁸ Mantsa ya dzanaghata Lazglafta ta ghəjja skwi ya mna tsi manda ghalya nda ma wa inda la anabi kazlay: Dza'a ghuyay Kristi ta dajwa kə'a. ¹⁹ Mbəðanafwa nzakwa ghuni, ka mbəðavata kuni tvə Lazglafta, ka plighunista tsi ta dmakwa ghuni.

20 Mantsa ya dza'a kəl Lazglafta ka vlaghunatá fitika hlaptá hafu, ḥa ghunəgaghunatani ta Yesu, ta nzakway ka Kristi zbaghunap tsi daga manda ghalya ya. **21** Ndanana karaku, nda ra nzaghuta Yesu Kristi ta luwa ka kzla mbədavafta inda skwi manda ya ghada Lazglafta ta mnata daga manda ghalya nda ma wa la anabi nda għuba. **22** Ka Musa na: “Dza'a ghunəgaghuna ghuna Lazglafta ghuni ta anabi manda i'i, mataba zivra ghuni dza'a sabi tsi, ḥa snay ghuni ta inda skwi dza'a tsi mnaghunata. **23** Inda mndu dza'a kwal kul sna gwada tsa anabi ya, dza'a ghzlap ghzla lu mataba mnduha Lazglafta, dza'a dzadza lu* guli,” ka'a. **24** Kahwathwata ná, mnaejnamna inda la anabi, zlraftani ta Samuyel, ha ka sabi ta sanlaha ta zlagapta tahula tsatsi, ta gwada ta na fitika amu gitana na. **25** Ka ḥa ghuni tagħunafta Lazglafta ta imi ta sləmən nda ma wa la anabi. Ka ḥagħuni dzrafta Lazglafta ta wi nda dzidza mu Abraham kazlay: Dza'a tfanagħatfa yu ta wi ta inda mndəra mnduha nda ma zivra għa† kə'a ya. **26** Tsaya kəl Lazglafta ka maraghunantá kaghuni ta kwallvani karaku, ma ghunagħagħatani da kaghuni ḥa tfaghunaghatawi, ka mbədaghħunafta ḥa zlanjtá għwadaka skwi ta magħe kuni,» ka Piyer.

4

1 Tata gwada i Piyer nda mnduha, nda sli'adaghata la mali ta għenja għal dra skwi ḥa Lazglafta, nda għal ta ngha hęga Lazglafta, nda la Sadukiya. **2** Ta kuzlanja ta ḥuđufa tanj tsa skwi

* **3:23** Ngha ta Vrafta ta Zlalu 18:15, 18-19. † **3:25** Ngha ta Zlrafta 22:18, 26:4.

ta tagħe i Piyer nda Yuhwana ɣa mnduha kazlay: Sli'agapsli'a Yesu ma mtaku, manda tsaya dza'a sli'agapta mnduha guli ma mtaku kē'a ya. ³ Ka hlaftá həej ta i Piyer, ka pghamta ma gamak ɣa hanay hada, kabga nda kuza vli. ⁴ Tsaw mataba tsa għwal ta snantā tsa gwada għwal għunay ya, nda ndəgħha həej ta zlghafta. Ta magay mbsaka tanj ta dəmbu' hutaf.

⁵ Gamahtsimani, ka tskavata għwal dagħaladagħala mataba la Yahuda, nda la galata mndu, nda għwal ta tagħha zlalu ɣa mnduha ma luwa Ursalima. ⁶ Mataba tanj, hada i Hana, ta nzakway ka mali ta ghənja għwal dra skwi ɣa Lazgħafta, nda Kayifa, nda Yuhwana, nda Alegzandra, nda inda hamata mndiera għwal ta dra skwi ɣa Lazgħafta. ⁷ Ka hla-gaptá həej ta i Piyer nda Yuhwana ma gamak ka hladaghha ta kema tanj. Ka həej mantsa: «Nda mbrakwa wa, nda hga wa, magata kuni ta tsa skwi ya na?» ka həej dawayanta. ⁸ Piyer ya tani, nda ndəgħha tsatsi nda Sulkum nda għuha. Ka'a nda həej mantsa: «Ari wa għwal dagħaladagħala ta ghənja mnduha, nda la galata mndu! ⁹ Wana git, ta daway lu da ajiñi ta ghənja skwi dina magħana ɣni ta mndu si nda ragħwa. Ta daway lu da ajiñi ka waka ya mndu ya magay kēl tsi ka mbafta. ¹⁰ Mantsa nzakwani, dina ka snagħu-namta, mantsa ya ɣa inda la Isra'ila guli. Na mndu ta sladu ta kema ghuni na ná, nda mbrakwa hga Yesu Kristi, mnda la Nazaret, ya dza kuni ta udza zləej̊, ka sli'aganaptá Lazgħafta ma mtaku ya, mbafta tsi. ¹¹ Ta tsa Yesu ta mnø defteri kazlay:

Pala ya wuđidin kaghħuni għwal ba həga

ta nzakway ka palaka tughwa h̄ega* k̄a ya.

¹² Ma tsatsi ta mutsakwa hafu, kabga had sana mndu ta ghənja tsatsi vlaga Lazglafta ta ghənja hadik tender na mba amu wu,» ka'a.

¹³ Ka ndermim tsa gwal dágaladagala ta tska-vata ya ta tatá us ta ira i Piyer nda Yuhwana. Ka nghə həŋ guli ná, má si ka gratá mndu həŋ, dzaŋa a dzaŋa taŋ wa. Gwal tani ta dza'a mista Yesu ya ka hahəŋ ta gray. ¹⁴ Ta nghə həŋ guli ná, wya tsa mndu nda mba ya ta sladu ta kəma taŋ, had sana skwi laviŋ həŋ ta mbəday wa. ¹⁵ Ka ghunigintá həŋ dzibil ta i Piyer nda Yuhwana ma tsa həga dzra gwada ya, ka nzatá hahəŋ hahəŋ ka dzra gwada ta ghəŋja taŋ. ¹⁶ Ka həŋ mantsa: «Waka mu dza'a magay nda na mnduha na na? Wana nda snainda mnduha ma Ursalima kahwathwata kazlay: Hahəŋ ta magatá tsa mazəmzəm ya kə'a, laviŋ amu ta waday guli wa. ¹⁷ Kada kwala na skwi na tuta katakata da mnduha ná, dvanaghāmadva ta həŋ, yaha həŋ walglanta gwada ta tsa Yesu ya dərəŋa wa,» ka həŋ.

¹⁸ Ka hgəgladamtá həŋ ta i Piyer, ka davanaghata həŋ. Ka həŋ mantsa: «Yaha kuni walglanta gwadaňtā gwada ta Yesu, dər ka tagħa skwi ḥa mnduha nda hgani,» ka həŋ nda həŋ.
¹⁹ Ama ka i Piyer nda Yuhwana mantsa: «Mal sna ḥaghuni ka zlanja ḥa Lazglafta skwi ta raku re, ari mal sna ḥa Lazglafta a na? Tsawa tsa kaghuni ka ghənja ghuni ta gumani. ²⁰ Ajni ta ḥni, laviż a ajni ta hafta wi kul had ta gwada ta ghənja skwi ya nghanaj ajni nda ira ḥni, nda ya snaq ajni nda

* 4:11 Ngha ta Zabura 118:22.

sləmənja ɳni wu,» ka hən. ²¹ Ka dvəglanagħatá tsa mnduha ya ta hən ka zlixtá hən, had skwi mutsaf hən præk ka hamtá hən ta ghənja skwi maga hən wa. ²² Tsa mndu mbanaf lu nda mazəmzəm ya ná, ta malay imani ta fwað mbsak.

Du'a gwal zlghay nda ɳuduf

²³ Tahula zlixtá i Piyer nda Yuhwana, ka sli'aftá hən ka lagħu slanagħatá graha tanj ma għuha tanj. Ka rusanaftá hən ta inda skwi mnana la mali ta ghənja għal dra skwi ɳa Lazgħlafta, nda la galata mndu, ta hən. ²⁴ Na snanja tsahaya ta tsa skwi ya rusanaf lu ta hən ya, ka gwaftá hən ta wi ka maga du'a da Lazgħlafta. Ka hən mantsa: «Mghama da, kagħha ta zlagħanaptá luwa nda hadik, nda drēf, nda inda skwiha ma hən. ²⁵ Kagħha ta gwadagħapta nda mbrakwa Sulkum nda għuha, nda ma wa dzidza ɳni Dawuda, vu'a għa kazlay:

“kabgawu ta kəl na mnduha na ka baruvtā vgha? Kabgawu ta kəl hən ka ndandanaku ka bətbət?

²⁶ Hba fħba mghamha ta ghənja hadik ta vgha ɳa vulu.

Guyafgħu għal għażiex m'għix
ta ghənja Mgham Lazgħlafta nda ya
ta ghənja Mgham tħanaghha tsi ta wi†” kə'a ya.

²⁷ Mantsa ya guli ná, guyaf guya i Hiridus nda Pwanjəs Pilat ta wi ma na luwa na kawadaga nda sanlaha ma mndəra mnduha, nda la Isra'ila ta ghənja kwalva għa ya nda għuha, ta nzakway ka Yesu, mndu ya tħanaghha ka ta wi. ²⁸ Skwi ya kumañ ka, ghada ka ta fata nda mbrakwa għa maga hən. ²⁹ Ndananha Mghama da, ngha ka hən

† ^{4:26} Ngha ta Zabura 2:1-2.

ta lma aنجni 6a. Vlaњvla ta mbraku ta vu'aha gha ɳa mna gwada gha nda tatá us ta iri. ³⁰ Maran mbrakwa gha, mbamba ta gwal kul dughwanaku, maga ta mazəmzəmha, nda mandərmimi nda hga Yesu kwalva gha ya nda ghuňa,» ka həŋ. ³¹ Manda kdakwa taŋ ta ndəbatá tsa dzvu ya, ka ghudzavaftá tsa vli tskava həŋ ya. Ka ndəghaftá həŋ demdem nda Sulkum nda ghuňa, ka mnə həŋ ta gwada Lazglafta nda tatá us ta iri.

Dəguvta gwal zlghay nda ɳudufa skwa taŋ

³² Inda tsa gwal zlghay nda ɳuduf ya, ka skwa turtuk ɳudufa taŋ, ka skwa turtuk ndana taŋ guli. Had mndu ya ta mnay kazlay: Na da yeya kə'a wa. Tuts ka skwa turtuk skwa taŋ. ³³ Nda kuzla nda kuzla ta gwada gwal ghunay ta gwada ta sli'agapta Mgham Yesu. Ka tfə Lazglafta ta wi ta ghəŋa taŋ demdem. ³⁴ Mataba taŋ, had ya ta pſata skwa dzvu wa. Tsaw inda gwal nda vwah da həŋ, nda həga da həŋ mataba taŋ ya ná, ta dzawiŋ dzawa həŋ ka hlaktá tseda skwi ya dzawiŋ həŋ ³⁵ ka vlaňtá gwal ghunay. Mbada lu ka dgay ɳa inda mndu taňta skwi ya dvaj mndu ɳa maga slnani nda tsi. ³⁶ Manda Yusufu, ta nzakway tekw ka mnda la Levi, ya ya lu ma luwa Kiprus, tsanaf gwal ghunay ta hgani ka Barnabas, manda mnay kazlay, «zwaňa ufa vgha» kə'a ya: ³⁷ Ka skwaptá tsatsi ta ɳani vwah, ka klaktá tsedani ka vlaňtá gwal ghunay.

¹ Mamu sana mndu guli ta hgə lu ka Hananiya nda markwa tanj Safira. Ka skwaptá hahəŋ ta vwaha tanj guli. ² Ka dzraftá həŋ nda markwa tanj, ka difanaghutá tsa tsedi ya, ka klaktá pdakwani, ka vlaňtá gwal ghunay. ³ Ka Piyer nda tsi mantsa: «Ari Hananiya, kabgawu kəl ká ka zlananjá ɻuduфа gha ta halaway, ka tsakalanatá wi ta Sulkum nda ghuňa, ka difanaghutá tseda tsa vwah skwap ka ya na? ⁴ Ta kul skwaptá ka ná, ka ɻa gha a nzakwani ra? Tahula skwpta gha guli, ka ɻa gha a tsedani guli ra? Waka ka kurata magatá skwi mandana na? ɻa mnduha a tsakalanata ka ta wi wu, ɻa Lazglafta,» ka'a. ⁵ Na mnata lu ta tsa gwada ya, ka zləmbatá Hananiya, ka mtuta. Ka hlutá zləŋ ta inda gwal ta snaňtá tsa skwi ya. ⁶ Ka sli'aftá duhwalha, ka dahamta, ka klaghata padamta.

⁷ Tahula luta awa hkən manda padamta, ka lamə markwa tanj, sna a tsatsi ta skwi ta slata wa. ⁸ Ka piyer nda tsi mantsa: «Ari makwana, mniha mna, mandana na tseda tsa vwah skwap kuni ya ra?» ka'a. «Aŋi, mantsa ya skwpta ɻni,» ka tsa marakw ya. ⁹ Ka Piyer mantsa «Waka kaghuni dzrafta kawadaga ta dzəgha Sulkuma Mgham Lazglafta na? Wya tsa gwal ta padamtá zə'ala ghuni ya ta watgha, dza'a tsukwagħatá kagħha guli,» ka'a. ¹⁰ Gi hadahada, ka zləmbatá tsi ta kəma Piyer ka mtuta. Ta lamə tsa duhwalha ya ná, nda mta. Ka tsukwagħatá həŋ, ka lagħwi da padamta tavata zə'ala tanj. ¹¹ Ka ksaftá tsi ka zləŋ ta gwal zlghay nda ɻuduſ, nda hamata sanlaha ta snaňtá tsa skwi ya.

Mazəmzəmha kavghakavgha

12 Nda ndəgħha mazəmzəm nda mandermimi maga gwal għunay mataba mnduha. Snusna gwal zlghay nda ɻuduf ta tskavata kawadaga ma rmaka hēga Lazgħafta ta hgħe lu ka rmaka Salumu. **13** Had sana mndu ta guya vgha nda hēj wa. Kulam nda va tsa, ta għubay lu ta hēj. **14** Ta sgaku nda sga ndəghata zgwana nda mi'aha ta zlgha Mgham Yesu ta sgavaghata ta ghējja tanj. **15** Ta hlakhla lu ta għal kul dughwanaku, ka pghatá hēj ta wa tvi ta kativiñ nda ya ta pəta, ja lanaghata dər sulkuma Piyer yeyha tsi ta sanlaha ma hēj ta labə tsi ta tvi. **16** Nda ndəgħha għal ta gazlakta ma luwaha ta wanaftá Ursalima ta hlakta għal kul dughwanaku, nda għal nda kasa da għwa daka sulkum, ka mbambafta hēj demdem.

Giri ja għal għunay

17 Mbada mali ta ghējja għal dra skwi ja Lazgħafta, nda għal tavatani, ta nzakway ka la Sadukiya, ka dra għal għunay. **18** Ka sli'afta hēj ka hlafta għal għunay, ka pghamtá hēj ma gamak. **19** Girvidik, ka gwaniżtā duhwala Mgham Lazgħafta ta watħha tsa gamak ja ka hligiñtā għal għunay mida. **20** Ka'nda hēj mantsa: «Lawala da hēga Lazgħafta ka mna kuni ta gwada ta ghējja tsa lfida hafu ja ɻa mnduha,» ka'a. **21** Ka snatā tsa għal għunay ya ta tsa gwada ja ka sli'afta hēj bit tħha ka lagħwi da hēga Lazgħafta ka tagħha skwi ja mnduha hada.

Ka tskavata i mali ta ghējja għal dra skwi ja Lazgħafta nda għal tavatani, nda la galata mndu mataba la Yahuda, ja dzra gwada. Ka ghunafta hēj ta mnduha ja dza' a hlagħaptā tsa għal għunay

ya kay, ma gamak. ²² Ta lagha tsa gwal ghunaf lu ya ná, kudataj had həj ma tsa gamak ya wa. Ka vradaghata həj da mnay ḥa taŋ. ²³ Ka həj mantsa: «Ta lagha aŋni kay ná, tſetsa nda ha watgha gamak manda va vlani, ta hada tsa gwal ta nghay ya guli ma vla taŋ. Buts ka ḥni gunatá tgħa ná, kudataj, had mndu mida wu,» ka həj. ²⁴ Na snanja taŋ ta tsa gwada ya ná, nda nderkawa ka i mghama ngha həga Lazglafta nda la mali ta ghənja gwal dra skwi ḥa Lazglafta, nzata. Snəglia a həj ta skwi ḥa mnay wa. Ka həj mantsa: «Nu ta magaku nda tsa gwal ghunay ya,» ka həj dadawavusta. ²⁵ Tata tsa ndanə ya həj, ka sagħa sana mndu da mnay ḥa taŋ. Ka'a mantsa: «wa'a tsa mnduha si ham kuni ma gamak ya kay ma həga Lazglafta ta tagħha skwi ḥa mnduha,» ka'a nda həj.

²⁶ Ka sli'aftha tsa mali ta ghənja gwal ngha həga Lazglafta ya kawadaga nda sludzihani, ḥa hlakta həj. Ka mbraku mbrakwa a hlakta həj ta həj tama wu, kabga ta zlənja həj ta zləzlertsata mnduha ta həj. ²⁷ Hlakta taŋ ta həj, ka hladagħatá həj ta həj ta kema tsa gwal dagħaladagħala ya. Ka mali ta ghənja gwal dra skwi ḥa Lazglafta mantsa: ²⁸ «Lmaf a ḥni ta kaghuni ka tagħiegħeltá skwi ḥa mnduha nda hga tsa mndu ya kay ra? Wana ndanana, tinx̊ta kuni ta tagħha skwa ghuni ma luwa Ursalima. Ta kumay kuni ta vzaejnamtá tbaq ma lwi ta gwada ta mtakwa tsa mndu ya,» ka'a nda həj. ²⁹ Ka i Piyer kawadaga nda sanlaha ma gwal ghunay nda tsi mantsa: «Mal sna gwada da Lazglafta ka ya da mnduha. ³⁰ Lazglafta dzidzīha mu ta sli'aganaptá Yesu si dza kuni ma zlənjafta ghuni ta udzu ya. ³¹ Tsatsi kapanaf Lazglafta

ka Mgham ka fata nda ga zeghwani, ka mnda mba mndu, ḥa vla tvi ḥa mnduha la Isra'ila ḥa mbədanafta taŋ ta nzakwa taŋ, ḥa mutsafta taŋ ta platá dmakwa taŋ. ³² Aŋni, kawadaga nda Sulkum nda għuba, ya ta vlə Lazgħafta ḥa gwal ta sna gwadani ya ná, masləmmtsəka tsa skwi ya aŋni,» ka həej.

³³ Ka kuzlanaftá tsi ta ḥuduf ta tsa gwal dagħ-adagala ya. Ta kumay həej má ta zadananatá tsa gwal ghunay ya. ³⁴ Ka sli'avata sana la Farisa mataba tskatá mndu, Gamaliel hgani, mndu ta tagħha zlalu ḥa mnduha ya, ta tsatsi ta fa mnduha ta iri. Ka'a mantsa: «Ka labla na mnduha na dzibil,» ka'a. ³⁵ Ka'a nda tsa tskata mnduha ya tama mantsa: «Mnduha la Isra'ila, daswa ka kuni nda skwi dza'a kuni da magay ḥa na mnduha na. ³⁶ Di'iñagħu a fitikani manda zlagħapta sana mndu ta hgħe lu ka Tewdas ta mnay kazlay: Had mndu ta bħa i'i wu kə'a. Ta magay mnduha ta fwad dərmek ta lagħwi mistani. Ka dzatá lu ta tsatsi, ka gazlatá tsa gwal si ta dza'a mistani ya. Ta had lu tata gwada tida wa. ³⁷ Tahula tsa, ka zlagħaptá sana mndu ta fitika vindi hga mnduha, Zudas mnda la Galili. Ka wagħhatá tsi ta ndəghata mnduha mistani. Ka dzatá lu ta tsatsi guli, ka gazlatá tsa gwal ta lagħwi mistani ya. ³⁸ Skwi ya ta mnaghunata yu ndanana tama, ma magaŋ kuni ta sana skwi nda na mnduha na. Ka tsa a nda tsa həej ta na skwi na katsi, mamu kdavaktani. ³⁹ Ala, ka sagħha da Lazgħafta tsi katsi ná, laviġta a kuni ta l-ħanata wa. Daswa ka kuni nda lmu dza'a kuni lmay nda Lazgħafta,» ka'a nda həej.

Ka snanatá tsa mnduha ya ta tsa gwadani ya.

⁴⁰ Ka hgəgladamtá həej ta tsa gwal għunay ya da həga, ka d'gaptá həej. «Yahayaha kuni walglantä gwadantä gwada nda hga Yesu,» ka həej nda i Piyer. ⁴¹ Ka sli'afta tsahaya ka lagħwi nda rfu, nda mnay kazlay: Nda ra kuni ka ghuya danja ta ghənja Yesu, ka Lazgħlafta nda ajni, ka həej. ⁴² Inda fitik tama, zlana a həej ta tagħha skwi ɻja mnduha, nda mna gwada ta ghənja L-fida Gwada ta ghənja Yesu Kristi ma həga Lazgħlafta nda ya ma həga ga mnduha wa.

6

Zabaptá mnduha ndefajnej ja katajtá gwal għunay

¹ Ma tsa fitik ya, ta sgaku nda sga gwal ta zlghażfa. Ka ɻjad la Grek ta ghənji ta ghənja la Hebru, kabga inda fitika dga skwa zay, ta zazanap zaza lu ta wadgħaha tanj. ² Ka hgafta tsa gwal ghwa jipdha his ya ta inda għal zlgħay nda ɻjuduf. Ka həej mantsa: «Ra a ka zlanata ajni ta mna gwada Lazgħlafta ka lagħwi da dga skwa zay wa. ³ Tsaya tama zwanama, mal zabapta ghuni ta mnduha ndefajnej mataba ghuni, għal nda cifil ma ghənja tanj, ka zlana jipptek ɻja ta tsa slna ya ta həej. ⁴ Ajni ya, ka diħavata ɻja ka maga du'a nda mna gwada Lazgħlafta,» ka həej. ⁵ Ka zdəganatā tsa gwada ya ta inda mnduha. Ka zabaptá həej ta i Atiyen, ta nzakway ka vərda mnda zlghay nda ɻjuduf, nda ndeġha nda Sulkum nda għuha ja għalli, nda Filip, nda Prukur, nda Nikamur, nda Timan, nda Permenas, nda Nikwala mnda luwa Antakiya si ta tsu'afta dina la Yahuda ya. ⁶ Ka hlaktá həej ta həej maranantä għal għunay. Ka magħanagħatā tsaha

ya guli ta du'a ta ghənja tañ nda fanagħatá dzvu ta hən.

⁷ Ka sgavagħatá tuta gwaċċa Lazgħafta. Ka sgavagħatá għwal zlghay nda ħuduf ma luwa Ursalima. Nda ndəgħha għwal dra skwi ḥa Lazgħafta katakata ta faftá ghənja tañ ta Yesu guli.

Ksaftá Atien

⁸ Ka zdanantā Lazgħafta ta hudī ta Atien, ka vla jantā mbraku, ka magħi tsi ta mazəmzəmha nda skwiha ka mandermimi mataba mnuduha. ⁹ Ka sliavaftá sana mnuduha, ka zlərdawwi nda Atien. Tsa mnuduha ya ná, għwal ta nzakway ma hęga tagħha skwa la Yahuda hən. «Għal hlap lu ma ga vu'a,» i la Sirej, nda la Alegzandri, nda la Silisi, nda la Asiya, hən. ¹⁰ Tsaw laviñ a hən ta ɻrapta nda gwada wu, kabga vla jvylha Sulkum nda għuuba ta difil ta Atien. ¹¹ Ka baraqta hən ta sanlaha ma mnuduha, ḥa mnay tañ kazlay: Nda sna ajni ta razayni ta i Musa nda Lazgħafta kē'a. ¹² Mantsa ya, ka sli'anaftá hən ta ghənja ta dəmga nda la galata mnudu, nda għwal tagħha zlahu. Tahula tsa, ka valaftá hən ta Atien, ka ksagħatá da vla tska vghha tañ. ¹³ Ka hlaftá hən ta tsakalawi. Ka hən mantsa: «Had na mnudu na ta zlantā raza hęga Lazgħafta mu nda għuuba, nda zlaha Musa tani wa. ¹⁴ Nda sna ɻjni ta mnayni kazlay: Dza'a dzabiż-dzaba tsa Yesu mnida la Nazaret ya ta hęga Lazgħafta, ka mbədħanaftá nzaku ya snu mu mida vlama Musa ya guli kē'a,» ka hən. ¹⁵ Ka pghaqftá inda tsa għwal ma tsa hęga ya ta iri ta Atien, ka nghay. Tata nghaynghay hən, ka mbədħavaftá kumani manda ḥa duhwala Lazgħafta.

7

Rusay Atiyen ta gwadha Lazglafta

¹ Ka mali ta ghējha gwal dra skwi ja Lazglafta nda tsi mantsa: «Tsaw mantsa na skwi ta gwadha lu ta kagħha na rki na?» ka'a nda tsi. ² Ka Atiyen mantsa: «Zwanama da nda dadaha da, maranajmara Lazglafta dagala ta ghējani ta dzidza mu Abraham ta tsa fitika nzakwani ta hadika Mezaputami ya, ma kdə tsi ka lagħwi da nzata ma luwa Haran. ³ Ka'a nda tsi mantsa: “Zlanzla ta hadika għa, nda la ghuni tani, ka dza'a ka ta hadik ya dza'a maraghata yu*,” ka'a. ⁴ Mantsa ya, ka sli'afta tsi ka zlanjtá hadika Kaldiya ka lagħwi da nzata ma luwa Haran. Tahula mtatá dani ka sli'afta tsi ka lagħwi da nzata ma na hasik ta nzaku kaghħuni mida gitana na. ⁵ Ma tsa fitik ya, had vli vlañ Lazglafta ka ħażi dər ka kwitikw wa. Ama ka tanaftá Lazglafta ta imi ta slēmaj kazlay: Dza'a vlagħavla yu ta na hadik na, ja nzakwani ka ja għa, nda ya ja zivra għa tani k'a. Ma tsa fitik ya, ta mutsaf a Abraham ta zwañ karaku wa. ⁶ Ka'a nda tsi guli mantsa: “Dza'a lagħula zivra għa da nzapta ta sana hadik ma mayem, ja dulay lu ta həej, ka ga vu'a ja tanj hada ka vaku fwad dərmek. ⁷ I'i dza'a ganap ta iri ta tsa għwal ta dula həej ja guli. Tahula tsa, ja sli'afta tanj ka sagħwi da tselbu ma għuva da ma na vli na†,” ka'a. ⁸ Ka dzraftá Lazglafta ta wi nda Abraham. Tsinjá fafad, na ħażla tsa dzratawi ya. Tsaya kəl Abraham ka tsanatá fafada zwañjani Izak bađu matghasa

* ^{7:3} Ngha ta Zlrafta 12:1. † ^{7:7} Ngha ta Zlrafta 15:13-14 nda Sabi 3:12.

fitik manda yagata. Mantsa ya Isiyaku, ka tsanatá tsi ta ḥa Yakubu. Yakubu guli, ka datsanatá tsi ta ḥa zwanani ghwanjpdə his, ta nzakway ka dzidzíha mu ya.

⁹ «Ka drə dzidzíha mu ta Yusufu, ka skwaptá hən̄. Ka klaghatá lu da ga vu'a ma luwa Masar. Nziya nza tsi, kawadaga Lazglafta nda tsi. ¹⁰ Ka klaptá tsi ma ḫaŋwani, ka vlanjtá difil ḥa gwada nda Fir'awna ta nzakway ka mghama Masar. Ka zdəganatá tsi ta tsa mgham ya. Ka fatá mgham ka ḥumna hadika Masar, ka zwirani kə'a fata guli. ¹¹ Ka slatá maya ta inda hadika Masar nda ya ta hadika Kan'ana. Ghuyan ghuya lu katakata. Ka traptá dzidzíha mu ta skwi ḥa zaŋta. ¹² Ka snaŋtā Yakubu kazlay, mamu skwa zay ta hadika Masar kə'a. Ka ghunadaptá tsi ta dzidzíha mu nda tanṭaŋa səla taŋ. ¹³ Ka ləglap hən̄ nda mahisa səla, ka mnanaŋtā Yusufu ta ghəŋjani ta zwanamani. Ka snaŋtā Fir'awna ta mndəra taŋ guli. ¹⁴ Ka tsghaftá Yusufu ta lwi, ḥa hlagaghutá i dani Yakubu nda la ga taŋ tani. Ta magay mbsaka taŋ ta ndəfāŋ mbsak hutaf mida. ¹⁵ Ka laha Yakubu da luwa Massar. Hada mtuta tsi. Mantsa ya dzidzíha mu guli. ¹⁶ Ka hlaftá lu ta mbla taŋ ka hlakta da luwa Sikem. Ka papadamtá hən̄ hada, ma vli ya skwa Abraham nda tsedi da zwana Hamur ma luwa Sikem.

¹⁷ «Manda ndusakta tsa fitik ḥa magakwa tsa skwi tanaf Lazglafta ta imi ta sləmən̄ ta Abraham ya, ka sgavaghatá yavafta mndəra amu ma luwa Massar. ¹⁸ Ka laf sana mgham ta pala ma luwa Massar, sna a tsatsi ta Yusufu wa. ¹⁹ Ka nən̄baptá tsi ta mndəra amu. Ka dulu tsi ta dzidzíha mu, ḥa vleta taŋ ta zwana taŋ tkwe' ḥa rwanatá hən̄.

²⁰ Ma tsa fitik ya, ka yatá lu ta Musa. Káka nda dinakwani, zd́eganazda ta Lazglafta guli. Ka zatá tsi ta tili hkən ta glaku ma həga ga dani. ²¹ Manda kdakwa dadahani ta kлаfta ka lagħwi difanata, ka slafta makwa Fir'awnna tida ka kлаftá tsi ka klagħata glanafta ka zwanjani. ²² Mantsa, ka tagħħanaftá lu ta Musa ta difla la Masar, ka nzaku tsi ka mndu ta laviñtā gwada, nda mbra guli ma slnani. ²³ Ka kumaftá Musa ta dza'a nghanagħatá la taŋ la Isra'ila magafær imani ta fwad mbsak. ²⁴ Ka nghajntá tsi ta sana mnda la Masar ta ghuya dañwa ja sana mnda la Isra'ila. Ka lagħha tsi katanja. Ka dzatá tsi ta tsa mnda la Masar ya ja play. ²⁵ Ba dza'a nda sna zwanama da kazlay: I'i fa Lazglafta ja mbanhaftá həej kə'a, ka tsatsi si ta ndanay, tsaw sna a hahəej wa. ²⁶ Gamahtsimani, ka lagħha Musa guyamtá ma lmu ta lmə għwal his mataba la Isra'ila. Si ka kumə tsi ta dzranaftá həej. Ka'a nda həej mantsa: "Graha da! La zwanama kuni ná, kabgawu ta kəl kuni ka lmu na?" ka'a. ²⁷ Ka tsa mndu ta zbaftá zwañamani nda lmu ya sliżwidinjta Musa mantsa: "Wa ta fagħamta ka mghama ħjni ja tsa guma ta anji na? ²⁸ Ari ta kumay ka ta džihata manda tsa dzata għa ta mnda la Masar dħawwu ya a kay na?" ka'a nda tsi. ²⁹ Na snantá Musa ta tsa gwada ya, ka hwayaftá tsi ka lagħwi ta hadika Madijan. Ka yayatá tsi ta zwana zgwana his hada.

³⁰ «Tahula zatani ta vaku fwad mbsak hada, ka maranantá duhwala Lazglafta ta ghənjani ma vu ta mubuk ma mtak tavata għwá Sinay. ³¹ Ka tsutá Musa ka nghay, nghər tsi ta tsa skwi ya. Ka

gavadagħatá tsi ḥa tsəmanavata. Ta gavadagħatá tsi, ka snantá tsi ta lwa Mgħam Lazgħafta. Ka'a mantsa: ³² "I'i Lazgħafta dzidzīha għa, ta nzakway ka Lazgħafta Abraham, nda Izak, nda Yakubu ya, ka'a. Ka ghudzaku Musa ta ghudzaku da zlən, Walglan a ta nghay wa. ³³ Ka Mgħam Lazgħafta nda tsi mantsa: Hlaphla ta babaħ ma səla għa, kabga na vli slada ka na ná, hadik nda għuha ya. ³⁴ Nghadap ngha yu ta ghuya danja ḥa mnduha da ta ghuyə lu ma hadika Masar. Snidigha sna ħajnej tħalli kien minn-had. Ndana na, sawi ka ghuna yu ta kagħha da luwa Masar,"[†] ka'a nda tsi.

³⁵ «Va tsa Musa si vziñ la Isra'ila kazlay, wa ta famtā kagħha ka mgħam, ḥa tsa għuma ta ghərja aġni na? kə'a ya kay, va tsa tsatsi ja għunaf Lazgħafta ḥa nzakay ka mgħam, ḥa mbanifta mnduhani. Nda ma wa duhwala Lazgħafta ngħajnej Musa ma vu ta mubuk ya, mnanata Lazgħafta ta tsa gwadha ya ta Musa. ³⁶ Tsa Musa ya ta hlagħaptá zwana la Isra'ila, nda magħa mazəmżem nda skwa ndermimay ma hadika Masar, nda ya ma drēfa Dva, nda ya ma mtak, ka zatá həej ta vaku fwa'd mbsak ta tvi ma mtak. ³⁷ Tsa Musa ya ta mnay nda zwana la Isra'ila guli kazlay: Dza'a ghungaghunaghuna Lazgħafta ta sana anabi manda va i'i ta nzakway mataba mnderra ghuni[§] ja kə'a. ³⁸ Ma fitika tskavata zwana la Isra'ila ma zivak, tsa Musa ya ta nzakway ma takataka dzidzīha mu, nda duhwala Lazgħafta ta gwadha nda tsi, ta għwá Sinay ya. Hada

[†] **7:34** Aya 27-34: Ngha ta Sabi 2:14—3:10. [§] **7:37** Ngha ta Vrafta ta Zlaha 18:15.

tsu'amafta tsi ta gwada hafu ka klamakta. ³⁹ Ka kwalaghutá dzidzíha mu ta snanata, ka vziñtā həej, ka kuma vru da Masar. ⁴⁰ “Maganjafmaga ta Lazglafta ɳa mbada ta kema ɳni, kabga sna a ɳni ta skwi ta slanagħatá* nana Musa ta hlagħajnapta ma Masar na wu,” ka həej nda Haruna. ⁴¹ Mantsa fitik ya, ka tsaftá həej ta skwi manda zwaġja sla ka pla ghəej ɳani, ka skalu ɳa skwi ya tsafhah həej nda dzva tanj. ⁴² Ka mbədanatá Lazglafta ta hul ta həej, ka zlixtá həej ɳa tselbu ɳa tekwatsaha ta luwa manda ya nda vindu ma deftera la anabi ta mnay kazlay: Ari la Isra'ila, ɳa da plihata kuni ta ghəej ma zata ghuni ta vaku fwađ mbsak ma mtak ya ra? ⁴³ Na da a wa. Na hęga tumpula Mulku, nda fwata tekwatsa Refaj hlaf kuni ka pghata ka Lazglafta ghuni a tsi kay ra. Tsaya dza'a kəl yu ka hlaftá kaghuni ka tsughwadaghunaptá hadika Babilia†, ka'a.

⁴⁴ «Ma nzakwa dzidzíha mu ma mtak ná, mamu si hęga tumpul pgham lu ta huzla dżratawi nda Lazglafta mida, da həej. Manda va ya mnanaf Lazglafta ta Musa ɳa magaftani ya, ka magaftá tsi manda va ya nghaq tsi. ⁴⁵ Tahula tsa, ka zlghażtā dzidzíha mu guli da dadaha tanj. Ka pghażtā Dzesuwa ta həej ka hladamta da tsa hadiġi ghżlaf Lazglafta ta mnduha mida ta kema tanj ya, kawadaga nda tsa hęga tumpul ya. Ka nzaku tsi ha ka sagħha ta fitika Dawuda. ⁴⁶ Tsatsi zdana j Lazglafta ta hudi, ka dawaqtá da Lazglafta ɳa vlaqtá tvi, ɳa banaftá hęga nda għuha, ta tsatsi

* **7:40** Ngha ta Sabi 32:1, 23. † **7:43** Ngha ta Amus 5:25-27.

Lazgħalfta Yakubu. ⁴⁷ Nziya nza tsi tama, Salumuñ ta baftá tsa hēga ya. ⁴⁸ Tsaw had Lazgħalfta ta luwa ta nzaku ma hēga baf mnda səla manda va ya mna Anabi kazlay:

⁴⁹ Ta luwa vla nzakwa da,
vla fa səla da ya guli ná, hadik ya.
Mndera wati hēga ya dza'a kuni bidifta na?
Wati vli ya præk ka lama da dida na?

⁵⁰ I'i a ta magħaqta tsa skwiha ya ra kə'a ya‡.»

⁵¹ Ka Atiyen guli mantsa: «Kaghuni ná, tənġtənja ghənja ghuni. Ta hgə Lazgħalfta ta kaghuni ná, duduzla ka kuni nzata, va a kuni ta sna gwada da Sulkum nda għuha manda va tsa nzakwa dzidzīha ghuni ya wa. ⁵² Wati ma anabi ya kul ganaptá dzidzīha ghuni ta iri na? Ta pslapsla həej ta għal ya ta mna gwada ta ghənja mnđu ta nzakway tħukwa. Ta na fitik na guli, ka skwaptá kaghuni ta tsa mnđu tħukwa ya ka dzata. ⁵³ Kaghuni ka ghənja ghuni ta tsu'afta zlalu nda ma dzva duhwala Lazgħalfta, ka kwalaghutá kuni ta snatā tsa zlalu ya guli,» ka'a.

Mtakwa Atiyen

⁵⁴ Na snay tanj ta tsa gwada ya, ka sli'avafta həej manda binzaun ta ghənja Atiyen, ka hi'idə həej ta dzvu ka wuslikay. ⁵⁵ Ama ka nghadafta Atiyen, mnđu ya nda ndeġħha nda Sulkum nda għuha, ta luwa. Ka nghajnej tsi ta glakwa Lazgħalfta nda Yesu ta sladu nda ga zegħwa Lazgħalfta. ⁵⁶ Ka'a nda həej kay guli mantsa: «Wana nda ngha yu ta gunatá luwa. Wa'a Zwaġja mnđu ta sladu nda ga zegħwa Lazgħalfta,» ka'a. ⁵⁷ Ka hlafta həej ta wi katakata, ka dzadzamtá dzvu ma sləməj, ka

‡ **7:50** Ngha ta Isaya 66:1-2.

vavaltaftá hən̄ tida. ⁵⁸ Ka tsəhaftá hən̄ ka klaghata tahula luwa, ka zlərtsay nda pala ḥa dzata. Ka pghatá la ka masləmtsəka tsa skwi ya ta lguta tanj da sana galabay, Sawulu hgani. ⁵⁹ Ta zlərtsə hən̄ ta Atien nda pala ya, ta magə tsatsi ta du'a da Lazglafta. Ka'a mantsa: «Mgham Yesu, tsu'a ta hafa da,» ka'a. ⁶⁰ Ka tsəlbatá tsi, ka gwadata nda lwi dagala. Ka'a mantsa: «Mghama da, ma mbədhanaf ka ta hən̄ ta na dmaku na,» ka'a. Tahula mnatani ta tsaya, ka sabə hafu sref mida.

8

¹ Ka zdəganatá tsa dzatá Atien ya ta Sawulu.

Zlraftá ghuya danja ḥa gwal zlghay nda ḥuduf

Badu tsa fitik ya zlrafta ghuya danja katakata ta slanaghatá gwal zlghay nda ḥuduf ma luwa Ursalima. Ka gazlagħutá inda gwal zlghay nda ḥuduf da sana vliha ta hadika Zudiya, nda ya ta hadika Samari. Gwal ghunay yeya ta pðata hada. ² Mamu sana mnduha ta zlənja Lazglafta, ka paðamtá hən̄ ta Atien, ka tawamtá hən̄ katakata.

³ Na Sawulu ya tani, kuma zadanatá gwal zlghay nda ḥuduf ḥani. Ka dza'a tsi da həga da həga kasa zgwana nda mi'aha, ka pgha hən̄ da gamak.

Mnay Filip ta Lfida Gwada ma luwa Samari

⁴ Tsa gwal ta gazlagħuta ya ná, ra luwa ḥa tanj ta magay ka mna gwada ta ghənja Lfida Gwada.

⁵ Ka laha Filip da luwa Samari, ka mnə tsi ta gwada ta Kristi ḥa mnduha hada. ⁶ Zdəganazda tsa gwada ta mnə Filip ya ta hən̄. Tets ka skwa turtuk ndəghata dəmga ta sna tsa gwada ta mnə tsi ya, nda ya ta ngha tsa mazəmzəmha ta maga tsi ya

guli, ⁷ kabga ta sli'agapsli'a għwadaka sulkumha nda dza lili ma ndəghata mnduha. Nda ndəgha gwal nda ragħwa, nda gwal matavagħu sela tanj ta mbambafta. ⁸ Tsaya tama, ma rfu tsa luwa ya katakata.

⁹ Tsaw mamu sana mndu ta hgu lu ka Simuñ ma tsa luwa ya. Nda kċa fitikani ma tsa luwa ya ta ksa slna nda zava. Ta zlənja nda zlənja mnduha ma luwa Samari. Ka mndu dagala klafta tsi ta ghəjnani. ¹⁰ Nda zwani tani, nda galata mnduha tani dem-dem, zdəganazda tsa mndu ya ta həej. «Nana mndu na ná, mbrakwa Lazgħafta ya ta hgəlu “ka mbraku dagala yeyha,”» ka həej tazlay. ¹¹ Zdəganazda tsa mndu ya ta həej, kabga nda kċa fitikani ta mag-anatá slna ta həej nda tsa zavani ya. ¹² Tahula zlghafta tanj ta tsa gwada Filip ta mnay ḥa tanj ta ghənja Mgham Lazgħafta, nda ya ta ghənja hga Yesu Kristi ya, ka magħanaftá lu ta batem ta həej, nda zgwana tani, nda mi'aha tani. ¹³ Va tsa Simuñ ya guli, ka zlghaftá tsatsi, ka magħanaftá lu ta batem. Ka ndi'anavatá tsi ta vgha ta Filip, ka nghexx tsi ta mandərmimiha nda mazəmzəmha ta magħi Filip ya, ka ndərmim tsi.

¹⁴ Snanja gwal għunay ta nzakway ma Ursalima kazlay: Zlghafzlgħa gwal ma luwa Samari ta gwada Lazgħafta k'ċa, ka ghunadaptá həej ta i Piyer nda Yuhwana, da həej. ¹⁵ Lagħa tsahaya da həej, ka magħi həej ta du'a ta ghənja tanj, kada mutsafta həej ta Sulkum nda għuha. ¹⁶ Tsaw si ta sa a Sulkum nda għuha ta ghənja ya dər ka turtuk ma həej wa. Batem kwenkwej yeyha magħana fu lu ta həej ma hga Mgham Yesu. ¹⁷ Lagħa i Piyer nda Yuhwana ka fanagħhatá dzvu ta həej, ka mutsafta həej ta Sulkum

nda ghu&a. ¹⁸ Na nghay Simu& ta tsa vla Sulkum nda ghu&a &a mnduha ma fanaghata gwal ghunay ta dzvu ta h&ej ya, ka klapfta tsi ta tsedi ka vlay &a tanj. ¹⁹ Ka'a mantsa: «Vlihawavlta tsa mbraku ya ta i'i guli, &a mutsafta mndu dza'a fanaghata i'i guli ta dzvu, ta Sulkum nda ghu&a,» ka'a nda h&ej. ²⁰ Ka Piyer nda tsi mantsa: «Ka zada tseda gha nda kagha tani, ka si nda tsedi ta mutsa lu ta skwa mbalay da Lazglafta ka ka ta gray ya. ²¹ Had &a gha ma na skwi na wu, had ima gha mida guli wu, kabga slada a &judufa gha dar ta kema Lazglafta wa. ²² Vziijvza ta tsa ghwadsaka ndana gha ya, ka dawa ka da Mgham ta plighistani ta dmakwa tsa ndanagha ya, ka dza'a magaku tsi. ²³ Ta nghadapt&a yu ná, ksuksa ghwadsaka skwi ta kagha, ma gamaka dmaku ka,» ka'a nda tsi. ²⁴ Ka tsa Simu& ya nda h&ej mantsa: «Kd&kwakd&k, magawa v&erda kaghuni ta du'a ta gh&ejda, kada kwala tsa skwiha mna kuni ya da slidighata,» ka'a.

²⁵ Tahula mnajta tanj ta gwada ta gh&ejja Yesu Kristi nda gwadani tani, ka vraghata h&ej da luwa Ursalima ka dza'a nda mna gwada ma nd&eghata sana luwaha ta hadika Samari.

Filip nda mnda luwa Itiyupi

²⁶ Ka duhwala Lazglafta nda Filip mantsa: «Sli'afsli'a ka dza'a ka nda Sud, ka dza'a ka da tsa vli ta saha ma Ursalima &a dza'a da luwa Gaza ya, ya ka mtak tsa vli ya,» ka'a. ²⁷ Ka sli'afta tsi ka laghwi. Tsaw mamu sana mnda la Itiyupi si ta laghwi da maga du'a da Lazglafta ma luwa Ursalima. Tsa mndu ya ná, ka kubitik nzakwani. Mndu dagala ya ma slna, ma dzvani inda gadgh&ela

sana marakw, Kandes hga tsa marakw ya ta nza-kway ka Mghama la Itiyupi. ²⁸ Ta vru tsi dza-ghani, ka nzamtá tsi ma mwata plisani, ka dza'a nda dzaņja deftera anabi Isaya. ²⁹ «Gavadaghagħava tavata ya mwata plis ya,» ka Sulkum nda Filip. ³⁰ Ka ndadagħatá Filip. Ta snæ tsi ná, ta dzaņja deftera anabi Isaya tsa mnda la Itiyupi ya. Ka'a nda tsi mantsa: «Nda sna ka ta na skwi ta dzaļ ka na ra?» ka'a. ³¹ Ka tsa mindu ya mantsa: «Waka yu dza'a sna ja ka mnidif a mndu na?» ka'a zlghażtā wani. Ka hgadafta tsi ta Filip nzanavata. ³² Wya tsa vli ta dzaļ tsi ya:

«Manda kla tuwak da vla hnay klaghata lu.

Manda nzatá nzakwa zwaġja tuwak kul hađi ta gwadafta ta kwitsa lu ta swidani ya kē'a nzata, pslaf a ta wani wa.

³³ Ma hanaganatani ta ghə̄jani, ka tsanagħatá lu ta guma,

ka dzata. Hađi mndu dza'a kulañtā mndera tanj wu, kabga zadanazada ta hafani ta ghə̄jha hadik*,» ka'a.

³⁴ Ka tsa mnda la Itiyupi ya dawant ta Filip mantsa: «Kdakkdak, mnihamna ka ta ghə̄jha wa ta gwada na anabi na ta na gwada na! Ta ghə̄jha ghə̄jani re, ari ta ghə̄jha sana mnda a na?» ka'a.

³⁵ Ka zlrafta Filip ta gwada ta ghə̄jha tsa vli dzaļaf tsi ya, ka mnanañtā tsi ta Lfida Gwada ta ghə̄jha Yesu. ³⁶ Tata mbada həej ta tvi, ka lagħa həej slafta ta imi ma ghwa. Ka tsa mnda la Itiyupi ya nda tsi mantsa: «Ya wana imi na ní, nu dza'a pyafta magadifta batem na?» ka'a. [³⁷ «Ka zlghafzlgħa ka

* **8:33** Aya 32-33: Ngha ta Isaya 53:7-8.

nda ɻjudufa għa, ta magaku,» ka Filip. «Mantsa nza-kwani, zlghafzlgha yu nda ɻjudufa da kazlay: Yesu Kristi ná, Ċwaṇja Lazgħafta ya k'ā,» ka tsa mndu ya nda tsi.]³⁸ Ka sladanatá tsi ta tsa mwata plisani ya. Ka saha həej nda Filip mida ka lamə həej da imi, ka maganaftá Filip ta batem.³⁹ Manda kfakwa tarj ta sabi ma tsa imi ya, ka klagħatá Sulkuma Mgham Lazgħafta ta filip, gi kudatañ nghägħla a tsa mnda la Itiyupi ya wa. Ka kdət tsatsi ta ksa tvani, ka dza'a nda rfu.⁴⁰ Ka zlagaptá Filip ma luwa Azutu. Ka rə tsi ta luwaha ka dza'a nda mna Lfida Gwada, ka lagħwi trezekw da luwa Sezare.

9

Hġafta Yesu ta Sawulu

¹ Ma tsa fitik ya, zlanava a Sawulu ta ghuyanaptá danja nda rwanatá duhwalha Mgham Yesu wa. Ka sli'affta tsi ka lagħa slanagħatá la mali ta ghənja għal-dra skwi ɻja Lazgħafta,² ɻja dawafta delew ɻja dza'ani vlaejtā la maliha ma həga tagħha skwa la Yahuda ma luwa Damas. Tsa delew ya dza'a vlaejtā tvi, ka slanagħasla tsi ta għal-zlghay nda ɻjuduf hadha, ɻja kasaftani ta həej ka hlakta da luwa Ursalima.³ Tata mbada həej ta tvi, ndusadagħha ndusa həej nda luwa Damas tama, ka saha tsuwdxak wanaftá Sawulu.⁴ Ka zləmbagħatá tsi ta hadik, ka snə tsi ta sana lwi ta hgħaq, ka'ā mantsa: «Sawulu! Sawulu! Kabgawu ta kəl ka ka giri ɻja da na?» ka'ā.⁵ «Wa kagħha ní Mghama da?» Ka Sawulu nda tsi. «I'i Yesu ta gə ka tiri ɻja da yeya,⁶ Sli'afsli' a għa, ka dza'a ka da huda luwa Damas. Hada dza'a mnaghata lu ta

skwi ḥa magay gha,» ka'a nda tsi. ⁷ Ndandrakawa, ka tsa gwal ta pgha Sawulu ya nzata. Nda sna həj ta lwi mndani, ama ngha a həj ta tsa mndu ta gwada ya wa. ⁸ Ka sli'aftha Sawulu ta hadik. Kə'a ka ngha yu ta vli kə'a, ngha a ta vli wa. Ka ksafta lu ta dzvu ka klaghata da luwa Damas. ⁹ Ka zata tsi ta fitik hkən, ngha a ta vli wu, zaŋ a ta skwi wu, saŋ a ta imi guli wa.

¹⁰ Tsaw ma tsa Damas ya, mamu sana mndu zlghay nda ḥuduf ta hgə lu ka Hananiya. Ka Mgham Yesu nda tsi manda skwi ma suni mantsa: «Hananiya!» ka'a. «Wana yu Mghama da,» ka Hananiya. ¹¹ «Sli'afsli'a ka dza'a ka ta tvi, ta tsa tvi ta hgə lu ka tvi nda ga zegħwi ya, ka dawaynta ka ta sana mnda la Tarsus, ta hgə lu ka Sawulu, wa'a ma həga ga Yuda ya. ¹² Ya wa'a ta maga du'a ndanana. Ka nghajtā tsi manda skwi ma suni ta sana mndu ta hgə lu ka Hananiya ta lami ka fa dzvu ta ghəjani, kada nghəgħlanja tsi ta vli,» ka'a nda tsi. ¹³ Ka Hananiya mantsa: «Mghama da, nda ndəgħha mnduha ta mnihatá gwada ta ghəjja tsa mndu ya, ka rusiftá həj ta inda ghwadaka skwi magħana tsi ta mnduha għa ma Ursalima. ¹⁴ Ka sagħha tsi da hadna nda mbraku ya mutsaf tsi da maliha ta ghəjja gwal dra skwi ḥa Lazgħafta, ḥa kasa inda għal tħajnejha mħalli. ¹⁵ Ka Mgham Yesu nda tsi mantsa: «La! I'i ta zbaptá tsa mndu ya ḥa ghunay da, ḥa mnana jħabda hha da ta sanlaha ma mnduha, nda ya ḥa mghamha, mantsa ya għali ḥa mnduha la Isra'ila. ¹⁶ Dza'a maranajmara i'i ka ghəjja da, ta inda ghuya da jwà ya tkwe' dza'a tsi ghuyay ta ghəjja hha da,» ka'a.

¹⁷ Ka sli'libftá Hananiya tama ka laghwi. Ka lamə tsi da tsa həga ya. Ka fanagħatá tsi ta dzvu ta Sawulu. Ka'a nda tsi mantsa: «Sawulu! Zwañjama da ka. Tsa Mgham Yesu ta maraghantá ghəjnani ta tvi ya, ta ghunidikta ɳja nghəgħlanja għa ta vli, nda ya ɳja ndəghagħafta nda Sulkum nda għuha,» ka'a.
¹⁸ Ka gi sli'agata skwiha manda ɳulaŋ manda ɳulaŋ ta ira Sawulu, ka nghəgħlañtā tsi ta vli. Ka sli'libftá tsi, ka maganaftá lu ta batem. ¹⁹ Ka zutá tsi ta skwa zay, ka vravaktá mbrakwani.

Zlraffa Sawulu ta mna Lfida Gwada ma luwa Damas

Ka nzdavatá tsi tsəħakw fitik kawadaga nda gwal zlghay nda ɳuduf ma Damas. ²⁰ Ka gi sli'libftá tsi ka mnay ma həga tagħha skwa la Yahuda, ka'a mantsa: «Yesu ná, Zwañja Lazgħafta ya,» ka'a. ²¹ Ka ndermim inda gwal ta snay nda ndermima. Ka həej mantsa: «Nana mndu na a ta ganaptá iri katakata ta gwal ta hga hga Yesu ma luwa Ursalima kay ra? Sagħa da kasa həej ɳja hlantá la mali ta ghənja gwal dra skwi ɳja Lazgħafta a tsi kay ra?» ka həej. ²² Ka gdavatá Sawulu ka mnay: «Yesu ná, Kristi ya,» ka'a. Ka kbanaftá tsi ta la Yahuda ta nzakway ma luwa Damas. Sna a həej ta skwi ɳja zlghanaftawi wa.

²³ Labla fitik mida tama, ka dzraftá la Yahuda ta wi ɳja zba dzatá Sawulu. ²⁴ Ka nzatá həej ta watħha luwa nda rvidik tani, nda fitik tani ka dakwatsay ɳja dzata. Ka slramtá tsa skwi dzraf həej ya da sləmənja Sawulu. ²⁵ Ta sana rvidik tama, ka famtá gwal zlghay nda ɳuduf ta Sawulu ma gwadzegwer ka tsħigħiñta nda ta ghurum ta muhula luwa.

Nzakwa Sawulu ma luwa Ursalima

²⁶ Bhadaghata ni da luwa Ursalima, ka zbe tsi ta guyufta vgha nda gwal zlghay nda njuduf. Ka zlənja həj nda zlənja, kabga graf a həj kazlay, vərda mnda zlghay nda njuduf ya kə'a wa. ²⁷ Ama ka klafta Barnabas, ka pghadaghata slanaghatá gwal ghunay. Ka rusanaftha Barnabas ta həj ka Sawulu nghajtā Mgham Yesu ma tvi, nda ya ka Mgham Yesu gwadganata. Rusanafha ta həj guli, kinawu ka Sawulu fatá ghənjanī ka mna Lfida Gwada nda hga Mgham Yesu ma luwa Damas. ²⁸ Daga badu tsa ya, ka ksafta tsi ta nzaku nda həj. Ta labla həj, ta vrakvra həj ta mna Lfida Gwada nda hga Mgham Yesu ma Ursalima. ²⁹ Ta gwadgana gwada ta la Yahuda nda sna ta gwada Grek, ta zlərday ta gwadaha nda həj. Nə tanj tani, zba htsiñjani nə dzata nə tanj. ³⁰ Snañta zwanama, ka pghaghata həj da luwa Sezare. Hada, ka ghunaghatá həj da luwa Tarsus.

³¹ Ma tsa fitik ya, lefsekw nzata nzakwa guyatá ghənja gwal zlghay nda njuduf ta hadika Zudiya, nda ya ta hadika Galili, nda ya ta hadika Samari. Ta mbray həj ta vgha ka nzaku nda hanatá ghənja mista Mgham Yesu. Ta sgaku nda sga həj nda zdakatahuda Sulkum nda għuba.

Mbanafha Piyer ta Ayniha

³² Piyer ya ná, ra inda vli ka nagħanagħatá gwal zlghay nda njuduf njan. Ma sana fitik, ka laha tsi nghanagħatá gwal zlghay nda njuduf ma luwa Lida. ³³ Ka slafta tsi sana mndu ta hgħelu ka Ayniha ta hani ta ghzlej. Ma tħażżeġ vakwani tsa manda ragħwatani. ³⁴ Ka Piyer nda tsi mantsa: «Ayniha!

Yesu Kristi ta mba kagha. Sli'afslī'a ka payanata ka ta ghzlēja għa,» ka'a. Ka gi sli'aftā Ayniya. ³⁵ Nghajta inda gwal ma luwa Lida, nda gwal ma dabi ma luwa Siruñ ta tsa mndu ya ná, ka zlghافتá həej ta Mgham Yesu.

Vranamta Piyer ta hafu ma Tabita

³⁶ Mamu sana marakw ma luwa Yafa ta hgə lu ka Tabita mataba gwal zlghay nda ɻjuduf. Tsaya «Durkas» nda gwada Grek, manda mnay kazlay: Madva kə'a ya. Dagala ħerma skwi maga tsi, ta katay ta gwal ka pfu. ³⁷ Ma tsa fitikha ya, ka ksaftá dajwa ka mtutá tsi. Tahula mbazata, ka klaftá lu ka famta ma dzuguvi ta ghəjja sana həga. ³⁸ Tsaw ndusa tsa luwa Yafa ya nda luwa Lida. Ka snanjá tsa gwal zlghay nda ɻudsuf ma Yafa ya kazlay, wa'a Piyer ma luwa Lida kə'a. Ka ghunadaptá həej ta mnduha his da tsi. Ka həej nda Piyer mantsa: «Kdəkkdək sawi misimmisim da aejni,» ka həej. ³⁹ Ka sli'aftā Piyer ka labə kawadaga nda tsa mnduha ya. Manda 6ħadagħatani, ka klapafta lu da tsa dzuguvi ta ghəjja sana həga ya. Ka sli'aftā inda mi'a wadgu wamta ka taw, ka maray ɻani ta lgut nda dzampa ya maganaf Tabita ta həej ma nzakwani ta nda iri. ⁴⁰ Ka Piyer nda inda mndu ma həga mantsa: «Labwala la dzibil,» ka'a. Ka sagħu həej. Tahula tsa, ka tsəlġatá Piyer ka maga du'a. Ka mbədavatá tsi tvə mibli. Ka'a mantsa: «Tabita, Sli'afslī'a!» ka'a. Ka gunanjá Tabita ta iri. Nghajtani ta Piyer, ka sli'avatá tsi ka nzata nda nza. ⁴¹ Ka ɻjanatá Piyer ta dzvu, ka sli'anafta ka sladata. Ka hgadamtá tsi ta gwal zlghay nda ɻudsuf, nda tsa la wadguha ya, ka maranajtā həej

ta nzakwani nda hafu. ⁴² Ka snanagħatá tsi ta inda għwal ma Yafa. Ka zlghافتá ndeġħata mnduha ta Mgham Yesu. ⁴³ Ka nzatá Piyer ka nzdavata ma Yafa ga sana mnda kba huta, Simuñ hgani.

10

Maravata duhwala Lazgħalfta da Kwarney

¹ Mamu sana mndu ta hgħe lu ka Kwarney ma luwa Sezare. Tsatsi mali ta ghənja sana għuba la sludza la Ruma ta hgħe lu ka «għuba la Italiya.» ² Njerma mndu tsa mndu ya nda għwal ga taqnej tan. Ta zlən Jay ta Lazgħalfta, dagħala mnduha la Yahuda mbaha tsi. Ta magay ta du'a da Lazgħalfta inda fitik. ³ Ma sana fitik ta nzemndi hkien tama, ka slanagħatá sana mazżemzem. Ka nghajnej tsi ta duhwala Lazgħalfta ta lam ġe da hęga ga taqnej ka hġajnej. «Kwarney!» ka'a nda tsi. ⁴ Ka nghex tsi ta tsa duhwala Lazgħalfta ya nda zlən nda zlən. Ka'a mantsa: «Nya ní Mghama da!» ka'a. «Bhadaffha tsa maga du'a ta magħe ka ya, nda tsa mbaha mnduha ta mbah ka ya da Lazgħalfta, kien tsi ka havapta ka kagħha. ⁵ Ghuna nda va nana ta mnduha da luwa Yafa da mnanatá Simuñ ta hgħe lu ka Piyer ya ka sagħha tsi. ⁶ Ya wa'a ga sana mnda kba huta Simuñ hgani tawa dræf hġa taqnej ya,» ka tsa duhwala Lazgħalfta ya nda tsi. ⁷ Na gi lagħwa tsa duhwala Lazgħalfta ta gwadha nda tsi ya, ka hgaftá tsi ta kwalvahani his nda njerma sludzani turtuk ta ksanatá slna manda ghallya. ⁸ Tahula rusanaftani ta həej ta inda tsa skwi ta luta ya, ka għunagħatá tsi ta həej da luwa Yafa.

Mnanajta Sulkum nda għuba ta gwadha ta Piyer

⁹ Gamahtsimani ta labə tsa mnduha ya ta tvi, ndusa həj ka lamə da tsa luwa Yafa ya, ka laf Piyer ta dədəmatá ghəjja həga da maga du'a. Ta ghwanj a fitik ma ghəj nda tsaya wa. ¹⁰ Ka kuzlanaftá maya ta Piyer, ta kumay ma ta skwi ḥa zay. Tata də nda da lu ta skwi zay ḥjani. Ka slanagħatá sana mazəmzəm. ¹¹ Ka nghə tsi ta gunata luwa, ka saha sana skwi manda gatá gwada habuñ lu ta wani ta wani, ka saha ta hadik. ¹² Inda nimtak fwad səla mistani, nda skwiha ta mbada nda huđi ta hadik, nda zarakha tani mida. ¹³ «Sli'afsli'a għa Piyer ka hana ka, ka za ka,» ka sana lwi gwadgħanata. ¹⁴ Ka Piyer mantsa: «Va a yu Mghama da wa. Had skwa mbiđa nda skwi kul raku ka zay ta kfə walantajta lami da wa da wu,» ka'a. ¹⁵ «Ka nda ra tsa skwi ya ka zay ka Lazglaftha ya ná, ma nghə kagħha ka skwi kul raku ka zay,» ka tsa lwi ya ka mahis nda tsi. ¹⁶ Hkən vranaftani mantsa ya, ka vrintá tsi ta tsa skwi ya ta luwa.

¹⁷ «Nu mndəra tsaya ma skwi tama,» ka Piyer ta ndana klatá ghəjja tsa mazəmzəm ta slanaghata ya, nda bħadaghata tsa gwal ghunaf Kwarney ya ta watħha manda kfakwa taŋ ta dawantá vla həga la Simuń. ¹⁸ «Hadna ta nzakwa Simuń ta hgħe lu ka Piyer ya ra?» Ka həj gwaddata nda lwi kuzlahkuzlah. ¹⁹ Tata ndana skwi ta ghəjja tsa mazəmzəm ya Piyer kay ná, «Wya mnduha hkən ta psa kagħha, ²⁰ sli'afsli'a ka laha ka, ḥa dza'a għa kawadaga nda həj. Yaha ka da dga ghəj, kabga i'i ta ghunagħagħatá həj,» ka Sulkum nda għuuba nda tsi. ²¹ Ka sli'aftá Piyer ka saha slanagħatá tsa mnduha ya. «Wana yu, i'i tsa mndu ta psə

kuni ya. Nya ta klagaghunaghata na?» ka'a nda həej. ²² «Kwarney ka mali ta ghənja għuċċa sludzi, ta nzakway ka njerma mnudu, ta zlènja Lazgħlafta, ta għubu inda la Yahuda ya ta ghunaqnakta. Duh-wala Lazgħlafta ta mnanata nja hgadaptá kagħha da tań nja sna skwi dza'a ka mnanata,» ka həej nda tsi. ²³ Ka hladamtā Piyer ta həej, ka hanə həej hada.

Sli'aftha Piyer ka lagħwi da Kwarney

Gamahtsimani, ka sli'afta tsi ka lagħu mista tań. Ka sli'afta sanlaha ma zwanama ma luwa Yafa ka pghagħatā həej. ²⁴ Ka bħadaghħatā həej da luwa Sezare. Gamahtsimani, ta kzlaykzlay Kwarney nda la ga tań tani, nda hfu hu da grahani għal hagaf tsi ya, ta həej. ²⁵ Manda bħadaghħata Piyer, ka lagħha Kwarney da guyay, ka zləmbatā tsi ma ghuvani ka ga zgu njan. ²⁶ «Sli'afsli'a, mnudu i'i guli,» ka Piyer ka sli'anafta. ²⁷ Tata dza'a nda ghwa yiva həej nda Kwarney, ka lamə tsi da həga. Ka slanagħatā tsi ta hiġatā mnuduha hada. ²⁸ Ka'a nda həej mantsa: «Nda sna kuni ná, pyafpya lu ta guyay mnda la Zudiya ta vgha nda la mayem, balavakata lamə da həga ga tań. Tsaw had mnda sela ya nja mnay kazlay: Nda għuċċa yeya, għuċċa a yeya ka guya vgha nda tsi wu kə'a wu, ka Lazgħlafta mar-iħata. ²⁹ Tsaya kwal yu kul dgħajnejha għejja ka sagħha hġajnej ka ta i'i. Ta kumay yu tama ta snaqnejha għejja skwi kəl kuni ka hgaktá i'i,» ka'a. ³⁰ Ka Kwarney mantsa: Ma fwada fitik na, manda va na luwa, ta maga du'a yu ma həga da ta nzemndi hkien, ka gi sagħha sana mnudu nda sudatā lgħuta nusliż tilil ta vghani ta kema dfa. ³¹ Ka'a nda i'i mantsa: «Kwarney, snasna Lazgħlafta ta du'a għa, havaphava guli

ka mbaha mnduha ta mbah ka. ³² Ghuna tama ta mnduha da luwa Yafa da hgaghaktá Simuñ ta hgħe lu ka Piyer ta nzaku ga sana mndu, Simuñ hgani, mnda kċċa huta, ta wa dræf hgani ya,» ka'a. ³³ «Gi kəl yu ka ghunadaptá mnduha da kagħha. Dina na sagħha sagħha ka na. Ndanana, wana aنجni demdem ta kəma għa ɳja sna skwi ya mnagħha Mgham ɳja mnajnata,» ka'a.

Poyer ta gwada ga Kwarney

³⁴ Mbada Piyer ka zlraftá gwada. Wya ka'a: «Kahwathwata, ndanana grafta yu kazlay: Had Lazgħafta ta gala mndu wu kə'a. ³⁵ Inda mndu dər má ma mndera la wa tsi ta zlənja hgani, ka maga skwi tħukwa ná, zdəganazda. ³⁶ Ghunafghuna Lazgħafta ta gwadani ɳja zwana la Isra'ila ma mnana jntá Lfida Gwada ta nzaku nda ma Yesu Kristi, ta nzakway ka Mghama inda mnduha, ta həej. ³⁷ Nda sna kuni ta skwi ta zlrafta ta hadika Galili, ka zlu'utá tsi ta vli ta hadika Zudiya dem-dem, tahula kċakwa Yuhwana ta mna għada, nda ya ta maga batem. ³⁸ Nda sna kuni ka Lazgħafta pghəganagħatá mbrakwa Sulkum nda għuha ta Yesu Kristi mnida la Nazaret. Nda sna kuni guli ka Yesu ranaftá inda vli ka maga zdaku, ka mbamba għal-waġħid halaway ta həej, kabga kawadaga Lazgħafta nda tsi. ³⁹ Anej, nda nza aنجni ka maslēmtsəka inda skwi maga tsi ta hadika la Yahuda nda Ursalima. Ka dzatá lu nda ma zlənjafta ta udzu. ⁴⁰ Ka sli'aganaptá Lazgħafta nda hafu badu mahkən. Ka vlaştá tsi ta tva mara jntá għejnej. ⁴¹ Na tsa aنجni tinjlagħu Lazgħafta ta z-bapta ɳja nzakway ka maslēmtsəkani ya. Na tsa aنجni si ta

za skwi, ka sa skwi kawadaga nda tsi ya maranja tsi ta ghəjani, tahula sli'agaptani ma taba gwal nda rwa ya. Nja inda mnduha demdem a maranja tsi ta ghəjani wa. ⁴² Tsatsi ta mnaqnata, ka mna kuni nja mnduha, ka sladanafta kuni kazlay: Tsatsi sladana Lazgħafta ka mnda tsa guma ta ghəjja gwal nda hafu, nda ya ta ghəjja gwal nda rwa kə'a. ⁴³ Inda la anabi ná, mnamna həej ta ghəjani kazlay: Dər wati ma mndu ta zlghafta dza'a mutsay ta planatá dmakwani, nda ma mbrakwa hgani,» ka'a.

Saha Sulkum nda għuċċa ta ghəjja gwal kul nzakway ka la Yahuda

⁴⁴ Tata mna tsa gwadaha ya Piyer, ka saha Sulkum nda għuċċa ta ghəjja inda tsa gwal ta sna tsa gwada ya. ⁴⁵ Ka ndərmim inda tsa gwal zlghay nda njuduf nda tsa fafadha tanj ta labə mista Piyer ya kay, ta vlagata Lazgħafta ta Sulkum nda għuċċa ta ghəjja inda tsa gwal kul nzakway ka la Yahuda ya. ⁴⁶ Ka snə həej ta gwadax tsa mnduha ya ta gwada nda sanlaha ma gwada. Ka zləzlvu həej ta glakwa Lazgħafta. Ka Piyer mantsa: ⁴⁷ «Dza'a pyafpya lu ta magħanaftá batem nda imi ta na mnduha na, ya wana mutsafmutsa həej ta Sulkum nda għuċċa manda va amu na ra?» ka'a. ⁴⁸ Ka Piyer guli mantsa: «Maganiftá batem ta həej nda hga Mgham Yesu Kristi,» ka'a. Tahula tsa, ka ndəbħanata həej ta dzvu nja nzċavatani tsəbakk fitik da həej.

11

Rusay Piyer ta skwi ta maguta ma Ursalima

¹ Ka snajtá gwal ghunay nda zwanama ta nzakway ma hadika Zudiya kazlay: Zlghafzlgħa gwal kul nzakway ka la Yahuda ta gwada Lazglafta guli kə'a. ² Manda vradaghata Piyer da luwa Ursalima, tus gwal zlghay nda ɻudsuf nda datsa fafada tanj nda gwada nda Piyer. ³ «Lamla ka da hęga ga gwal kul datsaku fafada tanj, ka za skwa zay kawadaga nda hęej,» ka hęej nda tsi. ⁴ Ka zlraftá Piyer ta rusay ɻa tanj turtuk turtuk ka tsa skwi ya luta. ⁵ Ka'a mantsa: «Ma nzakwa da ma luwa Yafa, ta maga du'a yu tama, ka sladīghatá sana mazəmzəm. Ka nghajtá yu ta sana skwi dagala manda gatá gwada nzakwani ɻa ɻajana lu ta wa kuzibidimani ta wa kuzibidimani ta saha daga ta luwa, ka ndusadvata. ⁶ Ka faftá yu ta iri tida ka vit-say, ka nghajtá yu ta skwiha fwad fwad səla mista tanj, nda nimtak, nda skwiha ta mbada nda hudi, nda zarakha mida. ⁷ “Sli'afsli'a għa Piyer ka hana ka, ka za ka ta hęej,” ka sana lwi għad-għadha. ⁸ “Va a yu Mghama da wa, had skwa mbida nda skwi kul raku ta kdə lami da wa da wu,” ka yu. ⁹ “Ka nda ra, ka Lazglafta ya ná, ma nghə ka ka skwi kul raku,” ka tsa lwi ya għad-għagħata ta luwa ka mahis. ¹⁰ Hkən kə'a vrəgħlanafta manda va tsaya. Ka vrintá lu ta tsa skwi ya ta luwa. ¹¹ Ta va tsa luwa ya, nda bħadaghata sana mnduha hkən ghunaf lu ta hęej daga ma luwa Sezare, ɻa slidighata ma tsa hęga ta nzaku yu ya. ¹² “Ka dza'a ka mista tanj, yaha ka da dga ghęej,” ka Sulkum nda għuha nda i'i. Ka pghaftá na mnduha wana hęej hadna na ta i'i da luwa Sezare, ka lamə ɻjni demdem da hęga ga Kwarney. ¹³ Ka rusañnaftá tsa mndu ya kə'a

nghajjtá duhwala Lazglafta ta sladu ma hēga ga tanj. Ka'a nda tsi mantsa: "Għuna ta mndu da luwa Yafa nejha hgaktá Simu, ta hgə lu ka Piyer ya ka sagħha tsi,¹⁴ nejha mnaghunatani ta gwadaha ya dza'a klagħaktá mbaku, nejha kagħha nda hēga għa tani demdem," ka'a.¹⁵ Ta zlrayzlray yu ta gwada tama ná, ka saħħa Sulkum nda għuba ta ghənja tanj manda va ya ta magaku nda amu tanṭa ja.¹⁶ Ka havaktá yu ta gwadha Mgham Yesu ta mnay kazlay: Yuhwana ná, nda imi maga tsatsi ta batem, kaghuni ja, nda Sulkum nda għuba dza'a magaghunafta lu ta batem kē'a ja.¹⁷ Ka si Lazglafta ta vlaqtá tsa Sulkum nda għuba ja ta tsa mnduha ja, manda va ya vlama lu ta amu ma zlghafta mu ta Mgham Yesu Kristi ja ní, wa i'i tama nejha dżanamtá wi ta Lazglafta?» ka'a.¹⁸ Tahula snaqta tanj ta tsa gwada ja, ka l-żejt həej demdem, ka zləzlvu həej ta Lazglafta «ta vlaqtá tva mbəðsanafta nzakwa tanj ta għwel kul nzakway ka la Yahuda kada mutsafha həej ta varda hafu tama,» ka həej.

¹⁹ Tsa ghuya dañwa ta slata ma kdə fitika dzatá Atiġen sagħha ja, ta wutsanatá għal zlghay nda ġuduf. Ka sli'afta sanlaha ka lagħwi dikw da luwa Finisi, ta lagħu sanlaha da Kiprus, ta lagħu sanlaha da Arċtakiya. Ka mnexx həej ta gwada Lazglafta nejha la Yahuda ka zlaqtá mnay nejha sanlaha ma mnduha.²⁰ Mbada sanlaha ma għal zlghay nda ġuduf ta nzakway ka mnduha la Kiprus nda la Sirej, ka sli'afta ka lagħu da luwa Arċtakiya, tvæ la Grek. Ka mnexx həej guli ta Lfida Gwada Mgham Yesu nejha tanj.²¹ Kawadaga mbrakwa Mgham Yesu nda həej, kiel ndəghata mnduha ka zlghafta, ka mbəðsaghutá

vghaqqa tve Mgham Yesu. ²² Ka snanagħatá tsi ta Igliz ma luwa Ursalima. Ka ghunaftá həej ta Barnabas da luwa Anejtakiya. ²³ Manda bħadaghħatani, ka ngħanjtá tsi ta zdakataħħuda Lazgħlafta, ka rfu tsi ta rfu. Ka vlañtā tsi ta mbraku ta həej ja gdavata tanj nda fatá ljudufa tanj ta Mgham Yesu. ²⁴ Tsaw tsa Barnabas ya ná, ħerma mnudu ya, mnida zlghay nda ljuduf ya ndəghu ndəghha nda Sulkum nda għu�a. Ka sgavagħatá ndəghata mnuduha ta zlghażta Mgham Yesu.

²⁵ Ka sli'aftá Barnabas ka lagħwi da luwa Tar-sus, da zba Sawulu. ²⁶ Manda slaftani tida, ka klagħagħatá tsi da luwa Anejtakiya. Təej vakwa tanj hadha kawadaga ta ksa slna ma Igliz. Ka tagħha həej ta skwi ja ndəghata mnuduha guli. Ma luwa Anejtakiya zlraffa lu ta hga għwal zlghay nda ljuduf, ka la krista. ²⁷ Ma tsa fitik ya, ka sli'aftá la anabi ma luwa Ursalima ka laha da luwa Anejtakiya. ²⁸ Mamu sani mataba tanj ta hgħe lu ka Agabus. Ka' a mantsa: «Dza' a slaku maya ta ghənja hadik demdem,» ka' a manda ya mnana Sulkum nda għu�a. Ka slatá tsi tama ma fitika gay Klawdi ta mgham. ²⁹ Ka għwal zlghay nda ljuduf sladanata mantsa: «Inda mnudu, ka vla tsi ta skwi ya laviñ tsi ta vlay ja tsəghay ja kata zwanama ta nzaku ma hadika Zudiya,» ka həej. ³⁰ Ka tskaftá həej, ka vlañtā i Barnabas nda Sawulu, ja klanjtā la galata mnuduha ma hadika Zudiya.

12

¹ Ma va tsa fitik ya, ka zlraftá mgham Hiridus ta ghuxa dajwa ja Igliz. ² Ka dzata tsi nda kafay ta Yakubu, zwanjamani ma Yuhwana. ³ Ta nghə tsi ná,

zdəganazda tsa skwi ya ta la Yahuda. Ka ksaftá tsi ta Piyer guli ma fitika skala buradi kul hađi is mida ya.⁴ Tahula ksaftani, ka tsamtá tsi ma gamak. Ka pghatá tsi ta għuba sludzi fwad fwad nejja mbaday tanj ta vghha ta nghay. Tahula kdata ma skala Pak ta ndana tsi ta tsanagħatá guma bañluwa.⁵ Ma tsa ħajnej Piyer ma gamak ya tama, ka nejavata Igliz ka maga du'a ka nejdja ta ghəjjeni.

Zlindtá Piyer

6 Ta tsa rvidik nejja tsadakwa vlani ya ta ndana Hirimus ta tsanagħatá guma. Ta hani Piyer nda tsatani ma tsuhwalha his ma takataka sludziha his. Ta nzaku għal ngħa watgħa guli nda tvə watgħa.⁷ Gi ka zlagaptá duhwala Lazgħlafta ka tsuwa dakan aftá vli ma tsa dzugovi ya. Ka nduhud anta tsi ta Piyer ma nejwali. «Sli'afsli' a misimmisim,» ka'a nda tsi. Gi stak saha tsa tsuhwalha ya tsa ta dzvani.⁸ «Hbana bānava għa ka sudamta ka ta babaha għa,» ka duhwala Lazgħlafta nda tsi. Ka magħatá tsi mantsa. «Fava lgħuta għa, sawi mista da,» ka'a nda tsi.⁹ Ka sagħu Piyer ma gamak mista tsa duhwala Lazgħlafta ya. Zbañ a tsatsi kazlay: Kahwathwata na skwi ta magħ duhwala Lazgħlafta na re ari ki na kċa wa. Zlah suni na skwi na ta fidaghata, ka tsatsi ta ndanay.¹⁰ Ka tsughwadagħaptá həej ta tanġa għu bħa tsa għwal ta ngħha mnduha ya, tsughwadapha həej ta mahisani. Ka lagħha həej tavata sana watgħa haf lu nda kufur ta tva lami da huda luwa. Ka gunutá tsa watgħa ya ka ghəjjeni ta wa ira tanj. Ka sabə həej, ka ksaftá həej ta tvi, gi ka zlanatá duhwala Lazgħlafta hada.

¹¹ Ma tsa fitik ya zlrafta Piyer ta snañtā skwi ta magaku. «Ndanana, grafta yu dar kazlay: Mgham Yesu ta ghunagatá duhwalani klaptá i'i ma dzva Hiridus nda ya ma inda ghwadaka skwi si ta kumə la Yahuda ta sladighatani,» ka'a.

¹² Na snañtani kazlay: Manda va tsaya nzakwani kə'a, ka sli'aftá tsi ka laghwi da Mari mani ma Yuhwana, ta hgə lu ka Markus ya. Hada, nda hiña tskatá vgha mnduha ta maga du'a. ¹³ Ka lagha Piyer dzantá watgha lamə da həga. Ka gavadagħatá sana marakw ka kwalva, ta hgə lu ka Ruda, da sna lwani. ¹⁴ Ka tsatsaftá tsi ta lwa Piyer, ka rfu tsi ta rfu. Ma ḥa gunatani ta tsa watgha ya ná, ka hwayagħatá tsi da huċċa həga da mnay kazlay: Wa'a Piyer ma bli kə'a. ¹⁵ «Nda ksa ka da skwi ra!» ka həj nda tsi. «Kahwathwata ta mna yu,» ka'a ta ghəjnani. «Ba sulkumani ya,» ka həj. ¹⁶ Mbada Piyer ka gdavata ta dza watgha. Manda gunata tañ ta watgha ka nghantá həj ta Piyer. Ka ndərmim həj. ¹⁷ Kdķədkd, ka Piyer nda dzvu ka l̄banatá həj. Ka rusanaftá tsi ta həj ka Mgham Yesu kligiñta ma gamak. «Ka dza'a kuni da rusanaftá i Yakubu nda sanlaha ma zwanama,» ka'a nda həj guli. Ka gi sabə tsi ka laghwi da sana vli. ¹⁸ Tsadakwa vlani, ka kbutá la sludzi katakata. «Ka wu nuta na Piyer na tama?» ka həj. ¹⁹ «Psawa manda va psay,» ka Hiridus. Lay, ngha a wa. Lagħani ka dadawanaptá vli ta tsa gwal si ta nghay ya. Ka vlatá tsi ta tvi, ḥa pslatá həj. Tahula tsa, ka sli'aftá Hiridus ma Zudiya ka laha da luwa Sezare, ḥa nzdavata ka fitik tsəbækw hada.

²⁰ Ka basaftá mgham Hiridus ta ḥuđuf katakata ta ghəjja gwal ma luwa Tir nda Siduń. Ka dzraftá

tsahaya ta wi ka skwa turtuk ḥa lagha ta k̄emani. Ka sutá həj ta ghəj̄a Blastus ta nzakway ka zwira mgham ya. Ka lagha həj̄ dawa dzrafta nda mgham, kabga ma hadika tsa mgham ya ta saba skwi ḥa zay tanj. ²¹ Badu tsa fitik tsaf həj̄ ya, ka sudavatá Hiridus ta lguta ma mgham mghamani, ka nzafta ta dughurukwani, ka ḥəzlatá tsi bañluwa. ²² «Lazglafta ta gwada, mndu a wu,» ka mnduha hlaftá wi. ²³ Gi hadahada, ka dzunjá duhwala Lazglafta ta Hiridus, kabga kwalani kul vlañtā glaku ta Lazglafta. Ka dughwadutá mtarak, ka mtutá tsi.

²⁴ Mbada gwada Lazglafta ka ta vgha, ka sgaku mbsaka gwal zlghay nda ḥuduf nda sga. ²⁵ Manda kdiñta i Barnabas nda Sawulu ta slna ya ghunaf lu ta həj̄ da Ursalima, ka vraghutá həj̄. Ka klinjtá həj̄ ta Yuhwana, ta hḡ lu ka Markus ya, mista tanj.

13

Zabaptá i Barnabas nda Pwal ḥa dza'a mna Lfidha Gwada

¹ Ma Igliza luwa Añtakiya ná, mamu la anabiha nda gwal ta tagha skwiha ḥa mnduha. Hahəj na i Barnabas, nda Simeyuna ta hgu lu ka mnda ḥra ya, nda Lukiyus mnda la Sirej, nda Manahenj ta glafta kawadaga nda Hiridus, ya si ta ga mgham ta hadika Galili ya, nda Sawulu. ² Ma sana fitik, ka tskavatá həj̄ ka maga du'a nda sumay. «Hlapwa i Barnabas nda Sawulu ya mataba ghuni, ḥa maga slna ya hgañ yu ta həj̄,» ka Sulkum nda għuha, nda həj̄. ³ Tahula kdiñta tanj ta tsa suma nda maga du'a ya, ka fanagħatá həj̄ ta dzvu ta həj̄ ka zliñtā həj̄.

I Barnabas nda Pwal ma luwa Kiprus

⁴ Ka sli'aftá i Barnabas nda Sawulu, ghunafér Sulkum nda ghuğa ta həŋ, ka laghu həŋ da luwa Selusi. Hada ɳlafta həŋ ta kwambalu, ka laghwí ta hadika Kiprus, ta tsavata ma drəf.

5 Manda 6hadaghata taŋ da luwa Salamina, ka mnə həŋ ta gwada Lazglafta ma həga tagħha skwa la Yahuda. Kawadaga Yuhwana Markus nda həŋ ja zlghajntá həŋ. **6** Ka tadaptá həŋ ta tsa hadik ya ka 6hadaghata da luwa Pafus. Ka slanagħatá həŋ ta sana dəgħha, ta hgu lu ka Baryusuwa, sana mnda la Yahuda ya ta nintá ghənjan i ka anabi.

7 Tavata ɣumna tsa hadik ta tsavata ma dræf ya ta nzakwa tsi. Tsa ɣumna ya ná, Sergiyus Palus, mndu nda ghunizlak ma ghæjnani ya. Ka hgaftá tsi ta i Barnabas nda Sawulu, kabga ta kumay ta snanatá gwada Lazglafta. **8** Lagha tsa dægha ta hgu lu ka Alimas nda gwada Grek ya, ka dzadza wa taŋ ka zba mbædintá zlghay nda ɣudufa tsa ɣumna ya. **9** Mbada Sawulu, ta hgu lu ka Pwal ya, nda ndæghatani nda Sulkum nda ghuba, ka vazlaftá iri tida. **10** «Kuslemberrimbera magakwa gha, dagala nana mnda gha, zwanja halaway ka, ghuma inda skwi tsukwa ka. Yawu dza'a zlanja kagha ta mbædintá tva Lazglafta ta nzakway ka tsukwani na? **11** Kzla tama, wya Mgham dza'a dzughusta, ɣa ghulpæta gha. Dza'a nzdavanzda ka, had ka dza'a nghantá fitik wu,» ka'a. Gi hadahada tfik vli ta wa ira Alimas manda vli girvidik. Ka tatam tsi ta tatamaku ka zba mndu ɣa ksay ta dzvu. **12** Nghanata ɣumna ta tsa skwi ta maguta ya ná, ka zlghaftá tsi nda ɣudufani. Lanafla tsa skwi ta tagħeġi.

lu ta ghējha Mgham Yesu ya katakata.

IPwal nda Barnabas ma luwa Añtakiya

13 Ka sli'aftá i Pwal nda grahani ka lami da kwambalu ma luwa Pafus, ka lagħwi da Perge ta hadika Pamfali. Ka dgħatá Yuhwana Markus ta vghha nda hēj, ka vraghuta da luwa Ursalima. **14** Ka sli'iglaftá hēj ma luwa Perge, ka lagħwi da luwa Añtakiya ta hadika Pisidi. Badu Sabat, ka lam ġe hēj nzata ma hēga tagħha skwa la Yahuda. **15** Tahula dzadzaļja lu ta vli ma deftera zlaha Musa, nda ya ma deftera anabiha, ka maliha ma tsa hēga tagħha skwa la Yahuda ya nda hēj mantsa: «Zwanama da, ka mamu gwada da kaghuni ja vlaştā mbraku ta mnduha, laviñlava kuni ta gwadax ndana,» ka hēj. **16** Ka sli'aftá Pwal, ka'a nda dzvu nda dzvu mantsa: Snawasna la Isra'ila nda inda għwal ta tsəlbū ta kema Lazgħa! **17** Lazgħa mnduha la Isra'ila ta zbaptá dzidzīha mu ja nħlanaktá hēj, ma fitika nzakwa taq ż-żebi. Ka hligiżtā tsi ta hēj ma tsa hadik ya nda mbrakwani. **18** Ta klay ta vaku fwađ mbsak maga tsi ta su'a nzaku nda hēj ma mtak. **19** Tahula tsa, ka zażanatā tsi ta mndera mnduha ndefarja ta hadika Kan'ana, ka vlaştā tsi ta tsa hadik ya ta hēj, ja nħataq. **20** Inda tsa nzakwagħapta taq ż-żebi, ta klay ta vaku fwađ dərmek nda hutafmbsak.

«Ka vlaştā tsi ta għwal ja tsanatá għumma ta hēj, ha ka sagħha ta fitika anabi Samuyel. **21** Ka dawu hēj ta fanamtā mghama taq ż-żebi. Ka fanamtā Lazgħa ta hēj ta Sawulu zwaġja Kis, ta sabi ma mndera la Benzamej. Fwađ mbsak vakwani ta ga mgham ta ghējha taq ż-żebi.

22 «Ka mbəðanatá Lazglafta ta hul ta Sawulu, ka mbəðanamtá ga mgham ta Dawuda ta ghənja tań. “Slafsla yu ta Dawuda, zwaña Yesay. Zdəgihazda, dza’ a magay ta inda skwi ya ta kumə yu,” ka’ a.

23 Nda ma zivra Dawuda kləganaghata Lazglafta ta la Isra’ila, ta mnda mba mndu, ta nzakway ka Yesu, manda ya tamaf tsi ta imi ta sləmən ja. **24** Ma kdaku Yesu ka saha, mnanamna Yuhwana ta inda la Isra’ila kazlay: Mbəðanafwambəda ta nzakwa ghuni, ka magaghunafta lu ta batem guli kə’ a. **25** Ndusakwa fitika kdayni ta slnani, ka’ a mantsa: “Duṇja wa ya ka kaghuni nda i’i na? Ya tsa mndu ta kzäl kaghuni ya a i’i wa. Wa a tsatsi ta sagħha nda hula ċa, slagħwa a yu dər ka plaptá zu’ a babaħ ma səlani wa,”» ka’ a.

26 «Zwanama ċa, kaghuni ta nzakway ka zivra Abraham, nda kaghuni ta zlənja Lazglafta tani, ja amu tsghəgamaghata lu ta na gwada ta mbaku na.

27 Tsaw tama, tsatsaf a mnduha ma Ursalima nda mghamha tani ta Yesu wa. Sna a həej ta tsa gwada la anabi ta dzanę lu inda sabat ya guli wa. Ka dzanagħatá həej ta ghənja skwi mna la anabi, nda ma dzata tań ta Yesu. **28** Dər ma slanagħa a həej ta skwi præk ka dzata ma mndani wu, dzadza ta na mndu na, ka həej nda Pilat. **29** Tahula kdsin ja magatá skwi manda ya nda vinda ta ghənjanu ma deftera Lazglafta, ka klagħatá həej dzata ta udza zlənja. Ka klagatá həej ka famta ma kulu. **30** Ama ka sli’aganaptá Lazglafta mataba għal nda rwa.

31 Nda ndəgħha fitikani ta mara vgha ja għal ta sli’afha ma Galili kawadaga nda tsi, ka lafi da Ursalima. Tsa mnduha ya ta nzakway ndanana, ka masləmtsəkani da mnduha la Isra’ila. **32** Vərda

aġni, tsa Lfida Gwada ya ta mnaghunata aġni. Tsa ta ta imi tanaf Lazgħafta ta zləmən ta dzidzīha mu ya ná, ³³ magama ta amu, ta nzakway ka zivra tan ja Lazgħafta, ma sli'aganaptani ta Yesu ma mtaku. Wya skwi nda vinda ma Zabura his:

“Zwaṛja da ka,

għita yata yu ta kagħha,”* ka'a.

³⁴ Sli'aganapsli'a Lazgħafta ta Yesu ma mtaku, wal-għajnejha a ta mtuta nja fəgladamtá mblani da kulu nja rwutani wa.

“Tsaya kēl Lazgħafta ka mnay kazlay:

Dza' a vlagħunavla yu ta tfawi nda għuċċa,
nda fa ghajnejha tida,

ya tanaf yu ta imi ta sləmən ta Dawuda† kē'a ya.”

³⁵ Ka'a ma sana vli guli na:

“Had ka dza'a zlanatá mnda għa
nja rwutani ma kulu wu,”‡ ka'a.

³⁶ Ma fitika nzakwa Dawuda nda hafu ná, mnda ksanatá slna ta Lazgħafta ya. Magħanamaga ta skwi ta kumex tsi. Ka mtutá tsi, ka lamta lu tavata dzidzīhani, ka rwuta tsi. ³⁷ Ama tsa mndu sli'aganap Lazgħafta nda hafu ya, walajn a rwaku ta ksanatá tsatsi wa. ³⁸ Mantsa tama zwanama, dina ka snanja ghuni kazlay: Əjxa ka tsa Yesu ya kēl lu ka mnaghunanta nda pla dmakwa ghuni kē'a. Traptra zlaha Musa ta klaptá kaghuni ma tsa dmakwa ghuni ya. ³⁹ Ama inda mndu ta zlghaż-za Yesu ná, falau' vghani. ⁴⁰ Daswa ka kuni tama, da slaghunagħatā skwi mnexx la anabi kazlay:

⁴¹ “Kaghuni għwal ta mna mbræs nda Lazgħafta,

* ^{13:33} Ngha ta Zabura 2:7.

† ^{13:34} Ngha ta Isaya 55:3.

‡ ^{13:35} Ngha ta Zabura 16:10.

nghawangha, ndermima wa ndermima,
ka zwađutá kuni, kabga dza'a magay yu
ta fitika ghuni ta mandermimi,
ya dər ma kinawu rusaghunafta lu ná,
grafta a kuni dekdek wu kə'a ya§”».

42 Manda saba i Pwal nda Barnabas ma həga tagħha skwi, «Kdəkwakdək, ka vrakta kuni badu sana Sabat da mnəgħajnejná na gwada na,» ka lu nda həej. **43** Tahula gazlata mnduha, ka sli'aftá ndəghata la Yahuda nda għal ta lami nda la da dina la Yahuda mista i Pwal nda Barnabas. Ka għu həej ta yiva. Ka vlæ i Pwal nda Barnabas ta mbraku ja taŋ. «Dihavawa diha ma zdakatahu Lazgħafta,» ka həej nda həej.

44 Sagħa tsa sana Sabat ya, ka tskavatá war mnduha ma tsa luwa ya demdem ja sna gwada Lazgħafta. **45** Nghay la Yahuda ta tsa tskata mnduha ya, ka lama həej nda draku, ka dzadzə həej ta wa i Pwal, ka raraza həej. **46** Zlənjanja i Pwal nda Barnabas ta həej wa. Ka həej mantsa: «Nda ra má ka tinqiegħutá mna gwada Lazgħafta ja kaghuni mazlay, ka kwaliegħutá kaghuni. Ra a aejni ka mutsa hafu ja kdekkedzej wu ka kuni ya, dza'a mbədaghutá vghha jni nda tvə għal kul nzakway ka la Yahuda ndana tama. **47** Wya skwi mna jnha Mgham Lazgħafta:

“Fafa yu ta kagħha ka tsuwa daka għal kul nzakway ka la Yahuda,
ja mnay għa ta gwada ta mbaku*
ta ghənja hadik tender,”» ka'a.

§ **13:41** Habakuk 1:5. * **13:47** Ngha ta Isaya 49:6.

48 Snay gwal kul nzakway ka la Yahuda ta tsa gwada ya ná, ka rfu hən̄ ta rfu, ka zləzlvu hən̄ ta Lazgħafta. Ka zlghaftá inda gwal thanaf lu ta hafu ħa kdekdez, ta hən̄.

49 Ka tutá gwada Mgham Lazgħafta ma tsa luwa ya demdem. **50** Ka sli'amtá la Yahuda da gagaftá gwal dagħaladagħala ta zlənja Lazgħafta, nda gwal dagħaladagħala ma luwa tani. Ka ganaktá hən̄ ta giri ħa i Pwal nda Barnabas, ħa ɻawaftá hən̄ ma hadika tanj. **51** Ka tukwanatá i Pwal nda Barnabas ta rgitika sela tanj ta hən̄, ka lagħwa tanj da luwa Ikwaniya. **52** Ta ndaghħutá ɻjudufa gwal zlghay nda ɻjuduf ma luwa Anejtakiya da rfu, nda ya nda Sulkum nda għuba tani għali.

14

I Pwal nda Barnabas ma Ikwaniya

1 Manda 6ħadaghata i Pwal nda Barnabas da luwa Ikwaniya, ka lamə hən̄ da həga tagħha skwa la Yahuda, ka mnə hən̄ ta gwada Lazgħafta. Ma tsa mnay tanj ya, ndada a ndəgħatá la Yahuda nda la Grek ta zlghafta nda ɻjuduf wa. **2** Ama mbadha tsa la Yahuda kul zlghafta nda ɻjuduf ya, ka gagaftá gwal kul nzakway ka la Yahuda ħa gwaftawi nda hən̄ ka zba gwada da zwanama. **3** Kulam nda tsa, ka nzdavatá i Pwal nda Barnabas ma tsa luwa Ikwaniya ya. Ka mnə hən̄ ta gwada Lazgħafta ka ɻisanja nda fatá ghən̄ dar ta Mgham Lazgħafta. Vərda gwada tsa gwada ya, ka Mgham Lazgħafta nda hən̄ nda ma vlaqtani ta mbrakwa maga mazəmzəm, nda mandərmimi ta hən̄. **4** Ka dgavaptá mnduha his gamndər ma tsa luwa ya.

Gəts ya laha mista la Yahuda, gəts ya laha mista gwal ghunay. ⁵ Ka dzraftá la Yahuda, nda gwal kul nzakway ka la Yahuda, nda maliha taŋ ta wi, ḥja lɪntá i Pwal nda Barnabas nda pala ḥja pslatá həŋj. ⁶ Ka snanaghatá tsi ta i Pwal nda Barnabas. Ka laghu həŋj da didifa vgha ma luwa Listra, nda ya ma luwa Derba ta hadika Ikwaniya, nda ya ma luwaha ta wanafta. ⁷ Ka mnə həŋj ta Lfida Gwada ma tsa vliha ya guli.

I Pwal nda Barnabas ma Listra

⁸ Ma tsa Listra ya guli, mamu sana mndu nda rwa səlani ta kul walantä mbadantá mbada daga yagata, ta nzakwani hada. ⁹ Ka fatá tsi ta sləməŋj ka sna tsa gwada ta mnə Pwal ya. Ka faftá Pwal ta iri tida. Ta nghə tsi ná, mamu zlghay nda ḥjuduf da tsi prək ka mbanolta. ¹⁰ Ka Pwal nda tsi mantsa: «Slı'afslı'a ka sladata ka nda səla gha,» ka'a nda tsi nda lwi dagala dagala. Gi vdfuk kə'a valavata, ka mbadə tsi ta mbada. ¹¹ Nghanata tsa tskata mnduha ya ta tsa skwi maga Pwal ya, ka hlaftá həŋj ta wi nda gwada Ikwaniya ta nzakway ka gwada taŋ. «Wana sli'agata lazglaftaha manda mnda səla tsakwam tsakwam da slamaghata*,» ka həŋj. ¹² «Zeyus» nana, ka həŋj nda Barnabas. «Hesmes» nana, ka həŋj guli nda Pwal, kabga tsatsi ta gwada. ¹³ Ka ksagaghatá mndu ta pla tsa Zeyus banaf lu ta həgani ta tva lami da tsa luwa ya ta lghəŋha rkanaf tsi ta rka ta watgha tsa həga ya. Ta kumay tsatsi nda tsa tskata mnduha ya tani, ta planatá ghəŋj ta i Barnabas nda Pwal. ¹⁴ Snanja tsa gwal ghunay ta nzakway ka i Barnabas nda

* **14:11** Ngha ta Slna gwal ghunay 28:6.

Pwal ya ta tsa skwi ya, ka kwahintá həej ta lgut ta vgha tanj, ka ndadamta da taba tsa tskata mnduha. Ka həej mantsa: ¹⁵ «Nawawanawa zwanama, nahgani na dza'a kuni magay na? Mndu aejni manda va kaghuni tane. Lfida Gwada nejja aejni ta kləgaghunaghata, ka zlanja kuni ta skwa wuyayha ka mbədakta kuni ta vgha tvə Lazglafta ya nda hafu mida, ya ta magaftá luwa nda hadik, nda inda skwiha mida tani. ¹⁶ Ghalya ná, zliniszla ta tvi ta mnduha nejja ksa tvi ya ta kumə həej. ¹⁷ Ajj mndani, ta kwalagħu a Lazglafta ta marajtā ghəejjani nda maga zdaku wa. Ta nzəgħagħunanza ta imi daga ta luwa, ta magaku skwi ma vwaha ghuni, ta hasl nda hasla kuni ta skwa zay, ta taku nejju fua ghuni da rfu,» ka həej. ¹⁸ Kulam nda va tsa mnay tanj mantsa nejja tanj ya, zlahzlah ka həej pyaftá həej ta dza'a pla ghəej nejja tanj.

¹⁹ Ta ma tsa gwadha ya həej, ka sli'adaghata la Yahuda ma luwa Aġtakiya nda gwal ma luwa Ikwaniya, da baraqta tsa tskata mnduha ya. Ka zləzlertsə lu ta Pwal ma nejja dzata. Zlah nda mta tama ka lu ka tsəhidin ja tħallu luwa ta wa mazawa. ²⁰ Ama ka lagħha gwal zlghay nda nejju fwa wanagħatá vgha, ka sli'afta tsi ka lami da huda luwa.

Gamahtsimani, ka sli'afta tsi kawadaga nda Barnabas ka lagħwi da luwa Derba.

Vragħata da Aġtakiya ta hadika Siri

²¹ Ka mnə həej ta Lfida Gwadha ma tsa luwa ya. Ka mutsafta həej ta ndəghata gwal ta zlghafta nda nejju. Tahula tsa, ka vraghata həej da luwa Listra, nda ya da luwa Ikwaniya, nda ya da luwa Aġtakiya

ta nzakway ta hadika Pisidi ya. ²² Ka vla ngtá həej ta mbraku ta tsa għal zlghay nda ħuduf ya, ja dihavata taŋ ma zlghay nda ħudufa taŋ. «Nda ma ghuya daļwa kavghakavgha dza' a lama lu da ga mghama Lazgħafta,» ka həej, nda həej. ²³ Ka pagħanamtá həej ta għal ja nħha mnduha ta həej ma inda vla guya ta ghəjja mnduha Lazgħafta. Tahula ndebata taŋ ta dzvu kawadaga nda suma, ka fanamtá həej ta tsa mnduha ya ma dzvu ta Lazgħafta, ja zlghaf həej.

²⁴ Ka sli'aftá həej ka lagħwi nda ta hadika Pisidi, ka bħadaghha tħalli həej ta hadika Pamfali. ²⁵ Ka mna həej ta gwada Lazgħafta ma luwa Perge. Ka sli'aftá həej ka laha da luwa Atali. ²⁶ Ka sli'aftá həej nda kwambalu hada guli, ka lagħwi da luwa Anġtakiya ta nzakway ta hadika Siri ya. Ma tsa luwa ya mutsafta həej ta zdakata huda Lazgħafta ja magħanatá slna ya kċa həej ta magay. ²⁷ Manda bħadaghha taŋ, ka tskanatá həej ta Igliz, ka rusu həej ja taŋ ta inda skwi ya magħe Lazgħafta nda həej, nda ya kċa' guninistá tva zlghay nda ħuduf ta għal kul nzakway ka la Yahuda guli. ²⁸ Ka hanavatá i Pwal nda Barnabas katakata ma luwa Anġtakiya kawadaga nda għal zlghay nda ħuduf.

15

Tskata vghha ma Ursalima

¹ Mamu sana mnduha ta sli'afta ta hadika Zudiya, ka lagħha da Anġtakiya da tagħay ja zwanama kazlay: «Ka tsa a kuni ta fafadha ghuni manda ja mna zlaha Musa wu katsi ná, mbaf a kuni wa» kċa'. ² Zdègħana a tsa tagħha skwa taŋ ya ta i Pwal nda Branabas wa. Ka zlərdə həej ta wi

nda hən̄ ta ghəñjani ka ɳðañða. Ka lu tama mantsa: Ka la i Pwal nda Barnabas nda sanlaha mataba mu da Ursalima slanagħatá gwal ghunay, nda la galata mndu, ka tsinjta hən̄ ta gwada ta ghəñjani, ka hən̄. ³ Ka klaftá gwal zlghay nda ɳuduf ta skwi ɳa mbada tañ. Ka ksaftá hən̄ ta tvi nda ma Finisi nda ya nda ma hadika Samari, ka dza'a nda rusay, ka gwal kul nzakway ka la Yahuda zlghaftá Mgham Yesu. Ka rfu inda zwanama ta rfu katakata ta ghəñjani. ⁴ Bhadaghata tañ da Ursalima, ka tsu'aftá Igliz, nda gwal ghunay, nda la galata mndu, ta hən̄. Ka rusu hən̄ ɳa tañ ta skwi magø Lazglafta nda hən̄. ⁵ Mbada sanlaha mataba la Farisa ta zlghaftá Yesu, ka sli'avafta. «Datsay gwal kul nzakway ka la Yahuda ta fafad, ka maga hən̄ ta skwi ya mna zlaha Musa guli,» ka hən̄. ⁶ Ka tskavatá gwal ghunay nda la galata mndu, ɳa ngha gwada ta ghəñjani. ⁷ Ka gwadanagħatá hən̄ ta gwada katakata ta ghəñjani. Ka sli'aftá Piyer, ka'a mantsa: «Zwanama, nda sna kuni manda ghalya kazlay: Mataba ghuni zbapta Lazglafta ta i'i ɳa mnanantá Lfida Gwada ta gwal kul nzakway ka la Yahuda, kada snañta hən̄ ɳa zlghafta tañ k'a. ⁸ Ka maranjtá Lazglafta ya nda sna ta ɳudufa inda mndu, ka tsu'aftá hən̄ nda ma vlañtani ta Sulkum nda għuba ta hən̄ manda ya vlama tsi ta amu ya guli. ⁹ Had sana skwi dgana Lazglafta ta amu nda hahən̄ manda għubixx tanti ta ɳudufa tañ, ma zlghafta tañ wa. ¹⁰ Ndanana tama ní, kabgawu ta kəl kuni ka zlurga Lazglafta nda fanagħatá gwal zlghay nda ɳuduf ta ndegħaku ya trap dzidziha mu nda amu tani guli ta kərtay na? ¹¹ Nda ma zdakata huda Mghama mu Yesu Kristi fatá ghəñja amu ta mbaku manda va hahən̄ guli,»

ka'a.

¹² Sew, ka tsa tskatá vgha ya nzata. Ka zlraftá i Barnabas nda Pwal ta rusa mazəmzəmha nda skwa mandərmimi maga Lazglafta nda ma hahəj mataba gwal kul nzakway ka la Yahuda. ¹³ Kdakwa tanj ta gwada ta gwada, ka zlraftá Yakubu ta gwada, ka'a mantsa: «Zwanama, swidwa! ¹⁴ Rusamaf rusa Simuñ ká Lazglafta zlraftá nghapta ka gwal kul nzakway ka la Yahuda, ka zabaptá tsi mataba tanj ta gwali ɳa nzata ka ɳani. ¹⁵ Ka guram nda tsaya gwadata la anabi ta gwada tanj, manda ya nda vinda kazlay:

¹⁶ “Tahula tsaya dza'a vragavra yu,
ɳa bəgħlafta da ta həga Dawuda ta zluta ya. Na
payasta da ta tsa bədżżatani ya,

ka sladanafta.*

¹⁷ Mantsa ya dza'a kəl hamata mnduha,
ka tsa gwal kul nzakway ka la Yahuda hagaf yu ɳa
nzakway ka ɳa da ya ka psa i'i,
ka Mgham Lazglafta ta maga tsa skwiha ya
¹⁸ mnata daga manda ghalya.”

¹⁹ Ka kdə Yakubu ta mna gwadani. Ma vlañ lu ta
ghuya dajja ta gwal kul nzakway ka la Yahuda
ta mbədaktá vgha da Lazglafta, ka i'i nda ɳa da.

²⁰ Skwi ɳa vindanaftá həj na: Zlantaj tanj ta wuya
skwi, nda hliri, nda za skwi bərtá lu nda bərta†,
nda za us, kabga ²¹ daga ma nzakwagaptá, mamu
mnduha ta mna gwada Musa ma inda luwa. Ta
dzadzañay lu guli inda fitika Sabat ma həga tagħha
skwa la Yahuda,» ka'a.

* ^{15:16} Ngha ta Amus 9:11-12. † ^{15:20} Ngha ta Levitik 18:6-18
nda Levitik 17:10-16.

Tsgħha ta lwi ja gwal kul nzakway ka la Yahuda

²² Mantsa tama, ka ndanatá gwal ghunay nda la galata mndu, nda gwal zlghay nda ħjuduf, ta pasaptá mnduha mataba taŋ ja ghunay da Anejtakiya kawadaga nda i Pwal nda Barnabas. Ka psaptá həej ta i Yuda ta hgu lu ka Barsaba ya, nda Silas. Nda sgit ta həej his his mataba zwanama. ²³ Wya ka həej vindanamtá delewur ta həej ma dzvu:

«Anejni gwal ghunay nda la galata mndu ya ta ga zgu ja ghuni zwanama ta nzakway mataba gwal kul nzakway ka la Yahuda ma luwa la Anejtakiya, ta hadika Siri nda ya ta hadika Silisi. ²⁴ Snaejnagħha sna gwada ta ghəjja sanlaha ma mndu ta sli'aftha da anejni, ka lafi da kbaghunafta kawadaga nda graha jni i Barnabas nda Pwal. ²⁵ Ka nzanagħhatá jni demdem ta ghəjani, ka dgaptá hya mida. Ka zabaptá jni ta mnduha ja ghundaghunafta kawadaga nda graha jni i Barnabas nda Pwal. ²⁶ Hahəej gwal ta vlatá hafa taŋ ja maganatá slna ta Mghama mu Yesu Kristi. ²⁷ I Yuda nda Silas ta ghunədagħunafta jni mista taŋ, ja rusaghunafta taŋ nda wubisima taŋ ta va na skwi vindagħu-naf jni na. ²⁸ Skwi ta zdəganatá Sulkum nda għuċċa nda anejni tani ná, va a jni ta faghunagħħatá ndeġgaku, ka malaghutá ya ta raku tkwe' ka magay wa. Wya skwi ja magay ghuni: ²⁹ Yaha kuni za slu'a skwa wuyay, yaha kuni za us, yaha kuni da za slu'a skwi bərta lu nda bərta, yaha kuni hliri‡. Ka zlażzla kuni ta maga tsa skwiha ya katsi ná, magamaga kuni ta skwi dina. Lən-lən ka kuni nzata,» ka həej.

‡ **15:29** Ngha ta Slna gwal ghunay 15:20.

³⁰ Ka zlaqtá i Pwal nda Barnabas nda Yuda nda Silas ta həej ka lagħwi da Anejtakiya. Ka tskanatá həej ta gwal zlghay nda ħuduf, ka vlaqtá həej ta tsa skwi vindanaf lu ya ta həej. ³¹ Tahula dzaqfa, ka rfu həej demdem ta rfu nda mbraku ya vlaq lu ta həej. ³² I Yuda nda Silas ta nzakway ka la anabi ya, ka nzdavata həej ta mna gwada ɻa tanj ɻa lba ħuduf ɻa tanj, ka mbra həej ma zlghay nda ħuduf. ³³ Tahula nzdavata tanj tsəbakk fitik hada, «ka ɬhata kuni dughwana tama zwanama!» ka gwal zlghay nda ħuduf nda həej, ɻa vra tanj slanagħatá gwal ta ghunaftá həej. [³⁴ Sli'af a yu wu, ka Silas ka nzaghuta hada.] ³⁵ Ka nzatá i Pwal nda Barnabas ma luwa Anejtakiya. Ka tagħe həej ta skwi ɻa mnduha, ka mnexx həej ta gwada Mgham Lazgħafta kawadaga nda sanlaha ma mnduha.

Dga vghha i Pwal nda Barnabas

³⁶ Tsəbakk fitik tahula tsa, «vru u vra da inda vli mana u ta gwada Mgham Lazgħafta, ka dza'a u nagħanagħatá zwanama, ka kinawu nzakwa tanj,» ka Pwal nda Barnabas. ³⁷ Si ta kumay Barnabas ta klinjtá Yuhwana ta hgu lu ka Markus ya, mista tanj. ³⁸ Lanaf a tsa dza'ani mista tanj ya ta Pwal wu, kabga daga ta hadika Pamfali ta tsaghutá tsi ta vghha ka kwalaghutá kċċa dza'a maga slna kawadaga nda həej. ³⁹ Ka zlərda naftá həej katakata, ka dgħatá həej ta vghha. Ka klagħatá Barnabas ta Markus mistani, ka ɷlaftá həej ta kwambalu ka lagħwi ta hadika Kiprus. ⁴⁰ Ta zba'atá Pwal ta Silas. «Mista għa ka Lazgħafta!» ka zwanama nda Pwal, ka sli'aftá tsi ka lagħwi. ⁴¹ Ka rə tsi ta hadika Siri nda hadika Silisi, ka vla mbraku ɻa Igliz.

16

Pghafta Timute ta i Pwal nda Silas

¹ Ka 6hadaghata Pwal da luwa Derba, nda ya da luwa Listra guli. Mamu sana mnda Zlghay nda ɻuduf hada, Timute hgani. Makwa la Yahuda ta nuta ka mnda zlghay nda ɻuduf ta yata. Mndera la Grek dani. ² Ta ghubay tsa zwanama ta nzakway ma luwa Listra nda ya ma luwa Ikwaniya ya ta Timute. ³ Ka kumafta Pwal ta klay ta səlani, ka klə tsi. Ka tsanatá tsi ta fafad, yaha gwada da la Yahuda ta nzakway ma tsa vli ya, kabga nda sna həj demdem kazlay: Mndera la Grek dani kə'a. ⁴ Ma inda luwa ta 6hadaghata həj, ta mnay həj ɻa inda gwal zlghay nda ɻuduf ta skwi ya tsinj gwal zlghay nda ɻuduf nda la galata mndu ta ghəjani ma Ursalima. Tsaya skwi ɻa snata ghuni ka həj ta mnay ɻa tanj. ⁵ Ka mbrə Igliz ta vgha ma zlghay nda ɻuduf, ka sgaku mbsaka tanj inda fitik.

Fanaghata suni ta Pwal ma Truwas

⁶ Ka pyafta Sulkum nda ghuuba ta i Pwal nda Silas, ka mna gwada Lazglafta ta hadika Asiya. Ka sli'afta həj ka laghwi nda ta hadika Frizi nda ya ta hadika Galat. ⁷ Ndusadaghata tanj ta hadika Misiya, ka kumə həj ta dza'a ta hadika Bitani, ama vlaŋ a Sulkuma Yesu ta tvi ta həj wa. ⁸ Ka kdantá həj ta dza'a nda ta hadika Misiya, ka 6hadaghata həj da luwa Truwas. ⁹ Hada, ka nghanjá Pwal ta sana mnda la Mekaduniya ta sladu ta kəmani ma suni, ta mnay ɻani kazlay: «Sawi da Mekaduniya da kata ajni kə'a.» ¹⁰ Tahula fanaghata tsa suni ya ta Pwal, ka gi psə ɻni ta tva dza'a da Mekaduniya,

kabga grafgra ɣni kazlay: Ta hga aنجni Lazgħafta ɳa kla Lfida Gwada da hada kə'a.

Zlghażfa Lidiya ta Yesu ma luwa Filipiya

¹¹ Ka lamə ɣni da kwambalu ma luwa Truwas, ka ksaftá ɣni ta tva dza'a da luwa Samutra ta tsavata ma dræf ya. Gamahtsimani, ka lagħu ɣni da luwa Nyapulis. ¹² Ka sli' aftá ɣni hada ka lagħu ɣni da luwa Filipiya. Tsaya luwa dagala ta tsa hadika Mekaduniya ta nzakway ma dzva la Ruma ya. Tsənbakw fitika ɣni gerger ma tsa luwa ya. ¹³ Bađu fitika Sabat, ka sagħu ɣni ma huda luwa ka lagħwi tawa ghwa, dza'a slafsla ɣni ta vla ndebla dzva la Yahuda hada ka ɣni sizlay. Ka slaftá ɣni ta tskata mi'aha. Ka mnə ɣni ta gwada ɳa taŋ. ¹⁴ Lidiya hga sana marakw mataba taŋ, makwa luwa Tiyatir ya. Lguta dva ya nda bla nda bla dzvani ta dzawə tsi. Ta zlənjaż ta Lazgħafta guli. Ka fatá tsi ta sləmən ka sna gwada ɣni. Ka gunana ntá Lazgħafta ta ɻjudufani, ɳa tsu'a tsa gwada ta gwadex Pwal ya. ¹⁵ Ka magħanafta lu ta batem nduk nda la ga taŋ tani. «Ka grafgra kuni kazlay: Zlghaż-
ħha yu ta Mgham Yesu kə'a, sawa da ini» ka'a ka mbladagħatá aنجni da taŋ.

Nzaku ma gamak ma luwa Filip

¹⁶ Ta dza'a ɣni da vla maga du'a ma sana fitik, ka għematá ɣni nda sana makwa ka kwalva ksu għwadaka sulkum ta vla jidher mna skwi dza'a magaku ta kema. Dagħala tsedi ta tsanakta tsi ta danja həġani, nda tsa ma slayañslayañani ya. ¹⁷ Ka gi mbadex tsi mista ɣni nda i Pwal. «Nana mnduha na ná, għal ksanatá slna ta Lazgħafta ta luwa ya, tva mbaku ta mnaghunata həej!» ka'a ta dza'a nda

guguday. ¹⁸ Nda za fitikhani ta mna tsa gwada ya tama, ka psanagħatá tsi ta Pwal. «Nda hga Yesu Kristi, sabsa ma na makwa ná,» ka'a nda tsa għwadaka sulkum mida ya. Ka gi sabə tsi mida hadahada. ¹⁹ Nghay la dañjahēgani ma tsa makwa ya ta kwala tanj kul fəgħlaftá ghajnejn ta mutsa tsedi, ka hlaftá həejn ta i Pwal nda Silas, ka hlagħatá ta dawadawa ta kema għal-dagħi. ²⁰ Ka hladaghħatá həejn ta həejn da mnha tsa għuma la Ruma. Ka həejn mantsa: «Gwada nja kətsidha mnduha klamak nana mnduha la Yahuda na. ²¹ Ka tagħamatā nzaku kul nghamata, kul ramata tsu'ay mu, kul ramata ksay mu ta slna nda tsi, na amu ta nzakway ka la Ruma na,» ka həejn.

²² Ka pghaftá dəmga ta vghaqqa ta həejn. Ka susu daghutá għal-għġaqka tgħid lu i Pwal nda Silas. «Sləvawa həejn nda krupi,» ka həejn. ²³ Tahula sləvaptá həejn, ka hlagħatá lu ta həejn da gamak. «Ka ngħha ka ta həejn dīna,» ka lu nda mnha ngħamha gamak. ²⁴ Na mnanata lu ta tsa gwada ya ta mnha ngħamha gamak, ka hlagħatá tsi ta həejn da huda həġa. Ka tsatsamtá tsi ta səlaha tanj ma udzu. ²⁵ Ma takala tama, ka magħi i Pwal nda Silas ta du'a, ka falaha nda zləzlva Lazgħla. Ta snaysnay hamata la vu'a. ²⁶ Gi ka ghudzavafaftá hadik, ka gigħdavaftá tughwa tsa gamak ya. Gi ka għwanutá inda watgħha tida, ka pwalutá zidha ta inda la vu'a. ²⁷ Ka sli'avatá tsa mndu ta ngħha həejn ya. Kə'a kə'a ná, nda gwana tsa gamak ya. Ka tsəħagħaptá tsi ta budgwani nja dzuvta vghani, ba sli' aghħuslia inda la vu'a kə'a sizlay. ²⁸ «Ma dzuv ka ta vghaqqa għadha, wana l-ġni demdem hadna,» ka Pwal gugħdata. ²⁹ «Pinifwa vu

ya,» ka tsa mnda ngha vu'a ya, ka ndadamta tsi zləmbatá ta kema i Pwal nda Silas, ta ghudzaku vghani da zləej. ³⁰ Tahula tsa ka hligintá tsi ta həej. Ka'a nda həej mantsa: «Mghamha da, nu dza'a yu magata ka da mbafta yu na?» ka'a. ³¹ Ka Pwal nda Silas mantsa: «Zlghafzlha ta Mgham Yesu Kristi, ka mbafta ka, kagħha nda la ga ghuni tani,» ka həej. ³² Ka mnanatá həej ta gwaċċa Mgham Lazgħafta, ħa tsatsi nda la ga tań tani demdem. ³³ Ka hlaphatá tsi ta həej ta va tsa rvidik ya ka lagħwi għuġinistá lkuha tań. Ka gi maganafta lu ta batem ta tsa mndu ya nda la ga tań tani demdem. ³⁴ Ka klagħatá tsi ta i Pwal nda Silas da tań, ka zunustá skwi ta həej. Ka rfu tsa mndu ya nda la ga tań tani ta rfu, kabga zlghafta tań ta Lazgħafta.

³⁵ Tsadakwa vli, ka ghunafta għal tsa għuma ta mnduha da tsa mnda ngha vu'a ya kazlay: Zlinżla ta həej k'e. ³⁶ Ka mnda ngha vu'a lami mnanatá Pwal mantsa: «Zlinżla ta həej, ka għal tsa għum tsgħadiktà lwi, sabwasa, ka dza'a kuni nda zdaku,» ka'a. ³⁷ Ka Pwal nda tsa għal għunadagħha lu ya mantsa: «Tsajnagħha a lu ta għum wu, ka gi slvaptá lu ta ajeni ta kema mnduha, ka pghamtá ajeni ma gamak, ta ajeni ta nzakway ka mnduha la Ruma ná, gi ndanana ná, sabwa sa kdekkdek ka lu nda ajeni ra? Magava a tsaya mantsa wa! Saghha hahəej kaghħeja tań zlinjista,» ka'a. ³⁸ Ka sli'afta tsa għal għunadagħha lu ya rusanافتा għal tsa għuma. Ka ksafta zləej ta həej, snanxej həej kazlay: Mnduha la Ruma i Pwal nda Silas k'e. ³⁹ Ka lagħha həej da ndeħha dzvu, ka həej mantsa: «Ga għunaga ħni ta dmaku,» ka həej. Ka hligintá həej ta həej ma gamak.

Ka ndeħbanatá həej ta dzvu ta həej ɳa sli'apta tanj ma tsa luwa ya. ⁴⁰ Saba i Pwal nda Silas ma gamak, ka lagħu həej da Lidiya. Tahula nghanaghata tanj ta zwanama, ka vlañtā mbraku ta həej ka sli'afta həej ka lagħwi.

17

I Pwal nda Silas ma luwa Tesalunik

¹ Ka ksagħatá həej ta tvi nda ma luwa Amfipulis ka zlagħaghata nda ma luwa Apuliniya, ka 6ħaghata həej da luwa Tesalunik. Hada, mamu həga tagħha skwa la Yahuda. ² Hkən Sabata Pwal ta lami ta ghəej ta ghəej manda ya snu tsi. Ka zlərdə tsi nda həej ta skwi nda vindu ma deftera Lazgħafta. ³ Ka paslay ɳa tanj, ka mnay kazlay: Dza'a ghuyə ghuya Kristi ta dañwa, dza'a sli'agapsli'a nda hafu mataba għwal nda rwa kə'a. «Tsəna Yesu ta mnəyu ɳa ghuni na ná, tsaya tsa Kristi ya,» ka'a. ⁴ Ka tħagħata tsa gwada ya ta ghunislaka sanlaha ma la Yahuda ta snay, ka lagħu həej mista i Pwal nda Silas. Mantsa ya ndeħghata la Grek ta zlənja Lazgħafta, nda ndeħghata sanlaha ma mi'aha dagħ-adagħala guli. ⁵ Ka ndeħgħanafta draku ta ɻuđufa sanlaha ma la Yahuda, ka hlafta həej ta la tanda ma luwa, ka sli'anafta həej ta ɻuđufa mnduha. Ka sli'adaghata həej da Yasuñ, ka zbə həej ta i Pwal nda Silas ɳa hla həej ta kemma mnduha, ⁶ slanagħha a həej ta həej wa. Ka ksagħatá həej ta Yasuñ nda sanlaha ma zwanama ta kemma għwal ta tsa għuma ma luwa. Ka həej mantsa: «Nana mnduha na ta kətsidħanafta mnduha ta ghənejja hadik, ka sagħha həej da amu ndanana, ⁷ ka tsu'afta Yasuñ ta həej ga tanj. Hadhəej

ta sna zlahu ya ta fata mgham Sezar wa. Mamu sana Mgham ta hgħe lu ka Yesu, ka həej ta mnay,» ka həej.⁸ Snañta mnduha ma tsa luwa ya nda għal ta tsa guma ta tsa gwada ya, ka sli'avaftá həej.⁹ Ka platá i Yasuñ nda tsa sanlaħha ma zwanama ya ta bika kada zlinja għal ta tsa guma ta həej.

Pwal nda Silas ma luwa Bere

¹⁰ Girvidik tama, ka kdikiñjtá għal zlghay nda ħjuduf ta i Pwal nda Silas da luwa Bere. Bhadaghata tanj da hada, ka lamex həej da hęga tagħha skwa la Yahuda.¹¹ Mal la Yahuda ma Bere zdakwa ghənja tanj ka għal ma luwa Tesalunik, kabga fafha hahəej ta ghənja tanj kahwathwata ka sna gwada Lazgħafta. Inda fitik həej ta vitsa vindatá skwi ma deftera Lazgħafta ja nghay ka manda va tsaya tsi re, ka manda va tsaya a wa a tsa skwi ta mnex Pwal ja tanj ya.¹² Nda ndəgħha la Yahuda ta zlghafta nda ħjudufa tanj. Mantsa ya ndəgħha mi'aha dagħadagħala mataba la Grek nda zgħwana tanj tani.¹³ Snañta tsa la Yahuda ma luwa Tesalunik ya kazlay: Wa'a Pwal ta mna gwada Lazgħafta ma luwa Bere kay guli kā'a, ka sli'adaghata həej da tsa luwa ya sli'anaftá ħjudufa mnduha.¹⁴ Ka gi kdikiñjtá zwanama ta Pwal nda ta wa dræf, ta nzaghuta i Silas nda Timute ma luwa Bere.¹⁵ Ka klagħhatá għal pħay ta Pwal, tħep da luwa Atina. Ma sli'a tanj ka vru, ka mnanatá Pwal ta həej kazlay: Ka sagħha i Silas nda Timute slidighata misimmisim ya kā'a.

Pwal ma luwa Atina

¹⁶ Ma tsa nzakwa Pwal ta kzla i Silas nda Timute ma luwa Atina ya, ka nanaghxantá tsi ta skwa wuyayha ma tsa luwa ya, ka kuzlanaftá tsi ta

juduf katakata. ¹⁷ Mantsa tama, ka ghu tsi ta yiva nda la Yahuda, nda ya nda gwal ta zləŋja Lazglafta ma həga tagħa skwa la Yahuda. Mantsa ya guli nda inda mndu ta guyatá tsi nda həj ta dawadawa vli inda fitik. ¹⁸ Mamu gwal ta tagħha dzaņa tva mbada gwada ta hgħe lu ka la Ipikuri, nda Situyikiya ta mbada gwada nda tsi guli. «Nu ta yəna mndu na katēk na?» ka sanlaha. «Gwada ta sana Lazglafta kul had hadna ta gwadex tsi.» Ka sanlaha, kabga snay taŋ ta mnay Pwal ta gwada ta Yesu nda sli'agapta ya sli'agap tsi mataba gwal nda rwa. ¹⁹ Ka klagħatá həj ta Pwal mista taŋ, ka kladaghata ta kema gwal dzra gwada ta sana kudfuñur ta hgħe lu ka Ariyupas. «Dza' a snaqnamsna ka ta na lfida skwi ta tagħha ka na rki na? ²⁰ Nana gwada ta mnexx ka na ná, ka lfidani nzakwani da aejni. Ta kumay ljeni ta snaqnta klatá ghənjan,» ka həj nda tsi. ²¹ Inda la Atina nda la matbayha mätsa luwa ya, tsa lfida skwi yeya ta gwagħadu lu, ta snex lu kwenjkwej. ²² Ka sladatá Pwal ta kema tsa gwal dzra gwada ya, ka'a mantsa: «Kaghuni mnduha la Atina, ta nghadaptá yu dər ndigandiga ná, ljanan ja kuni ta dina. ²³ Ma fitika ranafta da ta vliha ma na luwa ghuni na ná, ka slaslanagħatá yu ta skwiha ta ndebu kuni ta dzvu ja tan. Ka slافتá yu ta gwir vindaf lu ta skwi tida kazlay: Na Lazglafta kul snaqnta lu k'a. Mantsa nzakwani, tsa skwi ta ndebu kuni ta dzvu ljan kui snaqnta kuni ya ná, tsaya sagħha yu da mnaghunata. ²⁴ Tsaya Lazglafta ta magaftá hadik nda inda skwi tida tani. Tsatsi Mgham ta ghənja luwa nda hadik. Had ta walantxa nzaku ma həga ya baf mndu nda dzvani wa. ²⁵ Psan a ta katu da mnda sela ja vla anta

skwi wa. Had skwi pda tsatsi guli wa. Tsatsi ta famta hafu ma inda mndu ta kəl mndu ka hafu. Tsatsi guli ta vleta inda hamata skwi.²⁶ Nda ma mndu turtuk zlagagiñta tsi ta inda mnduha, ka pghata həej təbṣa' ta ghəjja hadik demdem. Ka daganatá fitika inda skwi, kwakwaranaha ta inda tanj ta hadik nążakwa tanj.²⁷ Mantsa ya kə'a magafta, kabga nążeb zbay tanj ta Mgham Lazglafta, ma tatamay tanj ta zbay. Anej mndani, di' injagh u nda amu wa.²⁸ Əjka' ka tsatsi ta kəl mu ka nzaku nda hafu, dər ta kəl mu ka gigdavata, dər ta kəl mu ka nzaku.

Mantsa ya mnata gwal fa laha mataba ghuni guli: "Kahwathwata mndəra tanj amu guli," ka həej.

²⁹ Ka si mndəra tanj ma Lazglafta amu ya, ra a ka ndanay mu ta granaftá Lazglafta nda tsa skwa wuyayha tsatsaf lu nda dasu, nda ya nda kufur, nda ya nda pala tsana a mnda səla ka ghəjani ta magafta ya wa.³⁰ Naw lu 6a, ka Lazglafta nda mnduha daga manda ghalya, kabga kwala tanj kul snanġa. Ndanana tama, ta hga mnduha Lazglafta ma inda vli ka mbədħanafta həej ta nzakwa tanj,³¹ kabga fafa ta fitik nążeb tsanaghata guma nda tvani ta inda ghəjja hadik. Zbapzba Lazglafta ta mndu nążeb tsaya ka sli' aganaptá tsi mataba gwal nda rwa. Manda tsaya maranajja Lazglafta ta inda mndu kazlay: Tsatsi vərða mnda tsa guma zbap yu,» ka'a.

³² Na tsa snanġa tanj ta mnay Pwal ta gwada ta sli' agapta mataba gwal nda rwa ya, ka għubbasu sanlaha nda għubbasu ta Pwal. «Ja snägħlanavata jni badu ma sani ta tsa gwada ta mnə ka ya,» ka sanlaha.

³³ Ka sli'afta Pwal mataba tań ka lagħwi.
³⁴ Mataba va tsaya ná, mamu sanlaha ta zlghafha, ka lagħu həej mistani. Mataba tań, mamu Deniz, ta nzakway tekw tsatsi mataba għwal ta dzra gwada ma Ariyupas, nda sana marakw Damaris hgani, nda sanlaha guli kawadaga nda həej.

18

Pwal ma luwa la Kwarejñ

¹ Tahula tsa, ka sli'aftá Pwal ma luwa Atina, ka lagħwi da luwa Kwarejñ. ² Hada, ka guyatá tsi nda sana mnda la Yahuda ta hgu lu ka Akilas, ya lu ta hadika Puġi. Sli'aftani yeya ta hadika Italiya kawadaga nda markwa tań Priskila, kabga ka sli'apsli'a inda la Yahuda ta hadika Ruma ka mgham Klawdi mnata. Ka guyافتá Pwal ta vgha nda həej. ³ Ka skwa turtuk slna ta magħe həej. Hęga tumpul ta dādah həej. Tsaya kəl Pwal ka gwaftá vgha nda həej. ⁴ Inda fitika Sabat Pwal ta zlərda gwada ma hęga tagħha skwa la Yahuda, nda la Yahuda nda ya nda la Grek, kabga ta kumay ta t-daktá həej ja zlghافتá gwada Lazgħlafta.

⁵ Manda zlanja i Silas nda Timute ta hadika Mekaduniya, ka lagħa slanagħatá Pwal, ka vzatá Pwal ta ghəjnani ka mna gwada. Ka paslə tsi ja la Yahuda kazlay: Yesu ná, Kristi ya kə'a. ⁶ Ka gruṇjtá la Yahuda ka rarażay. Mbada Pwal ka tukwanatá rigitika l-għutani ta həej. Ka'a nda həej mantsa: «Ta ghənja ghuni ka skwa ghuni, daga ndana nda sli'a yu tvə għwal kul nzakway ka la Yahuda,» ka'a. ⁷ Ka sli'aftá tsi hada ka lagħa da sana mndu, Tirtiyus Yustus hgani. Ta zlənja tsa

mndu ya ta Lazgħafta. Tavata hęga tagħha skwa la Yahuda hęga tanj. ⁸ Ka zlghażta Krispus ta nzakway ka mgham ta ghənja hęga tagħha skwa la Yahuda ta Mgham Yesu, mantsa ya la ga tanj guli. Nda ndəgħha għwal ma Kwarejt guli ta snanġtā gwada Pwal, ka zlghażta həej, ka magħanafta lu ta batem ta həej.

⁹ Ta sana rvidik, ka gwadganatā Lazgħafta ta Pwal nda ma suni. Ka'a mantsa: «Yaha zlən da ksafta kagħha da hafta ka ta wi Pwal, kdaj għad għad-dawl. ¹⁰ Kawadaga yu nda kagħha, had mndu dza' a walant fafta dzvu ta kagħha nejha għuwa nejha wa. Nda ndəgħha mnduha da ta ma na luwa na,» ka'a. ¹¹ Ka zata pwal ta vaku nda tili mku' ma tsa luwa ya, ta tagħħanafta mnduha ta gwada Lazgħafta.

¹² Ma fitika nzakwa Galiyuna ka nejha ta hadika Akaya tama, ka għwafta la Yahuda ta wi ka gruñtā Pwal. Ka kladaptā həej da vla tsa għuma. ¹³ Ka həej mantsa: «Nana mndu na ta bara mnduha nejha tselbu ta kema Lazgħafta, ka zlunġtā skwi mna zlahu,» ka həej. ¹⁴ Ta dza' a dza' a Pwal da gwada mantsa, ama ka gi tsu'afta Galiyuna ta gwada nda la Yahuda. Ka'a mantsa: «Ka had mndu dza lu wu katsi, had sana dmaku ta bluta wu katsi, had yu ta snaghunata, a la Yahuda wa. ¹⁵ Ka si ta ghənja zwana gwadaha, nda ya ta ghənja hgu, nda ya ta ghənja zlaha ghuni ta zlərda kuni ya, dzik nda kaghuni tsa. Va a yu ta tsa għum ta ghənja tsa skwiha ya wu,» ka'a. ¹⁶ Ka għażlafta tsi ta həej ma vla tsa għum. ¹⁷ Ka għwafta həej ta wi ta Sustene, ta nzakway ka mgham ta ghənja tsa hęga tagħha skwa la Yahuda ya, ka ksafta, ka dgħapta ta wa tsa vla tsa għum ya, għvala nejha a Galiyuna wa.

Vragħata Pwal da luwa Añtakiya

¹⁸ Ka nzdəglavatá Pwal tsəbækaw fitik ma Kwarejt. Tahula tsa, ka sli'aftá tsi kawadaga nda i Priskila nda Akilas, ka zlanjtá zwanama, ka lami da kwambalu, ka lagħwi ta hadika Siri. Ma kdə tsi ka lami da kwambalu, ka htsatá tsi ta ghəjenji ma luwa Sanjre, si wadana tsi ta Lazgħlafta.

¹⁹ Ka bħadagħatá həej da luwa Afisus, ka zlanatá Pwal ta i Priskila nda Akilas. Ka sli'aftá tsi ka lami da həga tagħha skwa la Yahuda, ka ghwa yiva nda la Yahuda hada. ²⁰ Ka ndəbħe həej ta dzvu da tsi, má ḥa nzdavatani da həej, ama d'vaf a Pwal wa. ²¹ «Ta dza'a vragħaghavrha yu ka ta dvay Lazgħlafta,» ka'a nda həej.

Ka ḥlaftá tsi ta kwambalu ma Afisus ka lagħwi.

²² Ka bħadagħatá tsi da luwa Sezare. Ka sli'aftá tsi hada guli ka lagħwi da luwa Ursalima da ganagħatá zgu ta Igliz karaku, ma kdaku tsi ka lagħwi da luwa Añtakiya. ²³ Tahula nzdavatani gerger ma luwa Añtakiya ta hadika Siri, ka sli'aftá tsi ka lagħwi da ranaftá hadika Galat, nda hadika Frizi, ka vla mbraku ḥa inda għwal zlghay nda jjuduf.

Apwalus ma luwa Afisus nda ya ma Kwarejt

²⁴ Mamu sana mnda la Yahuda, Apwalus hgani, ma luwa Alegzandri yata lu. Ka lagħha tsi da luwa Afisus. Mnda gwadha ya, nda sna ta vindata skwiha ma defteri. ²⁵ Tagħaf tagħha ta skwi ta tva Mgham Yesu. Ká ka nda warakatani. Ta tagħay ta skwi ta ghənejja Yesu nda tvani ḥa minn-duha. Anej mndani, maga batema Yuhwana yeya snan tsi. ²⁶ Ka mnə tsi ta gwadha nda tsafaratá

vgha ma hęga tagħha skwa la Yahuda. Snay i Priskila nda Akilas ta skwi ta mnə tsi, ka hgagħatá hęej ja sganaghata tagħħan aftá skwi nda tvani ta għerja gwadha Lazgħafta. ²⁷ Tahula tsa, ka kumta ftá Apwalus ta dza'a ta hadika Akaya*. Ka sganagħatá zwanama ta mbraku, ka vindanaftá hęej ta delewew ta għal ta tsa hadik ja ja tsu'aftha tanj nda rfu. Bhadagħatani da hada, ka katajn tħalli tsi nda zdakku ja vlaq Lazgħafta ta għal ta għadatā zlghażfa. ²⁸ Ka għadex tsi ta għadha bañluwa nda la Yahuda, ka traptá hęej ta skwi ja ħapta. Ka maranajt tħalli tsi ta hęej ta skwi nda vinda ma defteri kazlay: Yesu ná, Kristi ja kə'a.

19

Pwal ma luwa Afisus

¹ Ma fitika nzakwa Apwalus ma luwa Kwarenji, ka ranaftá Pwal ta vli ta għwáha ta hadika Asiya, ka għadagħatá tsi da luwa Afisus ka slافتá tsi ta sanlaha ma għal għadha zlghażfa nda ħu. ² Ka'a mantsa: «Mutsafmutsa kuni ta Sulkum nda għuha ma zlghażfa ghuni ra?» ka'a dawant ja hęej. Ka hęej nda tsi mantsa: «Ta sna a ħjni ta skwi ta hgħe lu ka Sulkum nda għuha wa,» ka hęej. ³ «Mndərga wati batem magaghunaf lu na?» ka'a nda hęej. «Mndərga ja Yuhwana magħanaf lu,» ka hęej nda tsi. ⁴ Ka Pwal mantsa: «Għal ta tsu'aftha ka mbədha naftá nzakwa tarj, magħanaf Yuhwana ta batem ta hęej. Ka Yuhwana nda hęej na: Zl-ghafwazlha ta tsa mndu ta sagħha nda hula da ta nzakway ka Yesu ya,» ka'a. ⁵ Tahula snanġa tarj ta

* ^{18:27} Ngha ta Slna għal għunay 18:12.

tsa gwada ya, ka maganaftá lu ta batem ta həj nda hga Mgham Yesu. ⁶ Ka fanaghatá Pwal ta dzvu ta həj, ka saha Sulkum nda għuba ta ghənja taŋ. Ka gwadə həj ta gwada nda sanlaha ma gwada, ka klə həj ta lwa Lazglafta guli. ⁷ Ta magay gwagwa ta tsa mnduha ya ta għwanjpdə his.

⁸ Tahula tsa, ka għadta Pwal ta dza'a da həga tagħha skwa la Yahuda. Hkən tilani ta mna gwada ta ga mghama Lazglafta, ka ħavata ja tħadtká ghənja għwal ta sna skwi ta mnə tsi. ⁹ Ka tēnjanafṭa sanlaha mataba taŋ ta ghəj, ka kwalaghutá həj ta zlghaffa, ka għubba həj ta tsa tagħha skwi ta ghənja tva Yesu ya ta kema tskata mnduha. Tsaya tama, ka sli' afta Pwal ka zlanjtá həj, ka hlagħatá għwal zlghay nda ħuduf, ka lagħu həj da həga dzaņa Tiranus, ka tagħe tsi ta skwi ja taŋ inda fitik hada. ¹⁰ His vakwa taŋ ta tagħay. Ma tsaya snanja inda għwal ta nzakway ta hadika Asiya, daga la Yahuda, nda la Grek tani ta gwada Mgham Lazglafta.

Zwana Seva

¹¹ Ka magħa Lazglafta ta mazəmzəm ja ndermimay nda ma Pwal. ¹² Tsaya ta kəl lu ka klafta lgut nda salawar ya ta ksantá vghha Pwal tazlay, ka klanjtá għwal kul dughwanaku ja ksantá həj, ja sagħwa tsa dajwa nda għwadaka sulkum ya tani ma həj. ¹³ Mamu sanlaha ma la Yahuda guli ta ra luwa, ja ghazligintā għwadaka sulkum ma mnduha. Ka dzegħhanjtá hahəj guli ta għzla għwadaka sulkum nda həga Mgham Yesu ma għwal nda kasa da halaway. Ka həj mantsa: «Nda hga tsa Yesu ta mnə Pwal ya ta mnaghunata jni: Sabwasa,» ka həj. ¹⁴ Ndəfán żwana sana mndu ta

hgə lu ka Seva ta nzakway tekw mataba la mali ta ghənja gwal ta dra skwi ja Lazgħafta la Zudiya, ta maga mndərga tsa skwi ya mantsa. ¹⁵ Ma sana fitik, ka tsa ghwaċċaka sulkum ya nda həej mantsa: «Wya nda sna yu ta Yesu, nda sna yu ta Pwal guli, wa kaghuni tama?» ka'a nda həej. ¹⁶ Ka valaftá tsa mndu ksu halaway ya ta həej ka mbranagħatā həej demdem. Ka ndandagaptá həej ma tsa həga ya nda hwaya ka fərdi'u, nda babalatá vgha. ¹⁷ Ka snanagħatá tsa skwi ya ta inda la Yahuda nda la Grek tani ma luwa Afisus. Ka ksaftá zləej ta həej demdem, ka vlə həej ta glaku ja Mgham Yesu. ¹⁸ Ta traku gwal si ta zlighażfa, ka sagħha həej da mnay nda wa tanj ta ghwaċċaka skwi ya mamaga həej. ¹⁹ Nda ndəgħha gwal si ta mbadaku ta hlaktá defteriha tanj ka darijta ta kema mnduha demdem. Ka mbadafat lu ta tseda tsa defteriha ya ná, ta klay ta tsedi ka dəmbu' hutaf ²⁰ Mantsa ya kəl gwadha Mgham Yesu ka ipsis, ka zuta vli nda mbrakwa Mgham Lazgħafta.

Gigħdavta vli ma Afisus

²¹ Tahula tsa, ka Pwal ndanata mantsa: Ka ranafra yu ta vli ta hadika Mekaduniya, nda vli ta hadika Akaya* katsi, ta dza'a da luwa Ursalima yu.

«Ka bħadaghha yu da hada katsi guli, nda nza tkwe' ka bħadaghha da da luwa Ruma guli,» ka'a.

²² Ka ghunagħatá tsi ta i Timute nda Irasta, his mataba gwal ta katajta ta hadika Mekaduniya. Ta nzatá vərda tsatsi ka nzdavata ta hadika Asiya.

²³ Ma tsa fitik ya, ka sli'avaftá gwada katakata ta

* **19:21** Ngha ta Slna gwal għunay 18:12.

ghənja Mgħam Yesu. ²⁴ Tsaw mamu sana dəgħha ta slru ta hgu lu ka Dametriyus, ta slara zwana həga ka kufur, ja wuyay, ta hgu lu ka Deyes Artimis. Kad ka skwi ta planata tsi ta għwal ta maganatá slna. ²⁵ Ka tskanatá tsi ta tsa mnduhani ya, kawadaga nda sanlaha ta maga mndərga tsa slnahani ya guli. Ka'a nda həej mantsa: «Graha! Nda sna kuni kazlay: Ta na skwi ta tsatsafta mu na nzafta mu k'a. ²⁶ Nda ngha kuni, nda sna kuni guli ta skwi ta mnə Pwal. Ka'a na: Nza a skwi ta tsatsafta mnduha nda dzva tanj ka Lazgħafta wu, ka'a. Ka tħagħatá tsi ta ndəghata mnduha. Ma na luwa Afisus na kwejkwej yeya a wu, nduk ma inda vli ta hadika Asiya tani. ²⁷ Wana na skwi na dza'a dzatá slna mu. Tsaya ya a wu, dza'a zləmbaku gwada ta ghənja həga skwa wuyay mu dagala ta nzakway ka Deyes Artimis. Vləgħelta a mnduha ta glaku ja Deyes ka tselbu ma għuvanni manda ya ta magħlu lu ma inda vli ta hadika Asiya nda ya ta ghənja hadik demdem ya wu,» ka'a. ²⁸ Sna jħażżejjha tħalli tħalli tħalli, ka gufafta njudufa tanj ka gugud həej ta gugudaku. «Ya dagħala gwada ta Dayes Artimis la Afisus,» ka həej. ²⁹ Ka sli'avafta vli ku fu kuts ma luwa demdem, ka hwaya da vla katskatsu, ka ksədanagħatá həej ta graha Pwal ta nzakway ka i Gayus nda Aristarkus, tsa hahəej his ta nzakway ka mnduha la Mekaduniya ya. ³⁰ Si ka kumə Pwal ta dza'a slanagħatá həej, ama ka pyafta għwal zlghay nda njuduf. ³¹ Mamu sanlaha ma għwal ksa slna ħumna ta hadika Asiya ta nzakway ka graha Pwal. «Yaha ka da dza'a da tsa vla katskatsu ya,» ka həej tsghadjanagħatá lwi ta Pwal. ³² Ta

tsa luwa ya, nda ghuya ghənja mnduha. Ka nu ɳa ya laha ta guguday, ka nu ɳa ya laha ta gugday. Mal gwal mataba tanj kul snañtā skwi ta tskanatá hən̄. ³³ Ka snanamtá sana mnduha ta tsa gwada ya ta sana mndu ta hgu lu ka Alegzandra ta klə la Yahuda ta kəma. Ka Alegzandra tama mantsa: «Swidwa! Swidwa!» kə'a kapañtā dzvu, ka kuma gwada ɳa mnananjtá mnduha. ³⁴ Manda snañta tanj kazlay: Mnda la Yahuda na mndu na kə'a, ka hlaftá hən̄ ta wi ka skwa turtuk ka zatá awa his. Ka hən̄ mantsa: «Dagala gwada ta Dayes Artimis la Afisus!» ka hən̄ hlaftá wi.

³⁵ Ka lbanatá mnda vindi ma tsa luwa ya ta mnduha zlahzlah. Ka'a mantsa: «Ari wa la Afisus, wa ya kul snañta kazlay: Luwa Afisus ta ɳanatá tsa həga Dayes Artimis dagala ya, nda tsa tsatani ta saha ta luwa ya kə'a na? ³⁶ Had mndu dza'a zlərday wa. Lbanatá ɳjuduf ka dzatá ghən̄ skwi ɳa magay. ³⁷ Na mnduha hlagagha kuni da hadna na ná, had sana rutsak vzaf hən̄ ta həga skwa wuyay, ka razatá Diyesu mu wa. ³⁸ Ka mamu skwi mataba Dematriyus kawadaga nda gwal ksanatá slna nda sana mndu katsi, mamu vla tsa guma, ka kla hən̄ da gwal tsa guma, ka dza'a hən̄ dganata hada. ³⁹ Ka mamu sna gwada ta kumə kuni ta mnay katsi guli, dza'a dzray mu ta tsaya ma vla dzrəka mu. ⁴⁰ Ta ghən̄a na skwi ta magaku gita na ná, laviñlava lu ta tsaftá badza ta amu ka gwal zlərdawi, kabga had skwi prək ka tskamata mandana ná, ɳa mnay mu kazlay: Ta ghən̄a ya skwi ya tskavata mu kə'a wa,» ka'a. Kdakwani ta gwada, «gazlawagazla,» ka'a nda mnduha.

20

Sli'a Pwal ta hadika Mekaduniya nda ya ta hadika Akaya

¹ Tahula l-ġatá tsa sli'avafta sli'avaf lu ya, ka tskanatá Pwal ta għal zlghay nda ħjuduf, ka vla ngtá mbraku ta həej. Ka dgatá tsi ta vghaqha nda həej, ka lagħwi ta hadika Mekaduniya. ² Tahula ranaftani ta tsa hadika ya, ka valanġtā tsi ta mbraku katakata ta għal zlghay nda ħjuduf, ka bhadaghha tsi ta hadika Għażiex. ³ Ka zatá tsi ta tili hkien hada. Ta dza'a dza'a lami da kwambalu ipsis dza'a ta hadika Siri tama, ka snantá tsi ta dzray ta dżrə la Yahuda ta wi ta ghəjnejni ipsis pghanatá budukwa. Ka ksægħagħatá tsi ta tvi' nda ta hadika Mekaduniya. ⁴ Ka sli'afta i Supater zwa ja Pirhus mnda luwa Beriya, nda Aristarkus nda Sekundus mnda la Tesalunik, nda Gayus mnda luwa Derba, nda Timute, nda Tisik, nda Trufim mnduha hadika Asiya, mistani. ⁵ Ka lagħu tsahaya ta kema kzla ajeni ma luwa Truwas. ⁶ Ajeni ya, ka lamem ipsis da kwambalu ma luwa Filipiyya, tahula zutá skala buradi kul had is mida ya. Ta mahutafa fitik, ka lagħa ipsis slanagħatá həej ma luwa Truwas, ka zatá ipsis ta luma hada.

Kwanaha lagħha Pwal da luwa Truwas

⁷ Għawwu baċċu luma gwasi, ka tskavatá ipsis za skwa zaya* Mgham Yesu, ka zlraftá Pwal ta gwadha ta kema għal zlghay nda ħjuduf, ka nzidavatá tsi ta gwadha ha ka lami da takala, kabga dza'a nda sli'a tsadakwər vli. ⁸ Ma dzuguvi ma hęga ta ghəjja hęga tskavata ipsis. Mamu ndəghha

* **20:7** Ngha ta Slna għal għunay 2:42.

pitirlaha ma tsa dzuguvi ta ghə̄ja hə̄ga tskava ɻni ya. ⁹ Tsaw mamu sana zwaŋ ta hgu lu ka Fewtikus ta nzunja tawa finitir. Ka dzintá hani ma tsa nzdavata Pwal ta mna gwada ya. Na tsa ghə̄rbanafa hani ya, ka də̄dagatá tsi ta tsa mahkə̄na hə̄ga ta ghə̄ja hə̄ga ya ta hadik. Kə̄a ka lu ka sli'ay ná, nda mta. ¹⁰ Ka saha Pwal, ka ndadaghata tsukwafta. «Ma tð ɻudufa ghuni, ta teke'a hafu mida,» ka'a. ¹¹ Ka vradaftá Pwal ka 6la'atá tsi ta buradi ka zay. Ka kdə tsi ta gwada petsuwed vli. Tahula tsa, ka sli'aftá tsi ka laghwi. ¹² Nda hafu ma tsa galabay ya ta klaghatá lu dza-gha. Ka rfu hə̄n̄ ta rfu katakata.

Sli'a Pwal da luwa Truwas nda ya da luwa Miteleñ

¹³ Ka sli'aftá ɻni ka laghwi ta kə̄ma ta kə̄ma da ɻlaftá kwambalu ɻa kla aŋni da luwa Asus. Na dza'a ɻni kla Pwal hada, kabga ta dza'a nda sə̄la i'i, ka'a. ¹⁴ Manda laghani slan̄naghatá ma Asus, ka klamtá ɻni da kwambalu, ka laghu ɻni da luwa Miteleñ. ¹⁵ Ka sli'aftá ɻni hada nda kwambalu, ka 6hadaghata ɻni gamahtsimani mbə̄n̄ nda luwa Kiyus. Gamahtsimani, ka 6hadaghata ɻni da luwa Samus, gamahtsima tsaya guli, ka 6hadaghata ɻni da luwa Miletus. ¹⁶ Ka Pwal mnuta na: «Had yu dza'a sladavata ma luwa Afisus wu, da zutá lu ta fitik ma hadika Asiya, ka má ta magaku tsi katsi ná, misimmisim ta kuma yu ta 6hadaghata da

Ursalima, ka ma kdə fitika skala Pentakwat[†] ka sagħha a tsi,» ka'a.

Gwada Pwal nda la galata mndu ma Afisus

¹⁷ Ma tsa Miletus ya tama, ka ghunaftá Pwal ta mnduha da Afisus ja hgaktá gwal ngha Igliz. ¹⁸ Manda bħadaghata tanj da slanaghata, ka Pwal nda həej mantsa: «Daga badu lagħa da ta hadika Asiya ná, nda sna kuni ka yu nzata kawadaga nda kaghuni. ¹⁹ Nda lebtekwa ta ghəej mataba ghuya danja da sanlaha ma la Yahuda ta pghih-hatá budukwa, ksanata yu ta slna ta Mgham Yesu. ²⁰ Nda sna kuni guli kazlay: Had sana skwi præk ka katá kaghuni difaghuna yu wu kə'a. Mnaghunamna yu ta indani, ka tagħaghunafta banluwa nda ya dzagħa dzagħha. ²¹ Ka gvalanjtá yu ta la Yahuda nda la Grek, ja mbəðavata tvə Lazgħafta ja zlghaż-za ta Mghama mu Yesu Kristi. ²² Ndanan, nda sli'a yu da Ursalima. Sulkum nda għuha ta tinjwa i'i ja dza'a. Sna a yu ta skwi dza'a slidighata hada wa. ²³ Skwi ya ta mnidjiġta Sulkum nda għuha kwejkwej ná, dza'a sladighasla ghuyu danja, dza'a vzidimvza lu da gamak. ²⁴ I'i ná, ndana a yu ta gwada ta hafa da, dər má kinawu dinutani ka ja da wa. Dza'a kdianaktá tsa ġerma slna vliha Mgham Yesu ja magay, ta nzakway ka mna Lfida Gwada ta ghənejha zdakatahuda Lazgħafta ya skwi ta zdəgihata.

[†] **20:16** Pentakwat: Tsaya fitika skalu dagħala ta fitika tska skwi ta vwah da la Yahuda. Ma tsa fitik ya saha Sulkum nda għuha ta għnejha duħwalha Yesu ta ma hutafmbsaka fitik tahula Pak. Ngha Zlahu 23:16.

²⁵ «Ndanana ná, nda sna yu kazlay: Nghəgħlanja a inda na kaghuni ragħunaf yu, ka mnaghunatá gwada ta ga mghama Lazgħafta ná, ta həga kuma da dekdek wa. ²⁶ Tsaya ta kəl yu ka mnaghunata dar għita kazlay: Magaghunamaga yu ta inda skwi ya laviñ yu ta magay nda inda kdavakta mbrakwa da. Ka dza'a zluñzla kuni ta skwi ya tagħġaqun yu, ta had i'i mida wu, ²⁷ kabga mnaghunamna yu ta inda skwi mna Lazgħafta, had ya difanagħu yu wa. ²⁸ Nghawangħha ta ghənja ghuni, nghawa ta inda bra ya vlagħuna Sulkum nda għuha ḥa nghay guli. Nghawangħha ta Igliza Lazgħafta ya mutsanak tsi ta ghəjnani nda usa zwañjani. ²⁹ Tahula lagħwa da ná, nda sna yu kazlay: Dza'a sli'adamsli'a mn-duha ta sidi manda mandundiha da taba ghuni, had həej dza'a zlaejt tsa bra ya wu kə'a. ³⁰ Dər mataba kaghuni guli ná, dza'a sli'afsli'a sanlaha da tsakalawi, ḥa baraghata tanj ta sanlaha ma duħwalha mista tanj. ³¹ Ka nzata kuni hzienja. Havapwahava kazlay: Hkən vakwa da ta ɻajvata nda ima taw ta iri, nda rvidik tani, nda fitik tani, ta vla hidaku ḥa inda kaghuni kə'a.

³² «Ndana tama, ma dzva Lazgħafta nda gwada ta zdakatahudani tani ta famta yu ta kaghuni. Tsa gwada ya dza'a ḥla kaghuni, ḥa zay ghuni ta həga kawadaga nda inda għwal nda għuha. ³³ Ma nzakwa da ná, gvalanji yu ta dər tseda mndu, dər dzindara mndu, dər lguta mndu wa. ³⁴ Nda sna vərda kaghuni kazlay: Nda dzva da si ta maga yu ta slna ḥa kata ghənja da, nda ya ḥa kata għwal ta dza'a mista da tani kə'a. ³⁵ Inda tsa slnaha magħiex yu mantsa ya ná, ḥa maraghunata kazlay: Mantsa ya

ta maga lu ta slna ɳa kataɳtá gwal ka pðu kə'a. Na havaghunakta guli ta gwada Mgham Yesu ta mnay kazlay: Mal mndu ta vlay ta rfu, ka mndu ta zlghay kə'a ya,» ka'a.

³⁶ Ta kdaku Pwal ta mna tsa gwada ya, ka tsəlħata tsi ka maga du'a nda hahəj tani demdem. ³⁷ Rəħ həj demdem nda taw, ka lagħa tekwese' ta Pwal. ³⁸ Tsa mnayni kazlay: Nghəgħlańta a kuni ta həga kuma da wu kə'a ya na skwi ta ganaftá taw ta həj. Ka sli'aftha həj ka pghagħatá Pwal da vla kwambalu.

21

Lagħa Pwal da luwa Ursalima

¹ Tahula dgata ɳni ta vgha nda həj, ka lamə ɳni da kwambalu. Ka sli'aftha ɳni ka lagħwi tur da luwa Kus. Gamahtsimani, ka sli'aftha ɳni ka lagħwi da luwa Rudes. Ka gi sli'aftha ɳni hada guli ka lagħwi da luwa Patara. ² Hada, ka slolta ɳni ta sana kwambalu ta sli'i da luwa Finisi, ka lamə ɳni dida, ka lagħu ɳni. ³ Nghay ɳni ta luwa Kiprus manda a, hadik ya ta tsavata ma drəf, ka zlunjtá ɳni nda ga zlaħba ɳni ka lagħu ɳni nda tvə hadika Siri. Ka bħadaghħatá ɳni da luwa Tir ma vla pghay kwambalu ta huzla. ⁴ Hada, ka slanagħatá ɳni ta gwal zlghay nda ɳjuduf, ka zata ɳni ta fitik ndəfājn da həj. «Ma laf ka da luwa Ursalima,» ka həj nda Pwal, manda kdakwa Sulkum nda għuba ta mnanañtā həj. ⁵ Ma kdavakta tsa mandəfāja fitik ya, ka sli'aftha ɳni ka sli'i. Ka pghafta həj demdem ta ajeni, nda mi'a tanj, nda zwana tanj tani, ha ka zlunjtá huda luwa. Bhadaghata ɳni ta wa ghwa, ka

tselħata jni, ka magatá du'a. ⁶ Manda dgata jni ta vgha nda həej, ka ɻaftá ajeni ta kwambalu, ta vraghuta hahəej dzagħha tanj.

⁷ Ka kdintá jni ta mbada jni nda kwambalu. Sli'aftha ma luwa Tir ka bħadaghata da luwa Tulemayis. Hada, ka guguvta jni ta zgu nda zwanama. Ka zata jni ta fitik turtuk kawadaga nda həej. ⁸ Ka sli'aftha jni gamahtsimani ka dza'a, ka bħadaghata jni da luwa Sezare. Ka sli'aftha jni guli ka lagħa da Filip ta hgħe lu ka mnda mna gwada Lazgħafta, ta nzakway ka mndu ya tekw mataba tsa għal ndafnej ja kay*. Ka lam ġe jni da hęga ga tanj ka hanay ga tanj. ⁹ Mamu kwaghani fwaċ ka daghali ka daghali ta klaktá lwa Lazgħafta. ¹⁰ Nda za fitika jni ħulum hada tama, ka sli'afta sana anabi ta hgħe lu ka Agabus daga ta hadi ka Zudiya, ¹¹ ka sagħha da slanġnaghata. Ka klafta tsi ta banava Pwal, ka habanatá tsi ta səlahani nda dzvuhani. Ka'a mantsa: «Wya skwi mna Sulkum nda għuha: Ka ḥa wa nana banava na ná, manda va yeya dza'a habafta la Yahuda ta tsa mndu ya ma Ursalima, ḥa klafta tanj ka fanamta għal kul nzakway ka la Yahuda ma dzva tanj,» ka'a.

¹² Na snajta jni ta tsa gwada ya, nda ajeni tani, nda għal ma tsa vli ya tani, ka ndəb ġe jni ta dzvu ḥa Pwal ḥa kwalani kul lafi da Ursalima. ¹³ Ka Pwal nda ajeni mantsa: «Ta ghənja wu ta tawa kuni ta taw. Ta kumay kuni ta għidifta zləej ra? I'i ta da ná, ḥa habafta i'i yeya a wu, dər má ḥa dza ta i'i ma Ursalima ta ghənja hga Mgham Yesu tsi, nda fa vgha da,» ka'a. ¹⁴ Na tsa trapta jni mida ya ná,

* **21:8** Ngha ta Slna għal għunay 6:5. Nda 8:5-40.

ηəvglaŋ a aŋni guli wa. «Ka maga Mgham Yesu ta skwi ya kumaŋ tsi,» ka aŋni ta ghəŋjani.

¹⁵ Tahula luta tsa fitik ya tama, ka hbaftá ɻni ta vgha, ka ɻlagħatá da luwa Ursalima. ¹⁶ Ka sli'aftá sanlaha ma gwal zlghay nda ɻudsuf ma luwa Sezare guli mista ɻni. Ka pghadaghata həŋ ta aŋni da vli ya dza'a hani ɻni ta hani ga sana mndu ta hgə lu ka Menasuŋ, mnda sana luwa ta tsavata ma drəf, ta hgə lu ka Kiprus. Nda kða fitika tsa mndu ya ma zlghay nda ɻudsuf.

Nghanaghata Pwal ta Yakubu

¹⁷ Bhadaghata ɻni da Ursalima, ka tsu'afta zwanama ta aŋni nda rfu. ¹⁸ Ga mahtsimani, ka sli'aftá Pwal kawadaga nda aŋni ka lagha da Yakubu. Ka lagha gwal Igliz tskavata demdem hada. ¹⁹ Tahula ganaghata Pwal ta zgu ta həŋ, ka rusu tsi turtuk turtuk ta skwi maga Lazglafta mataba gwal kul nzakway ka la Yahuda nda ma slnani. ²⁰ Snanata taŋ ta tsa skwi rusanaf Pwal ta həŋ ya, ka zləzlvu həŋ ta Lazglafta. Ka həŋ nda tsi mantsa: «Zwaŋjama, nda ngha ka ta dəmbu' a ta la Yahuda ta zlghafta ya ki'e, ta ɻavaŋja həŋ ka sna zlaha Musa. ²¹ Ka lu nda həŋ nda gwada ta kagħa ná, ma sna kuni ta zlaha Musa, ma datsə kuni ta fafada zwana ghuni, ma tagħe kuni ta nzakwa la Yahuda, ká ka ta tagħay ɻa inda la Yahuda ta nzaku ma səla hamata sanlaha ma mnduha, ka lu ta mnay. ²² Waka lu dza'a magay? Ya wya dza'a nda sna həŋ kahwathwata kazlay: Hadna ka kə'a, dza'a sli'agagħasli'a həŋ. ²³ Ka si mantsa tsi, ka maga ka ta na skwi dza'a ɻni mnaghata na. Mamu sana mnduha fwad mataba mu ta wadana ta wadu

ta Lazgħalfta. ²⁴ Hla ta həej ka dza' a ka da tsalapta ghənejja għa kawadaga nda həej. Ka plata ka ta skwi ma dza' a hahəej da play. Tahula tsa, nja htsinjta tanj ta ghənejja tanj. Ka magamaga lu mantsa katsi, dza' a nda sna inda mnduha kazlay, tsa skwi ta snə mu ta mnay ta Pwal ya kay ná, tsakala wi ya kə'a. Ma tsaya dza' a kəl lu ka snanja kazlay: Ta snay kagħha ta zlalu guli kə'a. ²⁵ Nja għwal kul had ka la Yahuda ya, tsinjtsa mu ta ghənejani ka vindanafta mu ta həej kazlay: Yaha həej da za slu'a skwa wuyay, yaha həej da za us, yaha həej da za skwi bəرتa lu nda bərtat, yaha həej da maga sli'iñsli'inj† kə'a,» ka həej.

²⁶ Mantsa tama, ka sli'afha Pwal kawadaga nda tsa mnduha fwad ya ka tsalapta tsi ta ghənejani. Gamahtsimani, ka lamə tsi da həga Lazgħalfta, nja mnata fitika dzata ghənejja tsa tsalatá ghəej, nda vlasta skwa pla ghəej dza' a vlə lu ta həej ta həej ya.

Ksaftá Pwal ma həga Lazgħalfta

²⁷ Bađu kċavakta tsa mandefäha fitik ya, ka ngħantá la Yahuda ta sagħha ta hadika Asiya ta Pwal ma həga Lazgħalfta. Ka gagafta həej ta dəmga, ka ksafta həej ta Pwal. ²⁸ Ka dzata həej ta lawlaw: «Ari mnduha la Isra'ila! Kudidwa! Ya wana tsa mndu ta ra inda vli ka raraza mnduha mu, nda zlaha Musa, nda na həga Lazgħalfta na tani ya kay. Lagħani guli ná, ka hladamta la Grek da na həga Lazgħalfta na, ka ɻi nja həej na vli nda ghuba na,» ka həej. ²⁹ Tsaw si nghinjngħa həej ta sana mndu ta hgħlu ka Trufim, mnda la Afisus kawadaga nda tsi ma luwa. Zlah si kladamkla Pwal ta tsa mndu ya da həga Lazgħalfta ka həej si ta gray.

† **21:25** Ngha ta Slna għal għunay 15:20.

³⁰ Kdukuts sli'avafslī'a vli ma luwa, ka ga-zladagħatā mnduha ma inda vli. Ka ksaftā həej ta Pwal ma ħeġa Lazgħla, ka ksigjenta dzibil, ka gi hahnejt tħgħidha. ³¹ Ta nagħay nagħay həej ta tva dzatā Pwal ta lagħa lu da mnay nja mghama sludzi kazlay: ya nda badza vli ma luwa Ursalima kə'a. ³² Ka gi hlaftā tsi ta sludziha nda maliha ta ghəjja la sludziha, ka sli'afha həej ka ndadaghata slanaghata həej. Nghay tanj ta mghama la sludzi nda la sludzi tani, ka gi zlanja həej ta dza Pwal. ³³ Ka gavadagħatā mghama la sludzi ka ɣanatā Pwal, ka tsatsanaftā zidaha his. «Wa va kagħa, nahgħani maga ka?» ka'a nda tsi. ³⁴ Ka nu nja ya ta gwadax, ka nu nja ya ta gwadax, ka tsa tskata ghəjja mnduha ya. Trid, trap ta mghama sludzi ta ksaftā ghəjja gwada, ka'a mantsa: «Klawakla ta na Pwal na da vla nzakwa la sludzi,» ka'a. ³⁵ Ndusadaghata Pwal tavata dzatā tva ɻu da ħeġa, ka gi tsukwagħatā la sludzi, kabga nda ga sida mnduha. ³⁶ «Dzata! Dzata, dzata!» ka tsa ɻejjedha ta mnduha ta mbadha mistani ya, ka dza'a nda hla wi.

Wadax Pwal ta għoġjani

³⁷ Ta ghwa jekk a lu ka kladamta Pwal da vla nzakwa la sludzi tama wu, «dza'a tsu'ay ka, ka mnagħan ja yu ta gwada da ra?» Ka Pwal nda tsa mghama sludzi ya. «Nda sna ka ta gwada la Grek ra? ³⁸ Ka għadha a na mnda la Masar ta sli'anaftā zlərdaw i ka ma taq, ka hlagħatā għandha dəmbu' fwad da mtak ya wu ra?» ka'a nda Pwal. ³⁹ Ka Pwal mantsa: «Mnda la Yahuda i'i, ya lu ma luwa Tarsus ta hadika Silisi, zwaġja sana luwa ta klu lu ya yu. Kdəkkdək, vli havla ta tvi ka gwadgħanata

yu ta mnduha,» ka'a. ⁴⁰ Ka vlanjtá tsa mghama la sludzi ya ta tvi. Ka sladatá Pwal ta tsa dzatá tva dza'a da hëga ya. Ma hlë kuni ta wi, ka'a nda dzvu nda mnduha. Sriw, nzanza mnduha. Ka zlraftá Pwal ta gwada nda hëj nda gwada Hebru.

22

¹ «Zwanama nda dadaha, snawasna ka mnaghunata yu ndanana ta skwi ta magaku, ña wadaptá ghëja da,» ka'a. ² Na tsa snay tanj ta zlraftani ta gwada nda gwada Hebru ya, ka sganaghata hëj ta nzata sriw. Ka Pwal mantsa: ³ «I'i ná, la Yahuda yu, ya ma luwa Tarsus ta hadika Silisi lu ta i'i, ama ma na luwa na glafta yu. Gamaliyel ta dzañadiftá ta dzaña, ka tagħadifta snanjta zlaha dzidzíha mu nda tvani manda ya ta raku. Navaņja i'i guli ka sna ña Lazglafta manda va na ta magø kaghuni demdem gita na. ⁴ Ganap ga yu ta iri ta gwal ta ksa na tvi na ha ka pslatá hëj. Hahabaf hahaba yu ta zgwana nda mi'aha tani ka pghamtá hëj da gamak. ⁵ Maslèmtsëka da na la mali ta ghëja gwal ta dra skwi ña Lazglafta, nda la galata mndu na guli. Da hahëj zlghafta yu ta delewer ña klanjtá zwanama mu la Yahuda ma luwa Damas, ña dza'a da kasa gwal zlghay nda ijuduf ma tsa luwa ya, ña hlaktá hëj da luwa Ursalima, ña tsanaghata guma ta hëj.»

*Mnay Pwal ta tva zlghaftani ta Yesu
Slg 9:1-19, 26:12-18*

⁶ «Tata mbada yu ta tvi, wur ma ghëj fitik, ndusa yu nda luwa Damas tama, ka saha tsuwadafak katakata daga ta luwa ka tsuwadakanafaftá vli ta

widifta. ⁷ Ka zləmbadata yu ta hadik. “Sawulu! Sawulu! Kabgawu ta kəl ka ka giri ɳa da na?” ka sana lwi nda i'i ta snə yu. ⁸ “Wa kagħha ní Mghama da!” ka yu nda tsi. “I' Yesu mnda la Nazaret, ta gə ka ta iri ɳani ya yu,” ka'a nda i'i. ⁹ Nda ngha għwal kawadaga nda i'i ta tsa tsuwashak ya, ama sna a hahən ta lwa tsa mndu ta gwada nda i'i ya wa. ¹⁰ “Nu skwi ɳa magay da ní Mghama da?” ka yu nda tsi. “Sli'afsli'a, la da tsa luwa Damas ya, dza'a mnagħha mna lu ta inda skwi ɳa magay għa hada,” ka Mgham Yesu nda i'i. ¹¹ Ghulpidghulpa wudakwa tsa tsuwashak ya kay, nghəgħla a yu ta vli wa. Ka ksə tsa għwal kawadaga nda i'i ya ta i'i ta dzvu, ka bħididighata da luwa Damas.

¹² «Hada, mamu sana mndu ta hgə lu ka Hananiya. Ta zlənja ta Lazgħalfta, ta snay guli ta zlaha Musa. Ta ghubay inda mnduha la Yahuda ma tsa luwa Damas ya. ¹³ Ka sagħha tsi slidighata, ka'a nda i'i mantsa: “Zwañama da Sawulu, nghəglan nħha ta vli,” ka'a. Gi hadahada, gi ka gwanatá iriha da, ka nghantá yu ta vli. ¹⁴ Ka Hananiya nda i'i guli mantsa: “Zbuzba Lazgħalfta dzidzīha mu ta kagħha daga ghalya ɳa snantá skwi ta kumə tsi, ɳa nghantá għa ta tsa tħukwa mndu ya, ɳa snantá għa ta gwada vərda tsatsi nda wani. ¹⁵ Kagħha dza'a nzakway ka masləmtsəkani da inda mnduha ta ghənja skwiha ya snañ ka da tsi. ¹⁶ Ndianana, had sana skwi ɳa kziegħelha għa wa. Sli'afsli'a, sawi ka magaghfa lu ta batem, ka ghubata dmakwa għa nda ma hganja għa ta Mgham Yesu,”» ka'a.

Ya ka lu ghuna ftá Pwal da sana mnduha

¹⁷ «Tahula tsa, ka vraghutá yu da Ursalima. Ma sana fitik ta maga du'a yu ma hëga Lazglaftha, ka maridintá Mgham Yesu ta ghëñjani. ¹⁸ Na tsa nghajta da ya, ka'a nda i'i mantsa: "Sli'apsli'a misimmisim ma luwa Ursalima, kabga tsu'aftha a hënj ta skwi dza'a ka mnay ta i'i wu," ka'a. ¹⁹ "Mghama da, nda sna vërda hahëjn kazlay: Si ta ray yu ta hëga tagħha skwa la Yahuda ka hla gwal ta zlghافتá kagħha, ka hla hënj da gamak, ka slëva hënj nda krupi kə'a. ²⁰ Ta dzatá lu ta Atiyen ta nzakway ka maslēmtsəka għa ya ná, hada vërda i'i. Zdigħaż-za tsa dzata dza hënj ya. I'i ta ḡanatá lguta tsa gwal ta dzata ya," ka yu nda tsi. ²¹ "Sli'afslī'a, la! Ta ghunə da vli di'in yu ta kagħha da gwal kul nzakway ka la Yahuda,"» ka'a.

Pwal nda mali ta ghə̄ja sludza la Ruma

²² Ka fata hënj ta slémənji ka sna gwada ta gwadagapta Pwal ha ka mnagaptani ta tsa gwadaha ya. Na gi snajta tanj ta tsa gwadaha ya, «zadintá mnderga nana ma mndu ta ghə̄ja hadik, dzawa dza! Ra a ka zlarja nda hafu wu!» ka hënj hlaftá wi. ²³ Ka kwahu hënj ta wi ka vaza lguta tanj nda ta luwa, ka tsada hadik nda ta luwa. ²⁴ Tsaya kəl mghama sludzi ka mnay kazlay: Klaghawakla ta Pwal da hëga, ka dawanapta kuni ta vli nda slèvu, kada snajta lu ta skwi ta kəl na mnduha na ka hla wi mandana na ta ghëñjani na, ka'a. ²⁵ Manda habafta lu nja slèvay tama, ka Pwal nda mali ta ghə̄ja la sludzi ta sladu hada mantsa: «Vlagħunavla lu ta tvi nja slèva mnida la Ruma nda krupi ta kul tsanaghata lu ta guma katék ra?» ka'a nda tsi. ²⁶ Snajta tsa la mali ta ghə̄ja la sludzi

ya ta tsa gwada ya, ka sli'aftha tsi ka laghwi da mnanata mghama tanj. «Waka ka dza'a magay? Nana mndu na ná, mnda la Ruma ya,» ka'a nda tsi. ²⁷ Ka gi sli'aftá tsa mghama la sludzi ya ka lami slanaghátá Pwal. «Mnihamna, mnda la Ruma ka kahwathwata ra?» ka'a nda tsi. «Anji!» ka Pwal nda tsi. ²⁸ «I'i ná, nda tsedi dagala skwata yu ta nzakwa da, kada nzata yu ka mnda la Ruma,» ka tsa mghama la sludzi ya nda tsi. «I'i na, ka mnda la Ruma yata lu ta i'i buzul,» ka Pwal nda tsi.

²⁹ Damkwal vraghuvra tsa gwal si dza'a slèva Pwal ya nda hul, ja sagha nda sa dawanaptá vli. Na tsa snañta tsa mghama la sludzi ya kazlay: Mnda la Ruma Pwal kə'a ya, ka ksuta tsa habafta habaf tsi ya ka zlən̄.

Pwal ta kəma gwal guma

³⁰ Gamahtsimani, ka zbə tsa mghama la sludzi ya ta vərdaka skwi kəl la Yahuda ka ksaftá Pwal. Ka paliñtá tsi ta tsa habafta habaf tsi ta Pwal ya. Ka hagaktá tsi ta la mali ta ghəja gwal dra skwi ja Lazglafta, nda gwal ta tsa guma, ja tskavata. Ka kladaghata tsi ta Pwal ka sladanata ta kəma tanj.

23

Pwal ta kəma ɻumna Festus

¹ Ka vazlanamtá Pwal ta iri ta gwal tsa guma. Ka'a mantsa: «Zwanama da, had sana skwi dəmanaf yu ta Lazglafta ha gita wa. Had sana skwi guli ja tsadivata wu,» ka'a. ² «Dzuñwadza ta wubisim,» ka mali ta ghəja gwal dra skwi ja Lazglafta ta nzakway ka Hananiya ya, nda gwal ndusa nda Pwal. ³ «Dza'a dzay Lazglafta ta kagha ghwaðaka

vata hēga 6ap lu nda 6a* na. Nza ipsis tsa guma ta ghējja i'i manda ya ta mnexx zlalu kagħha, ama ka zlunjtá ka ta zlalu, ka lagħwi da mnay kazlay: Dzuuñwa dza kē'a,» ka Pwal nda tsi. ⁴ «Waka ka ta raza mali ta ghējja għal dra skwi ta nzakway ka mnda Lazgħafta na?» ka tsa għal ndusa nda tsi ya. ⁵ «Sna a yu kazlay: Mali ta ghējja għal dra skwi ipsis Lazgħafta ja kē'a zwanama wu, kabga nda vinda guli kazlay: Hadu ka dza'a raza mgham ta ghējja mnduha għa wu† kē'a,» ka Pwal.

⁶ Tsaw nda sna kazlay: Nana għal tsa guma na ná, labatani nda la Sadukiya, nda la Farisa ja kē'a, kēl tsi ka gwadha nda lwi dagħala dagħala. Ka'a mantsa: «Zwanama da, i'i ná, mnda la Farisa i'i, zwaġġa mnda la Farisa yu guli. Ta ghējja fafta da ta ghējja da, nda ya ta ghējja sli'agħpta dza'a sli'agħpta għal dra skwi ta mħalli, ta kēl lu ka tsa għal għażżejjha għall-ix-xaqqa,» ka Pwal. ⁷ Na tsa mnatani ta tsaya, ka zlrafta zl'erġutawi mataba la Farisa nda la Sadukiya. Ka dgavaptá tsa tskata vghha ja his. ⁸ Had għal dra rwa dza'a walant sli'agħpta wu, had duħwalha Lazgħafta wu, had Sulkum guli wu, ka la Sadukiya nda ipsis tanj. Mamu tsahaya demdem, ka la Farisa nda ipsis tanj. ⁹ Ka sli'afha indha mnduha nda gugħidaku. Ka sli'avata sanla ha mataba għal dra tagħha zlalu ipsis mnduha ta nzakway mataba la Farisa gwadha nda lwi dagħala dagħala: «Mutsaf a ajiġni ta sana għwadfa skwi magħha na mndu na wa. Ka sana Sulkum tsi, ka sana duħwala Lazgħafta tsi, ka kitsi ta gwadgħanata,» ka hēj. ¹⁰ Ka sgavaghha zl'erġut wi katakata.

* **23:3** Ngha ta Mata 23:27. † **23:5** Ngha ta Sabi 22:27.

Duñwa həñ da datsanaptá Pwal na! ka mghama sludzi zlənjaftá zləñ kəl tsi ka ghunaftá la sludzi ɳa klaptá Pwal mataba tañ, ka klaghata da həga la sludzi. ¹¹ Girvidikani, ka Mgham Yesu maravata da Pwal mantsa: «Tatá us ta iri! Manda va tsa ga masləmtsək gə ka ta ghənja i'i ma luwa Ursalima ya ná, manda va tsaya guli dza'a ga ka ta tsa masləmtsək ya ma luwa Ruma,» ka'a nda tsi.

Dzrawi ta ghənja Pwal

¹² Gamahtsimani, ka dzraftá sanlaha ma la Yahuda ta wi ɳa dza'a dzatá Pwal. Ka waðatá həñ ka mnay kazlay: Had mu dza'a zañtā skwi nda za, nda sañtā skwi nda sa, ka ta dza a mu ta Pwal wu, ka həñ. ¹³ Ta malay gwal ta dzraftá tsa wi ya ta fwad mbsak. ¹⁴ Ka sli'aftá həñ ka laghwi da slanaghatá la mali ta ghənja gwal dra skwi ɳa Lazglafta, nda la galata mndu. Ka həñ mantsa: «Wadawada ɳni kahwathwata ta kəma Lazglafta kazlay: Had ɳni dza'a walajta zañtā skwi nda za, ka ta dza a ɳni ta Pwal wu. ¹⁵ Ndanana tama, gwafwagwa kaghuni ta wi nda gwal ta tsa guma. Ta kumay ɳni ta dagapta hya ma na gwada na kahwathwata, ka kuni dazlay nda mghama sludzi ya ná, ɳa klaghunakta lu ta Pwal ta kəma ghuni. Ta sagha tsi ya, nda paya vgha aŋni ɳa gi dzata,» ka həñ.

¹⁶ Snañta zwañja mukumani ma Pwal ta tsa pghanatá buðukwa dza'a pghanata lu ta Pwal ya, ka sli'aftá tsi ka laghwi mnanatá Pwal ma həga la sludzi. ¹⁷ Ka hgaftá Pwal ta sana mali ma la sludzi. «Kla ta na duhwal na da mghama la sludzi, ya mamu gwada dza'a mnanata tsi,» ka'a nda tsi.

18 Ka klaftá tsa mali ta ghēja la sludzi ya ta tsa duhwal ya, ka klaghata da tsa mghama la sludzi ya. Ka'a mantsa: «Tsa Pwal tsam lu ma gamak ya ta hgaftá i'i. Kdəkkdək, kla ta na duhwal na da tsi, mamu gwada dza'a tsi mnanata, ka'a nda i'i, kəl yu ka klakta,» ka'a nda tsi. **19** Ka ksaftá tsa mghama sludzi ya ta tsa duhwal ya ta dzvu, ka laghwi ta slərpa vli. «Nu ta kumə ka ta mnihata na?» ka'a nda tsi. **20** Ka'a nda tsi mantsa: «Dzrafdzra sanlaha ma la Yahuda ta sagha da ndəōagħatá dzvu, ja kladagħatá Pwal ta kəma gwal ta tsa guma mahtsim. Ta kumay ɻni ta dagapta hya ma tsa gwada ya kahwathwata ka həj dza'azlay nda kagħa. Tsaw mantsa ya nzakwani wa. **21** Yaha ka da snana ta həj. Ya mamu gwal ta malay ta fwađ mbsak dza'a pghatá budukwa. Wada nda wada həj kazlay: Had ɻni dza'a walantxa zaņtā skwi nda za, had ɻni dza'a saņtā skwi nda sa, ka ta dza a ɻni ta Pwal wu kə'a. Ndananana, nda paya vgha tanj, ya gwada da kagħa kwejenkwej ta kzlə həj,» ka'a nda tsi. **22** Ka tsa mghama sludzi ya mantsa: «Nana gwada mnidjiñ ka na ná, yaha ka walantxa mnananta sana mndu,» ka'a, ka ghunijnta tsa duhwal ya.

Għunaftá Pwal da ɻumna Feliks

23 Tahula tsa, ka hagaftá mghama la sludzi ta maliha his ta ghēja sludziha. Ka'a nda həj mantsa: «Hbawa vgha, dza'a nda sli'a kuni da luwa Sezare ta nzemndi təmbay girvidik, kawadaga nda sludziha his dərmək, nda sludziha ndəfāj mbsak ta ɻla plis, nda sludziha his dərmək nda huzla vulu da həj. **24** Mutsaf kuni guli ta plis ja kla Pwal, ja bħad anaghata fuq-hawn da ɻumna ta nzakway

ka Feliks,» ka'a. ²⁵ Wya ka tsa mghama sludzi ya vindanaftá delewer guli:

²⁶ «I'i Klawdi Lisiyas, ta ga zgu ɳja mghamani ɳumna ta nzakway ka Feliks. ²⁷ Ya mndu ta ghunədagħapta yu ya ná, la Yahuda ta ksafta ka dza'a dzata. Ka lagħa yu nda la sludza da ka zlu'agħpta ma dzva tanj snañejr yu kazlay: Mnda la Ruma ya kə'a. ²⁸ Na zba snañtā ghənej skwi ya kəl həej ka razay ná, ka kladagħatá yu ta kəma għwal ta tsanatá guma ta həej. ²⁹ Ka slanagħatá yu ná, ta razu ta ghəej skwi ta ksantá zlaha tanj həej. Ama had skwi ga tsi præk ka dzata, dər præk ka hbamta ma gamak wa. ³⁰ Ka sagħha lu snadimta kazlay: Ta pgha budukwa həej ɳani kə'a, kəl yu ka ghunədagħapta tsa mndu ya ɳja lagħa hahəej ka ghənej tanj da mna dmakuha ya maga tsa mndu ya ta kəma għa. Lənnej ká ka nzata mghama da,» ka'a.

³¹ Ka klaftá tsa la sludzi ya ta Pwal girvidik manda va ya mninanaf lu ta həej, ka klagħata da luwa Anġipatris. ³² Gamahtsimani, ka vragaghutá hamata la sludzi da vla nzakwa tanj, ka kdə għwal nda plis nda plis ta kla Pwal da luwa Kaysariya. ³³ Bhadaghata tsa la sludziha ta plis ya da luwa Sezare, ka klaftá həej ta tsa delewer ya ka vla ntá ɳumna, zlannejha həej guli ta Pwal ma dzvani. ³⁴ Tahula dżanjaftá ɳumna ta tsa delewer ya, ka'a mantsa: «Ta wati hadik kagħha na?» ka'a dawant da Pwal. Snañtani kazlay: Mnda hadika Silisi ya kə'a, ³⁵ «ja sna yu ta gwada għa sagħer tsa mnduha ta raza kagħha ya,» ka'a nda tsi. Klaghawakla, ka dza'a kuni da nghay ma tsa hęga baf Hiridus ya, ka tsa ɳumna ya nda mnduha.

24

Tsanavatá gwada ta Pwal

¹ Tahula luta fitik hutaf, ka 6hadagħatá i mali ta ghənja gwal dra skwi ɻa Lazgħafta ta nzakway ka Hananiya, nda la galata mndu, nda sana mndu ta hgħelu ka Tertulus ya, nda vida ma gwada. Ka lagħha həej da wlatá Pwal da ɻumna. ² Ka hgadaghata lu ta Pwal. Ka zlrafftá Tertulus ta rusa skwi ya maga Pwal, kəl həej ka wlata. Ka'a mantsa: «Mghama da, əjka' a ka kagħha kəl ɻni ka nzata nda zdaku. Snanġa għa ta dzra nzaku kəl mnduha ɻni ka nzakway dughwana. ³ Ta rfay mnduha ɻni dər ndigandiga ta kagħha katakata Feliks. ⁴ Mghama da! Yaha ɻni da gərdaghata. Kdəkkdək, kabga zdakwa għa, fajnna fa ta zləməej ka sna ka ta zwarejha gwada ɻni dza'a mnaghata ɻni. ⁵ Nana mndu na ná, għwadaka mndu ya slanagħha ɻni ta hwada ghənja la Yahuda dər ndigandiga ta ghənja hadik. Tsatsi mghama dina la Nazaret* ta nzakway ka gwal ta dza'a mista Yesu ya. ⁶ Ka kumə tsi ta maga sana skwiha dza'a kwal kul vlañtā sgħit ta həġa Lazgħafta ɻni, kəl ɻni ka ksafta. [Ka kumə ɻni ta tsanagħatá għumma manda ya ta mnə zlaha ɻni. ⁷ Ama ka lagħha mghama la sludzi ta nzakway ka Lisiyas da zlu'aghuta ma dzva ɻni nda mbraku, ⁸ ɻa sagħha ɻni da kuma għa da wlata, ka Lisiyas nda aejni.] Ka dawaynejha v'erda kagħha da tsi, dza'a nda sna ka kazlay: Tsakalawi a na skwi ta mnə ɻni tida na wu kə'a,» ka'a. ⁹ «Manda va tsaya nzakwani,» ka la Yahuda ta ghənjan.

* **24:5** Ngħa ta Mata 2:23.

Wadu Pwal ta ghəjani ta kċema Feliks

¹⁰ Manda mnanata ħumna nda dzvu ta Pwal kazlay: Gwada ta gwada kē'a. Ka Pwal mantsa: «Nda sna yu kazlay: Gitagita a vakwa kagħha ta tsa guma ta ghəjja mnduha ħni wu kē'a. Nda rfu dza'a wada yu ta ghəjja da ta kċema għa. ¹¹ Ka psanjsa ka katsi ná, malapə a fitik ghwanjpdə his manda lafa da da luwa Ursalima da tselbu ta kċema Lazgħafta wa. ¹² Had mndu ta slidighata ta zlərdawi nda mndu, ta hwazla ba ghəjja mnduha, dər ma həga Lazgħafta, dər ma həga tagħha skwa la Yahuda, dər ma luwa wa. ¹³ Nana skwi mnexxha hahəej ta i'i ndanana ná, gragħafta a varda hahəej wa. ¹⁴ Skwi ya graf i'i ná, ta magħanata slna yu ta Lazgħafta dzidzīha ħni nda ta tsa tvi mnexxha hahəej kazlay: Dina għwadaka tvi ya kē'a ya. Zlghafzligha yu ta inda skwi ya nda vinda ma zlaha Musa, nda ya ma deftera la anabi. ¹⁵ Faffa i'i guli ta ghəjji ta Lazgħafta manda va ħa hahəej ta mnay kazlay: Dza'a sli'aganapsli a Lazgħafta ta tħukwa mnduha nda għwadaka mnduha tani kē'a ya. ¹⁶ Tsaya ta kəl yu ka ħavata ka nzaku manda ya ta raku ta kċema Lazgħafta nda ya ta kċema mnduha.

¹⁷ «Nda kċa fitika da manda dgata da ta vghha nda Ursalima, kəl yu ka vradaghata, ka kladanaghata nda tsedi ħa katanjtá mnduha da, nda ya ħa planatá ghəjji ta Lazgħafta. ¹⁸ Tsaya skwi ta magħi yu ta sladighatā sanlaha ma la Yahuda si ta hadika Asiya. Kdakwa da ta tsala ghəjja da tsa, ta had tskata mnduha hada wu, hwazlabanaf a yu ta ghəjja mnduha guli wa. ¹⁹ Ka má mamu sana skwi għana yu ta həej katsi ná, má varda la Yahuda ta hadika Asiya ta sagħha wlatá i'i da kagħha tama.

²⁰ Ka mantsa a tsi wu, ma mna jmna nana mnduha na ta dmaku ya ksaf həej ta i'i nda tsi ma fitika lagħha da ta kema għwal ta tsa guma. ²¹ Ta kema għwal ta tsa guma, gwadagħwada yu nda mbraku kazlay: Grafgra yu, “dza’ a sli ‘aganapsli a Lazgħafta ta għwal nda rwa kə'a. Ta għenja tsaya ta tsa lu ta għumma ta għenja da għita,” » ka'a.

²² Feliks ná, nda sna tsatsi ta skwiha katakata ta għenja tva Kristi kəl tsi ka dzanamtá wi ta həej. Ka'a mantsa: «Sagħa mghama la sludzi ta nzakway ka Lisiyas ya ná, nghay da ta na gwada ghuni na tsa,» ka'a nda həej. ²³ Ka mnanata tsi guli ta mali ta għenja la sludzi kazlay: Hamha ta Pwal ma gamak, yaha ka da hbanata nda hba. Ka ta sagħħasa graħani da katanja katsi, yaha da pya həej, ka'a.

Pwal ta kema i Feliks nda Drusil

²⁴ Tsəbakk fitik tahula tsa, ka sagħha Feliks kawadaga nda markwa tanj Drusil, ta nzakway ka makwa la Yahuda. Ka hgagaptá tsi ta Pwal, ka snə tsi ta gwada ta għenja zlghażtā Yesu Kristi da tsi. ²⁵ Ka zlraftá Pwal ta zwa gwada ta għenja nzaku ya ta zdəganatā Lazgħafta, nda gwada ta nghuta mndu ta għenja, nda gwada ta għenja ya ka Lazgħafta dza' a tsa għumma ta għenja mnduha. Ka Feliks ksur tsi ka zləej mantsa: «La tama, badu mutsafər yu ta fitik ya guli ná, hgħegħel ta kagħha tsa,» ka'a. ²⁶ Dza' a mutsay yu kasi i' ta tsedi da Pwal ka ħumna Filiks sizħi, ta kəl tsi għdata ta hgagaptá Pwal tazlay ka ghwa yiva nda tsi.

²⁷ Səd səd his ka vaku luta ta magay mantsa. Tahula tsa vaku his ya, ka mbədappa Purkiyus

Festus ta Filiks. Kambel zdəġanata tsi ta la Yahuda ka Feliks ná, ka zlañtā tsi ta Pwal ma gamak.

25

Lagħa Pwal ta kċma Festus

¹ Tahula fitik hkèn manda klafta Festus ta slna nzanagħatā hadikani, ka sli'aftha tsi ma luwa Sezare ka lafi da luwa Ursalima. ² Ka sli'adaghata la mali ta ghējha gwal dra skwi nej Lazgħafta, nda la mali ta ghējha la Yahuda slanaghata hada. Ka wlatā hēj ta Pwal da tsi. ³ «Kdəkkdək, kləgañnagħha kla ta Pwal da na luwa Ursalima na,» ka hēj ndi'ata ka nejda nda tsi. Mataba tsaya ná, nda dzra wa tanj nej pghata budukwa nej dzata ma tvi ta laf tsi. ⁴ Ama ka Festus nda hēj mantsa: «Wa a Pwal ma gamak ma luwa Sezare. Vérda i'i guli ná, nzdavata a yu wa, dza'a gi vru yu. ⁵ Ka sli'afsli'a sanlaha mataba la maliha ghuni mista da ka dza'a jni da slanaghata hada ma luwa Kaysariya. Ka mamu skwi maga tsi kul dinaku katsi, nej wlata tanj,» ka Festus nda hēj.

⁶ Ka tħgas tsi, ka ghwanja fitik za Festus ma luwa Ursalima, ka laha tsi da luwa Sezare. Gamahtsimani, ka sli'aftha tsi, ka lagħa da vla tsa guma. «Klagħapwakla ta Pwal ya,» ka'a. ⁷ Ka lagħa Pwal. Ka sli'adaghata tsa la maliha la Yahuda ta sli'adata ma Ursalima ja dlivis da wamtá Pwal. Ka mnəh hēj ta gwadaha ta kuzlaku ta kuzlaku, ka tsatsanavatá Pwal, ama haċċhya gwada kligiżżejj hēj wa. ⁸ Ka Pwal mantsa: «Had sana dmaku maga yu wu, dər tvəzlaħha la Yahuda, dər tvəz hēga Lazgħafta, dər tvəz mgham Sezar wu,» ka'a wadaptá ghējani.

⁹ «Ta dvay ka ta dza'a da Ursalima ka dza'a lu tsatá na guma na ta kēma taŋ̊ ra?» Ka Festus nda Pwal ḥa zdanafta ħuduf ta la maliha ta ghənja la Yahuda. ¹⁰ Ka Pwal mantsa: «Wana yu ma vla tsa guma mgham Sezar. Hadna guli rakwa tsadighatá guma. Had dmaku gana yu ta la Yahuda wu, nda sna vərda kagħha ka ghənja għa. ¹¹ Ka mamu dmaku gə yu, magamaga yu ta skwi præk ka dzata i'i katsi, ma dza lu ta i'i a ka yu wa. Ama ka had hyahya skwi ma na gwadaha ta mnə həej ta i'i na wu katsi, laviñ a mndu ta vlaňtā i'i ta həej wa. Ta ndəba dzvu yu da kagħha, ka la na guma na ta kēma mghama Ruma,» ka'a. ¹² «Manda tsa zbanja għa ta dza'a na guma na ta kēma mgham ya, dza'a dza'a ka ta kēma mgham Sezar,» ka Festus nda Pwal tahula gwađuvustani nda għwal ta vlaňtā hidaku.

Lagħa Pwal ta kēma i Agripa nda Beranis

¹³ Tsəbakk fitik tahula tsa, ka lagħa mgham Agripa nda Beranis da luwa Sezare da nghanaghata ħumna Festus. ¹⁴ Ka zata həej ta fitik tsəbakkw hada. Ka rusanافتā ħumna Festus ta gwada ta ghənja Pwal ta tsa mgham ya. Ka'a mantsa: «Mamu sana mndu zlidin Feliks hadna ma gamak. ¹⁵ Ma fitika laha da da luwa Ursalima, ka sli'adaghata maliha ta ghənja għwal ta dra skwi ḥa Lazgħa, nda la galata mndu mataba la Yahuda slidighata. Ka wlata həej. Kdəkkdək, tsajna tsa ta guma ta na mndu na, ka həej nda i'i. ¹⁶ Ta snu a aġni la Ruma ta gi tsanaghata guma ta mndu mantsa ya wa. Tinjel ta guyanata nda guya lu ta tsa mndu ya nda tsa għwal ta wlata ya, ḥa zlanjan ta tvi ḥa wadayni ta ghənjan ta kēma tsa għwal ta wlata

ya karaku, ka yu nda həñ. ¹⁷ Ka saha həñ da hadna mista da. Gərdava a yu guli wu, ka gi nzata ɻni ma vla tsa guma gamahtsimani. Hgagaghawa hga ta tsa mndu ya ka yu, ka hgaktá lu. ¹⁸ Ba va wana na mnduha ta wlata na dza'a mna ghwaðaka skwi maga tsi, ka yu ná, sew had tsukwa skwi mna həñ wa. ¹⁹ Ta ghəñja zlərða gwada ta dina tanj nda gwada ta sana mndu ta hgə lu ka Yesu ta mtuta, ama ta nda hafu ka Pwal nda ɻjani ta mnay yeya. ²⁰ Trapta da ta tsa ghəñja mndərga skwi mantsa ya, ka yu nda Pwal mantsa: Ta kumay ka ta dza'a da Ursalima ka dza'a lu tsa na guma gha na hadara? ka yu nda tsi. ²¹ Ama ka dawanjta Pwal ta tsanata mgham Sezar ta gumani, kəl yu ka ɻjanata ma gamak dasudasu ma kdə yu ka ghunay da mgham Sezar,» ka'a. ²² Ka mgham Agripa nda ɻjumna Festus mantsa: «Ta kumay i'i ka ghəñja da ta snanatá gwada ma wa tsa mndu ya guli,» ka'a. Ka ɻjumna Festus mantsa: «Dza'a nda sna ka mahtsim,» ka'a nda tsi.

²³ Gamahtsimani tama, ka lagha i mgham Agripa nda Beranis nda hbatá vgha má mgham mgham ka lamə həñ da həga tsa guma kawadaga nda mghamha la sludzi, nda gwal dagaladagala ma tsa luwa ya. «Klagaghawakla ta Pwal,» ka ɻjumna Festus. Ka kladagħatá lu. ²⁴ Ka ɻjumna Festus mantsa: «Mgham Agripa, nda inda gwal ta tskavata hadna ma na vlə na kawadaga nda aŋni. Wana na mndu sli'adagħa inda la Yahuda da wlata da i'i ma luwa Ursalima, nduk hadna tani ya kay: “Ra a ka zlañtā na mndu na nda hafu wu,” ka həñ hlaftá wi. ²⁵ Ama i'i, ngha a yu ta skwi præk ka dzata wa. Ka si klawakla ta guma da ta kəma Sezar ka'a ya, tsaya

dza'a kəl yu ka ghunay. ²⁶ Nziya nza tsi ná, mutsaf a yu ta vərda gwada ya ɳa vindanaftá mghama Ruma ta ghəjani wa. Tsaya kəl yu ka klagaghata na mndu na ta kəma ghuni, katkatatani ta kəma gha mgham Agripa, ɳa dawanaptá vli, kada snañta yu ta skwi ɳa vinday. ²⁷ Mndu ya tsam lu ma gamak, ka klapfta lu ka ghunay kul snañtā lu ta vərda skwi kəl lu ka ksafta ná, tsabaku tsaya ta nghadaptá yu,» ka'a.

26

Wadəy Pwal ta ghəjani ta kəma Agripa

¹ «Jagħha gwada tama Pwal, gwada ta gwada ɳa wadaptá għa ta ghəjja għa,» ka mgham Agripa nda tsi. Ka kapaftá Pwal ta dzvu, ka zlraftá tsi ta gwada. Ka'a mantsa: ² «Ta rfu yu katakata għita, a mgham Agripa, nda mutsafta da ta tvi ɳa mnanġa gwada ta kəma għa ɳa wadaptá ghəjja da ma inda skwiha ya tsatsadiva la Yahuda. ³ Kəl tsi ka vlihata rfu katakata ná, nda sna kagħha tsidid ta nzakwa la Yahuda nda ghəjja skwi ya ta zlərdə həej tani. Kdəkkdək, ka ksa ka ta ɳudsuf, ɳa fihata għa ta sləmən ja sna na gwada da na.

⁴ «Daga ma ga zwañja da, nda sna la Yahuda ta nzakwa da. Nda sna həej ka yu nzakwagħapta daga tañtanji mataba la ini nda ya ma Ursalima. ⁵ Nda sna hahəej ta i'i daga manda ghalya. Ka ta kumay həej katsi, laviñlava hahəej ta mnay kazlay: Tekw i'i mataba għadha ta fikaghuta si ta ghəjja dina ɳni ta nzakway ka ɳa la Farisa kə'a. ⁶ Ndana, wana yu ma għuma ta ghəjja fafta da ta ghəjja da ta tatá imi ta sləmən ja tanaf Lazgħalfta ta dzidzīha mu.

⁷ Tsa mndəra amu ghwañpdə his ya guli ná, nda fa ghənja tañ ɳa nghanṭa magatá tsa tatá imi ta sləməñ ya. Tsaya ta kəl həñ ka ɳavata nda fitik tani, nda rvidik tani, ka tsəlbu ta kəma Lazglafta ya. Ta ghənja tsa fafta da ta ghənja ya tama, ta kəl la Yahuda ka tsatsafta gwada ta i'i, a mgham Agripa. ⁸ Ari la Yahuda, kabgawu ta kəl kaghuni ka ng-hay manda skwi laviñ a Lazglafta ta sli'aganaptá gwal nda rwa wu kə'a na? ⁹ Vərda i'i guli ná, si magañmaga yu kahwathwata ta kdavakta inda skwi ɳa zadānatá na hga Yesu mnda la Nazaret na. ¹⁰ Tsaya skwi magə yu ma Ursalima guli. Da la mali ta ghənja gwal ta gra skwi ɳa Lazglafta mutsafta yu ta mbraku, kəl yu ka hla ndəghata gwal zlghay nda ɳuduf ka pghay da gamak. Tsaya dīna, ka i'i guli ta pslu lu ta həñ. ¹¹ Ma fitika ray da ta həga tagha skwa la Yahuda tazlay, si ta gay yu tiri ɳa gwal zlghay nda ɳuduf katakata ka mbəl raza həñ ta hga Yesu. Tsa gatá sida da ya ná, nda nza ɳa zbiñta həñ nduk ma sana luwaha ta sana hadik sizlay.»

Gwadata zlghafta Pwal ta Yesu

Slg 9:1-19, 22:6-16

¹² «Tsaya tama, kəl yu ka sli'aftha ma sana fitik ka dza'a da luwa Damas nda tsa mbraku vliha gwal dra skwi ɳa Lazglafta ɳa dza'a kasa gwal zlghay nda ɳuduf ya. ¹³ Ta labla yu ta tvi, wər dək fitik ma ghənji tama a mgham Agripa, ka nghanṭa yu ta saha tsuwadak daga ta luwa wamtá i'i, nda gwal ta dza'a mista da tani. Malaghumala wudsakwa tsa tsuwadak ya katakata ka ɳa fitik. ¹⁴ Ka zləmbutá ɳni demdem ta hadik. Ka snanṭá yu ta sana lwi ta

gwađgihata nda gwada Hebru: “Sawulu! Sawulu! Kabgawu ta kəl ka ka giri ḥa da na? Ghuya dāñwa ḥa ghēñja gha na pgha ghēñj ta pghē ka nda i’i na,” ka’ā. ¹⁵ “Wa kagħa ní mghama da,” ka yu nda tsi. Ka Mgham Yesu nda i’i mantsa: “I’itsa Yesu ta gə ka ta iri ḥani ya. ¹⁶ Sli’afslī’ā ka sladata ka. Kəl yu ka maraghanja ghēñja da ná, zbspzba yu ta kagħa ḥa magħiħata slna da, ḥa nzakwa għa ka maslēmtsəka da, ḥa mnay għa kinawu ká ka nghantá i’i għita, ḥa mnay għa ta skwi dza’ a maraghanja yu dza’azlay guli. ¹⁷ Da la ghuni nda ya da gwal kul nzakway ka la Yahuda ta ghuna yu ta kagħa, dza’ a katay yu ta kagħa guli. ¹⁸ Nja gwananata għa ta iri ta hēñj, Nja sli’agapta tañ ma grusl ka lamə da tsuwdxak, ḥa kwala halaway ka gęgħel ta mgham ta ghēñja tañ. Lazgħafta ta dza’ a ga mgham ta ghēñja tañ. Mantsa ya dza’ a kəl hēñj ka mutsafta planata dmakwa tañ, ḥa mutsafta tañ ta vla nzaku kawadaga nda gwal ta zlghaftá Lazgħafta,” » ka’ā.

Mnay Pwal ta slnani

¹⁹ «Mantsa ya tama a mgham Agripa, kwalagħu a yu ta sna gwada tsa mndu nghañ i’i ta saha daga da Lazgħafta ya wa. ²⁰ Katak ná, “mbədjanaf wa mbəda ta nzakwa ghuni, ka mbədakta kuni ta vgha da Lazgħafta. Magawamaga ta ḥerma slna ḥa marańta tsa mbəd data nzakwa ghuni ya,” ka yu zlraffa mnay karaku ma luwa Damas, nda ya ma luwa Ursalima. Tahula tsa, ka mnanata yu ta inda gwal ta hadika Zudiya, nda ya da gwal kul nzakway ka la Yahuda guli. ²¹ Ta ghēñja tsaya kəl la Yahuda ka ksaftá i’i ma nzakwa da ma hēga Lazgħafta má ḥa dzihata. ²² Ama ka

katagadiptá Lazglafta. Ha gita, tata kðaŋkða yu ta nzakw ka masləmtsəkani ta kəma inda mnduha, nda zwaŋtani, nda glata mndu tani. Had skwi dza'a mnəglata i'i ka malaghuta ya mnə la anabi, nda i Musa ta ghənja skwi dza'a magaku, mna həŋ kazlay: ²³ Dza'a ghuyə ghuya Kristi ta daŋwa, tsatsi ta nzakway ka taŋtanja mndu ta dza'a sli'agapta mataba gwal nda rwa ḥa mnanaŋtani ta tsuwadak ta mnduha mu, nda gwal kul nzakway ka la Yahuda tani.»

Zlghafzlgha ta Yesu ka Pwal nda Agripa

²⁴ Tata mna tsa gwada ḥa wadaptá ghənjanji ya Pwal, ka Festus nda tsi nda lwi dagaladagala mantsa: «Pwal! Halaway ka ra? Tsaghis ka halaway na dzaŋta ta dzaŋta għa na ra?» ka'a nda tsi. ²⁵ Ka Pwal mantsa: «Mghama da, halaway a i'i wa. Vərdaka gwada ḥa ndanay ta gwaðex. ²⁶ Nda ghada snanġa mgham Agripa ta inda tsa skwiha ya. Tsaya ta kəl yu ka gwada na gwada na kul had dzudzukway ta kəmani. Grafgra yu kazlay: Nda sna tsatsi ta inda tsa skwiha ya kə'a, kabga had ya magħ lu ma difa ma difa wa. ²⁷ Mgham Agripa, grafgra ka kazlay: Mantsa ya tsa gwada mana la anabi ya kə'a ra? Nda sna yu kazlay: Na, grafgra ka kə'a,» ka Pwal ²⁸ Ka mgham Agripa nda Pwal mantsa: «Va gi ndukud dza'a nidista ka, ka krista ka kagħha ra?» ka'a. ²⁹ Ka Pwal mantsa: «Dər ma ndukud fitikani, dər ma di'in tsi, manda ya kumanj Lazglafta, kagħha nda ghənja għa yeya a wu, ḥa inda na kaghuni demdem hadna na nzakwani, ka nuta kuni manda va i'i. Ama má ma tsam lu nda tsa ta kaghuni tani,» ka Pwal.

³⁰ Ka sli'aftha i mgham Agripa nda ɻumna Festus, nda Beranis, nda gwal kawadaga nda həej.

³¹ Tahula sagħwa taŋ ma vla tsa guma, ka həej mantsa: «Had sana skwi maga na mndu na præk ka dzata, dər ka tsamta ma gamak wu,» ka həej. ³² Ka mgham Agripa nda ɻumna Festus guli mantsa: «Ka má zbaej a na mndu na ta kla na gumani na ta kəma mgham Sezar wu katsi ná, ma dza'a zlinjzla lu ta na mndu na,» ka'a.

27

Klagħatá Pwal da luwa Ruma

¹ Ka mnaftá lu kazlay: Dza'a sli'i mu ɻa dza'a ta hadika Italiya kə'a. Ka klaftá lu ta i Pwal, nda sanlaha ma vu'aha, ka fanamta ma dzvu ta sana mali ta ghənja la sludzi ta hgə lu ka Zuliyus. «Tekw tsatsi mataha maliha ta ghənja la sludza Agustus.» ² Ka lamə ɻni da kwambala luwa Adramit ta sli'i ka dza'a da sana luwaha nda ma slørpha hadika Asiya. Ta sli'eftá ɻni, kawadaga Aristarkus, sana mnda la Tesalunik ta nzakway ta hadika Mekaduniya nda ajeni. ³ Gamahtsimani, ka bhadaghata ɻni da luwa Sidu. Ka maganatá Zuliyus ta zdaku ta Pwal. Ka slixtá tsi ɻa dza'a nagħanagħatá grahani, ɻa katajtá həej. ⁴ Tahula tsa, ka sli'eftá ɻni hada nda kwambalu, ka vru falak ta ajeni. Ka mbədaghata ɻni ta vghaqda nda tahula Kiprus. ⁵ Manda tsughwadapta ɻni ta dræf ta nzakway ndusa nda hadika Silisi, nda ya nda hadika Pamfali, ka bhadaghata ɻni da luwa Mira ta hadika Likiya. ⁶ Ka mutsaftá tsa mghama sludzi ya ta kwambala luwa Alegzandri ta sli'i ka dza'a nda ta hadika Italiya. Ka pghamta tsi ta ajeni mida.

⁷ Tsəħakw fitika ɣni ta ndəru dasuwa. Zlahzlah ka ɣni bħadaghata ndusa nda luwa Snida. Kulam nda tsa, ka pyaftá falak ta aنجni hada ta dza'a nda ta tsa, ka mbədaghata ɣni ta vgha nda ma sana vli ta tsavata ma dræf ta hgə lu ka Kret ndusa nda luwa Salmune. ⁸ Zlahzlah ka ɣni labə hada, ka bħadaghata ɣni da sana vli ta hgə lu ka Njerma vla slada kwambalu ndusa nda luwa Laziya.

⁹ Zuza mu ta fitik katakata kay guli, his nda htsinj na mbada na guli, lula fitika suma guli. Tsaya tama kəl Pwal ka mnay ɣa tanj: ¹⁰ Ka'a mantsa: «Zwana amu, ta nghadaptá yu ná, his nda htsinj na mbada mu na, dagala skwi dza'a zlamaghata. Dza'a ғadzaku huzlaha mu nda kwambalu tani. Tsahaya yeya a wu, nda htsinja mu tani,» ka'a. ¹¹ Ka kwalaghutá tsa mali ta ghərja la sludzi ya ta sna tsa gwada Pwal ya, ka lagħwi da sna ɣa dani ma Kwambalu, nda ɣa mndu ta sway. ¹² Tsaw hada ya guli ná, dina a tsa vli ya ka slada kwambalu gufwak wu, kəl ndəgħata għwal ma kwambalu ka mnay kazlay: Mbadma, ka wayaka skwi bħadaghaha mu da Finiks ma vla slada kwambalu ma luwa Kret, ka dza'a mu za fwak hada, ka həej. Tsa Finiks ya ná, zur nda zlaiba dədakwa fitik nzakwani.

Mghama falak ta dræf

¹³ Fedfedfed ka falaka Sud vyavata. «Zlah dza'a mbaðaku na mbada mu na, ka mnduha ma kwambalu.» Ka tsukwaftá həej ta kufur ta kəl lu ka slada kwambalu ya, ka kladapta həej vzadata nda tvə Kret, luwa ta tsavata ma dræf ya. ¹⁴ Ta nzċava a lu kay ná, ka vyagaftá falak nda mbraku

nda mbraku nda ga «zegħwa safha fitik,» nda ma tsa luwa Kret ta tsavata ma drēf ya. ¹⁵ Ka zlaguṇta tsi ta tsa kwambalu ya, ka trapta tsi ta ḥafta, ka nzata ajeni tama ka kzla skwi dza' a magaku ta tiġi tsa falak ya ta ajeni. ¹⁶ Ka tiġi waghata ajeni nda tahula sana zwaġja vli ta tsavata ma drēf ta hgħe lu ka Kawda. Ka hlaptá ħjni ta hafu hada. Zlahzlah ka ħjni katsakta sana zwaġja kwambalu tavata ħajnejni. ¹⁷ Tahula t-dakta tanj ta tsa zwaġja kwambalu ya ka famta ma tsa dagala ya, ka habaqta həej nda tbaejt ta tsa kwambalu dagala ya, ħajnejni katay yaha hwanzu bta. Ka zlənjafta həej ta traku dza' a trata həej ta daba wutak ndusa nda Libiya. Ka zlintā həej ta wupay ta tiġi wa kwambalu. Ma tsaya tama, ka tiġi falak. ¹⁸ Gamahtsimani, ka klambarə tsa falak ya ta ajeni katakata. Ka zlrafta ħjni ta hlapti huzla ma tsa kwambalu ya ka pghay da drēf. ¹⁹ Badu ma hkien fitik, ka hlafta hahəej nda dzva tanj ta huzla ksa slna ma kwambalu ka pghaghata da drēf. ²⁰ Kidagħi fitika ħjni, nghava a fitik wu, nghava a tekwatsa wa. Fertuferta tsa falak ya katakata. Ta had mnay kazlay: Ta dza' a mbaku ħjni kien kien ma għejja ħjni wa.

²¹ Nda kien fitika ħjni zaej a ħjni ta skwa zay wa. Ka sli'afta Pwal ma takataka tanj, ka' a nda həej mantsa: «Zwana amu, ka má ta snatá kuni ta gwadha da ta mnay kazlay: Ma sli'af mu ma Kret kien kien kay ná, ma grumus a na falak na wa. ²² Skwi ta mnaghunata yu ndanana ná, drawa ħjudi, hadi ja dza' a zadavaghuta darr turtuk mataba ghuni wu, kwambalu yeya dza' a zwaduta. ²³ Ta na rvidik gitu ná, għunigħiha ghuna Lazgħalha ta duhwalhani.

Tsa Lazglafta nza yu ka ḥani, nda ya ta maganata yu ta slna ya. ²⁴ Ka'a nda i'i ná, "ma zləñ ka ta zləñ Pwal, dza'a laghala ka sladata ta kəma mgham Sezar. Wya guli zdagħajnejda Lazglafta ta hudi, dza'a zlanjla ta na gwal kawadaga nda kagħha na nda hafu," ka'a. ²⁵ Drama ta ɣuduf zwanama, nda fa ghərja da ta Lazglafta. Tsa skwi mniha tsi ya, grafgra yu kazlay: Dza'a magaku manda va tsaya kə'a. ²⁶ Nziya nza tsi ná, dza'a zləmbatá tavata sana hadik ta tsavata ma dræf mu,» ka'a.

27 Ta ma ghwaṇpdə fwada rvidik, ka va klambar tsa falak ya ta aṇni ta ghəṇja drəfa Madeterane. «Zlah ndusa mu nda hadik tama,» ka tsa gwal ta swa kwambalu ya lamər vli da takala. **28** Ka hbafta həṇj ta skwi ta ndəgaku ta zu'i ka vzadatā da tsa drəf ya ḥa dzəgha latani. Ka graftá həṇj ka mitir hkənmbṣak ndəfāṇj mida. Zadapta lu dau' guli, ka vzəgladata həṇj, ka grəglaftá həṇj ka mitir hisamsak tghas mida. **29** Yaha kwambalu da grunteṭtā palaha ka həṇj zləṇjaftá zləṇj, ka vazadatā həṇj ta skwa sladanatā kwambalu fwad̄ nda ga mahulhulani ḥa sladanatā tsa kwambalu ya. Ka kzlə həṇj ta tsadakwa vli nda mndər. **30** Ka zbə tsa gwal swa kwambalu ya ta tva hwayaghuta, ka fagata həṇj ta tsa zwaṇja kwambalu ya, manda gwal ta zba dza'a pghadata skwa slada kwambalu nda ta kəma kwambalu, ka həṇj magay. **31** Ka Pwal nda tsa mali ta ghəṇja la sludzi, nda tsa la sludzi ya tani mantsa: «Ka nzamə a na mnduha na ma na kwambalu na wu katsi ná, katafta a kuni ta vgha wu,» ka'a. **32** Na tsa snaṇṭa tanj mantsa ya ná, ka ratsintá həṇj ta tsa tħanha tsa zwaṇja kwambalu ya ka zlidintä ta drəf.

³³ Ta ghwañ a vli ka tsadaku tama wu, ka Pwal mantsa: «Kdəkwakdək, tsuwatsa ta skwa zay, ma ghwañpdə fwada fitika ghuni na ta fa ghəj mażlay, ta dan a kuni ta skwa zay wa. ³⁴ Kdəkwakdək, tsuwatsa ta skwa zay ja ħagħunatá ta ħjuduf. Had ya ma kaghuni dza' a dədavaghuta swidani dər ka turtuk wu,» ka'a. ³⁵ Kdakwani ta tsa gwada ya, ka klafta tsi ta buradi, ka rfanagħatā Lazgħafta ta ghəjenji ta kema tan demdem, ka balanaptá tsi*, ka zay. ³⁶ Ka draftá sanlaha ta ħjuduf, ka zə hahen guli. ³⁷ His dərmek nda ndəfāj mbsak mku' mida ħjni ma tsa kwambalu ya. ³⁸ Manda bagħafha tan, ka hlafta hən ta alkama ka pghaghata da drəf ja htanaghutá ndəgħaku ma kwambalu.

Badzuta kwambalu

³⁹ Tsadakwa vli, sew tsatsafa a għal swa kwambalu ta vli ka ga hən wu, ama ka nghajnej hən ta sana maslirnitsa vli ka wutak. Ka ma da magaku tsi ná, ka hən ka kla tsa kwambalu ya nda ta tsa wutak ya. ⁴⁰ Ka ratsidijnta hən da drəf ta tsa skwiha ta kəl lu ka sladanatá kwambalu ya. Ma va tsaya guli, ka palidijnta hən ta zu'a skwa swa kwambalu. Ka sli'anaftá hən ta wupay nda ta kema kwambalu nda ta tvi ja tinxway falak, ka kla hən nda tvə sgħam ya. ⁴¹ Ka lagħa hən grunjtá duvruhwu ta wutak. Ka lagħu ghəjja tsa kwambalu ya tes dida, lavgħiż a ta gigħdavata ja sabə wa. Ka lagħa gamtsa' uwakwa drəf blidijnta tsa kwambalu ya nda tvə mndərani. ⁴² Ka kumex la sludzi ta pslidijnta la vu'a, kabga yaha ya dər turtuk da ndapta mataba tan, nda bibi ja. ⁴³ Ka

* ^{27:35} Ngha ta Slna għal għunay 2:42.

pyaftá tsa mali ta ghənja la sludzi ya ta hən̄ ta dza'a magay, kabga va a ta slanaghata skwi ta Pwal wa. Ka'a mnata mantsa: «Inda gwal nda sna ta hlimi ya ná, ka vala hən̄ ta drəf, ka dza'a hən̄ ta blu.⁴⁴ Sanlaha ya, ka la hən̄ ta kataku, ka ta na sləbahwa na kwambalu na a tsi,» ka'a. Mantsa ya magata hən̄, kəl hahən̄ ka katagaptá vgha demdem ka labə ta ɓla ghwa.

28

Pwal ma Malta

¹ Tahula katagapta ɻni ta vgha, Malta hga tsa vli ta tsavata ma drəf ya, ka ɻni zlra snañta. ² Mnduha ma tsa luwa ya ná, ɻerma mnduha hən̄, ka tsu'aftá hən̄ ta aŋni. Ka vajnaghata hən̄ ta vu gik, kabga ta nzaku imi, kákka nda mtasl guli. ³ Ka hlafta Pwal ta nivi ka pghay ta ghənja tsa vu ya, tsaw mamu mpuha mida. Snayni ta hurfukwa vu, gi takwatsak lafi ta dzva Pwal. ⁴ Nghay gwal ma tsa luwa ya ta tsa mpuha ya kzəghəla ta dzva Pwal, ka hən̄ mataba tanj mantsa: «Ta psla mndu na mndu na kahwathwata. Zlahzlah katagapta tsi ta vgha ma drəf kay guli ná, ta zlighisa a yu wu, ba va ta dzaghata da ka guma Lazglafta nda tsi,» ka hən̄. ⁵ Ka wuslikidintá Pwal ta tsa mpuha ya da vu. Had sana skwi ta ghunañta dekdek wa. ⁶ Kzla ghuyanaftani ta Pwal ka gi zləmbatani ka mtutani a tsi, ɻa lamndu si ta kzlay. Ka nzakw hən̄ ná, had sana skwi magana tsi wa. «Sana Lazglafta na mndu ná,» ka hən̄ mbədgławata.

⁷ Ndusa nda tsa vli ya, mamu vla sana mali ta ghənja tsa hadik ta tsavata ma drəf ya. Publiyus hga

tsa mndu ya. Tsatsi ta tsu'aftá aejni, ka paya ġnatá vli dina, ka zatá ɣni ta fitik hkən ga tanj.⁸ Tsaw ta hani dani ma Publiyus ta ghzlən ta basa ɻjudidar nda klu tani. Ka lagħha Pwal da nghanaghata, ka fanagħatá tsi ta dzvu, ka maga du'a da Lazgħlafta ta ghərjanji, ka mbanafaftá tsi.⁹ Manda mbanafafta Pwal ta tsa mndu ya, ka sli'adaghata għal-kul dugħwanaku ta tsa hadik ta tsavata ma dræf ya slanaghata, ka mbambanaftá tsi ta həej.¹⁰ Ka va vlè həej ta skwi kavghakavgha ɻa ɣni. Ta sli'i ɣni ka dza'a da kwambalu guli, ka tsaka jnafha həej ta inda skwi dza'a kata aejni ma mbada ɣni.

Bhadaghata Pwal da luwa Ruma

¹¹ Tahula tili hkən, ka sli'aftá ɣni ka lami da kwambala luwa Alegzandri, ta hgħe lu ka «lazgħlafta la mbuhwali,» ta zagaptá vyani ta tsa hadik ta tsavata ma dræf ya.¹² Bhadaghata ɣni da luwa Sirikuz, ka zata ɣni ta fitik hkən hada.¹³ Ka sli'aftá ɣni hada ka bħadaghata da luwa Regiyu. Gamahtsimani, ka saf falaka Sud, ka bħadaghata ɣni da luwa Puzul bađu mahis.¹⁴ Hada, ka slafha ɣni ta zwanama ma zlghay nda ɻjuduf. Ka həej mantsa: «Kdəkwa kdak, zawaza ta luma kawadaga nda aejni,» ka həej nda aejni. Mantsa ya ka ɣni bħadaghata da luwa Ruma.¹⁵ Ka snajta zwanama ma zlghay nda ɻjuduf ta nzakway ma luwa Ruma kazlay: Wa'a həej ta sabi kə'a, ka sli'aftá həej ka sagħha da guya aejni ha ta luma Apyus nda ya ma sana vli ta hgħe lu ka vla hani hkən ya. Nghay Pwal ta həej, ka rfu tsi ta Lazgħlafta, ka ufəglavafta vghani.¹⁶ Bhadaghata ɣni da luwa Ruma, ka zlana jntá lu ta tvi ta Pwal

ŋa dza'ani nzaku ma ŋani dzuguv i nda ghəjani, kawadaga nda sludzi ta nghay.

Mna gwada Pwal ma luwa Ruma

¹⁷ Bađu mahkēna fitik, ka hagaftá Pwal ta għal-dagħiġi kien m'ebda minn-hu. Ka'a nda həej tskavar həej mantsa: «Zwanama da, had sana skwi magħana yu ta la amu wa. Dmanaf a yu ta tva nzakwa dzidzīha mu wu, ama ka ksaftá lu ta i'i ka vu'a ma luwa Ursalima. Daga hada, ka lamə yu da dzva la Ruma. ¹⁸ Dawadipta tsahaya ta vli, ka kumə həej ta zlidista, kabga had sana skwi ksidif həej nda tsi præk ka dzatá i'i wa. ¹⁹ Tsaw va a ajeni ta zlindta wu, ka la Yahuda. Ka si mantsa tsi ná, nda nza tkwe' tama ka kla na għum da na ta kema mgham Sezar, ka yu. Anej mndani, ka wla yu ta la'ini a ka yu wa. ²⁰ Tsaya tama kəl yu ka zba nghajja kaghuni ka gwadjanja mu ta tsa gwada ya. Ta ghəjja tsa skwi faf la Isra'ila ta ghəjji tida ja tsamta lu ta i'i ma zida,» ka'a. ²¹ Ka həej nda tsi mantsa: «Had sana delew ħin vindaf lu ta kagħha mutsaf ajeni da la Zudiya wa. Had ja dər turtuk mataba zwana amu ta sagħha da mnaftá gwada ta kagħha dər ka vzaftá rutsak ta kagħha wa. ²² Ta kumay ajeni ta snantá skwi ta ndanu kagħha ka ghəjja għadha nda ma wa għadha. Skwi ja snant ajeni ná, nda ndəgħha għal-ta pghad rutsak ta na l-fidha dina ghuni na,» ka həej.

²³ Ka tsaftá həej ta sana fitik tama ŋa għwayavata tan. Bađu tsa fitik ya, ka sli' aftá ndəgħata həej ka lagħha slanagħatá Pwal ma vla nzakwani. Ka zlraftá Pwal ta paslay, ka mnay ŋa tan ta gwada ta ga mgham Lazgħa, daga gaserdék, ha tekulemes fitik, ŋa tħakka ghunislaka tan ta ghəjja gwada

ta Yesu. Ka mnə tsi ta gwada ma deftera zlaha Musa, nda ya ma deftera la anabi, ɣa taŋ. ²⁴ Ka ksaftá fèlma sanlaha ta tsa gwada ta mnə tsi ya, ta kwalaghutá sanlaha ta tsu'afha dekdek. ²⁵ Ka traptá hən ta dzraftawi ka skwa turtuk, ka gazlə henj. Ka Pwal nda hən mantsa: «A ta ɣa Sulkum nda għuba ta mnay ɣa dzidzīha ghuni nda ma wa anabi Isaya kazlay:

²⁶ “La da slanagħatá na mnduha na, ka ka nda hən na:

Dza'a nda sna kuni nda sləmənja ghuni, ama tsatsafta a kuni dekdek wa.

Dza'a nda ngha kuni nda ira ghuni, ama tsəmafta a kuni dekdek guli wa.

²⁷ Nana mnduha na ná,

təjtənja ghənja taŋ.

Dərzlinj-dərzla hən ta sləmənja taŋ,

hahafhaha hən ta ira taŋ,

kabga va'a hən ta nghanxta nda ira taŋ wu,

va a hən ta snañta nda sləmənja taŋ guli wu,

da lamə tsi da ɣuċufa taŋ,

da mbədaktá hən ta vgha tvə i'i,

da mbanolta* yu ta hən kə'a ya kay.”

²⁸ Ala wya tsi tama, ghunafghuna Lazgħafta ta na

Lfida Gwada na da għwal kul nzakway ka la Yahuda.

Hahən, dza'a snay hən,» ka'a.

[²⁹ Kdakwa Pwal ta mnatá tsa gwada ya, ka gazlagħutá la Yahuda nda zlərday mataba taŋ.]

³⁰ Ka zatá Pwal ta vaku rən rən his ma tsa həga ta plə tsi nda pla ya. Ta tsu'ay ta inda mndu ta lagħa slanaghata hada guli. ³¹ Pyaf a lu wu, ka mnə tsi ta gwada ta ghənja ga mghama Lazgħafta. Ka tagħha tsi

* ^{28:27} Ngha ta Isaya 6:9-10.

Slna gwal għunay 28:31

cxiv

Slna gwal għunay 28:31

ta skwi ta ghə̄nja Mgħam Yesu Kristi, hađ sana skwi
ta gurtsan ja wa.

Deftera Lfidha Dzratawi New Testament in Hdi

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Hdi

Translation by: Wycliffe Bible Translators

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Hdi

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-03-17

**PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022**

f257b780-c0dd-5cce-9b20-430484439898